

 Easyfone  
**Chaperon-T100**  
Quick start guide



- 
- DE** Schnellstartanleitung----- P.41-P.88  
**FR** Manuel de démarrage rapide----- P.89-P.135  
**ES** Manual de inicio rápido ----- P.136-P.180  
**IT** Manuale di avvio rapido----- P.181-P.225

## Quick start guide

English

### Contents

---

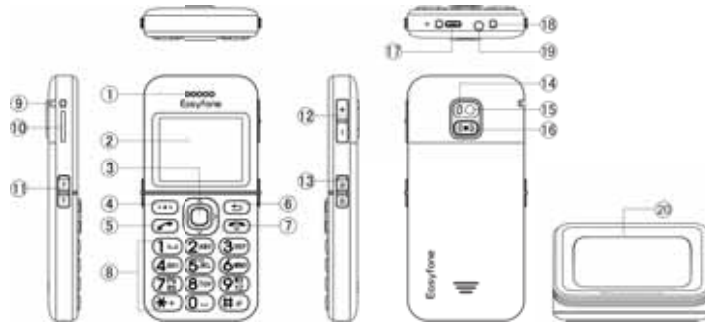
Congratulations on your purchase.....	4
Get started.....	5
Common function setting path.....	9
Shortcut Key.....	9
Insert SIM card/Memory Card/Battery.....	9
Get to know your phone.....	10
Power ON and OFF.....	10
Start-UP wizard.....	10
Standby Mode.....	11
Flashlight.....	11
Lock/Unlock keyboard.....	11
Adjust volume.....	11
SOS Button.....	12
EGPS.....	12
Call Logs.....	13
Making a call.....	13
Speaker.....	13
Call settings.....	14
Hang up the call.....	14
Mute the caller.....	14
Contacts(PhoneBook) .....	14
Add contacts.....	15
Quickly search for contacts.....	15
Contacts options.....	15
Speed dial with Photos.....	16
Message.....	16
Write Message.....	16
Inbox.....	18
Outbox.....	19
Drafts.....	19

Sentbox.....	19
Templates.....	19
Voice mail.....	19
Settings.....	19
Tasks.....	20
Add New Tasks.....	20
Options.....	20
FM Radio.....	20
Multimedia.....	21
Camera.....	21
DV.....	22
Music player.....	23
Video player.....	24
Recorder.....	24
Image.....	25
SOS settings.....	26
SOS active.....	26
SOS numbers.....	26
SOS SMS active.....	26
SOS SMS.....	27
Emergency alert.....	27
Alarm.....	27
Edit.....	27
Tools.....	28
Speed dial.....	28
Calendar.....	28
Calculator.....	28
My files.....	29
Bluetooth.....	29
GPS Setting.....	30
Settings.....	30
Date & time.....	30
Language.....	31
Sound settings.....	31
Display.....	32
Call settings.....	33

Network settings.....	34
Security.....	35
Additional function.....	36
U-Disk.....	36
Troubleshooting for Simple Troubles.....	36

## Congratulations on your purchase

Dear Customer, Thank you for choosing this Easyfone Chaperon-T100 unlocked Sim-Free senior cell phone. Please follow the manual to start. If you have any trouble in your use, please contact with us, we will help to resolve the trouble for you. Our email is [easyfone\\_support@yeah.net](mailto:easyfone_support@yeah.net)



- |                            |                       |
|----------------------------|-----------------------|
| 01-Earpiece                | 12-Volume button      |
| 02-Display                 | 13-Lock/Unlock keypad |
| 03-Arrow buttons/OK button | 14-Flashlight         |
| 04-Left selection button   | 15-Camera             |
| 05-Dial/Answer button      | 16-SOS button         |
| 06-Right selection button  | 17-USB cable port     |
| 07-End call/Power on/off   | 18-Charging dock port |
| 08-Keypad                  | 19-Headset socket     |
| 09-Lanyard hole            | 20-Charging dock      |
| 10-Speaker                 |                       |
| 11-Flashlight switch       |                       |

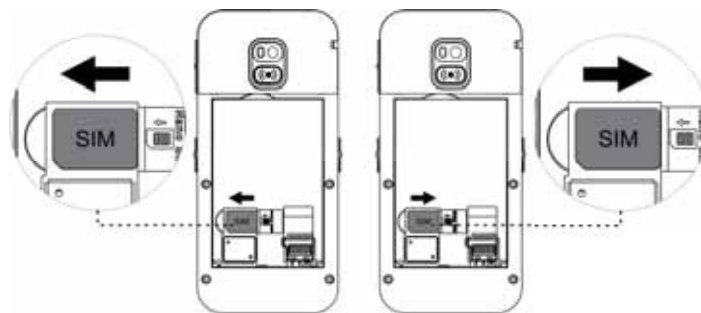
## Get started

---

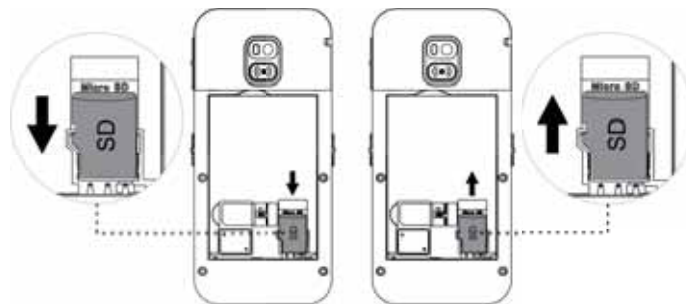
1. Slide down to open the battery cover.



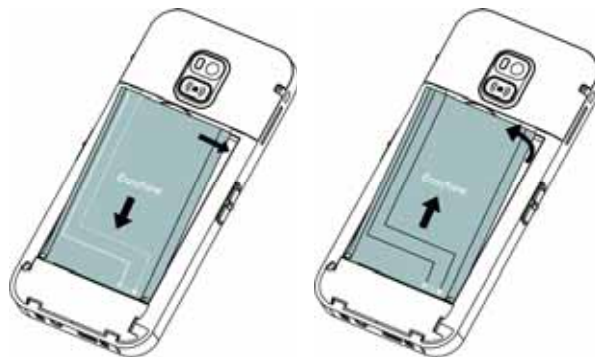
2. Insert your SIM card(Only supports Nano SIM card).



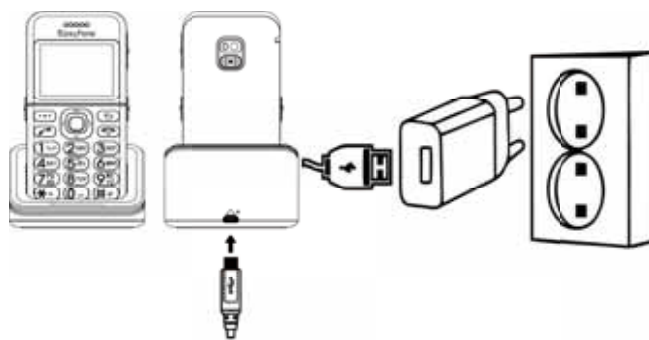
3. Insert your memory card(Maximum supports 16GB).



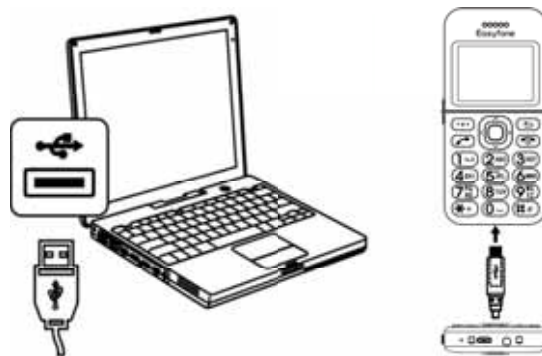
4. Load the battery.



5. Phone charging diagram.

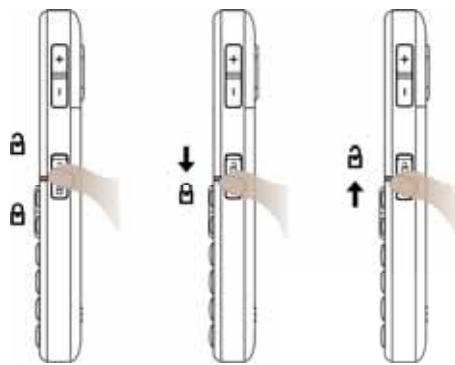


6. Connect to computer diagram.

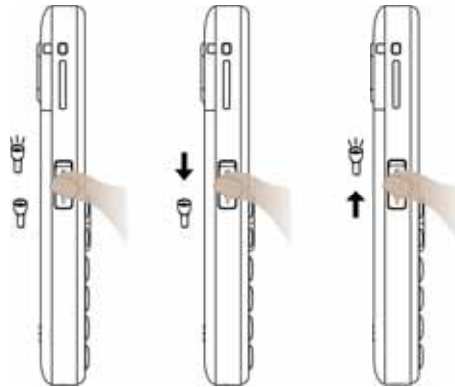




7. Lock/Unlock keypad- Lock or unlock by slide right key.



8. Flashlight- Turn on or off by slide left key.



### **Common function setting path**

Language settings: Menu→Settings→Language →OK

Time settings: Menu→Settings→Date & time→OK

Sound settings: Menu→Settings→Sound settings→OK

Wallpaper settings: Menu→Settings→Display→Wallpaper→OK

### **Shortcut Key**

Up key: Press it go to Speed dial.

Down key: Press it go to Alarm.

Left key: Press it go to Write message.

Right key: Press it go to Calendar.

Key \*: 1. Quick click it twice to enter "+".

2. In text input page, click it to select symbol.

Key #: 1. Long press it to switch Silent mode, Meeting mode or General mode.

2. In text input page, click it to fast switch the input method.

Key 0: In text input page, click it to leave a blank space.

Key 1: Long press it go to voice mail.

### **Insert SIM Card/Memory Card/Battery**

1. Please open the battery cover along the lower left corner notch.(Please refer to Figure 1)

2. Insert the SIM card(according to the "NANO SIM Card" mark on the sticker). Make sure the metal contacts facing down. Note the notch of SIM card should be in the same direction as the card slot.(Please refer to Figure 2)

Wrong size SIM card how to use. The device is suitable for Nano SIM card. If you are using standard SIM card or micro SIM card, please contact your SIM card provider to change it to Nano SIM card.

3. Insert memory card(according to the "Micro SD" on the sticker). Make sure the metal contacts facing down. Insert the narrow end of the card into the card slot until the whole card fits completely. The phone supports maximum 16GB memory card. After inserted, you can scan and copy

files in the card through the mobile phone to expand its storage.(Please refer to Figure 3)

**Warning:**

Do not insert or remove the memory card quickly and frequently to avoid damaging the memory card.

4. Insert the battery by sliding it into the battery compartment with the contacts facing downwards to the right. Close the battery cover.(Please refer to Figure 4)


---

## Get to know your phone


---

### Power ON and OFF

1. Power ON

Press and hold the power button  for 3 seconds to power on your phone.

2. Power OFF

Press and hold the power button  for 3 seconds to power off your phone.

(Note: When your phone is low battery, the device will shut down automatically.)

**Warning :**

When you are in a place where you are prohibited from using mobile phone or using a phone may cause interference and danger, please do not power on your mobile phone and ensure the phone does not turn on the timer switch and other functions.

### Start-UP wizard

When you first start up. The system will prompt you to set the below functions.

1. Set language- You need to set the language.
2. Set date & time- You need to set the date & time.

### Standby Mode

1. During standby, the current signal strength of the phone is displayed in the upper left corner of the screen, and the current remaining power of the phone is displayed in the upper right corner.
2. During standby, the current carrier name is displayed at the top of the screen, the current time and date is in the middle.
3. During standby, the menu function is displayed in the lower left corner of the screen, and the contacts function is displayed in the lower right corner.

### Flashlight

On the left side of the phone, there is a flashlight toggle switch. Turn on or off flashlight by slide switch.

### Lock/Unlock keyboard /

On the right side of the phone, there is a lock/unlock toggle switch. Lock or unlock keyboard by slide switch.

#### Note:

When you are not using your phone, lock the keyboard to avoid accidentally touching the keys in your pocket.

### Adjust volume /

On the right side of the phone, there is a volume button "+" "-" to adjust the phone volume.

- a) In the MP3/MP4/FM state, press the volume button to adjust the speaker volume.
- b) In the Sound settings(Adjust volume) interface, press the volume button to adjust the volume of the caller ringtone.
- c) In the call state, press the volume button to adjust the call volume.

## SOS Button

In the SOS settings, after adding an emergency contact in the SOS numbers, you can press the SOS button to make an emergency call in any state.

SOS emergency help function: After you set the emergency numbers, as long as you encounter an emergency and need help, please press and hold the SOS button for about 5 seconds, the system will start SOS mode, it will send help message and Map link message to emergency numbers, and start to cycle dial the emergency numbers in 3 times or until one of the emergency numbers answer the call. Emergency contacts can check the positioning of the senior phone through the Map link message(Due to signals and other reasons, There may be a little errors in positioning). When your phone is indoors or basement or the weather is cloudy or rainy, it is highly likely and normal that GPS may not get position. It will send to emergency contacts 3 messages(2 minutes interval) that GPS signal is weak. If the phone not open GPS, it will send a message that GPS function is closed.

Since the SOS button may be accidentally touched. To avoid the trouble of accidental touch, please ensure that there are no other small items in your pocket when you put your phone in your pocket.

### **Note:**

SOS emergency rescue function can only provide general emergency rescue for you. When you encounter life-threatening and major events, please dial the local police center number and emergency center number first, so as not to miss the prime time of emergency treatment!

### **EGPS**





Chaperon-T100 supports GPS function. GPS can help your family get your location information. They need to edit the message

"EGPS" and send it to your phone number. Chaperon-T100 will send a Maplink message to the sender. When your phone is indoors or basement or the weather is cloudy or rainy, it is highly likely and normal that GPS may not get position. It will send 3 messages(5 minutes interval) to the sender that GPS signal is weak . If your phone not open GPS, it will send a message to the sender that GPS function is closed.

## Call logs



---

In standby mode, press the Dial/Answer button  to enter into the call logs.

1.  **Received calls**- Show the received calls history.
2.  **Dialed calls**- Show the dialed calls history.
3.  **Missed calls**- Show the missed calls history.
4.  **Rejected calls**- Show the rejected calls history.

In call logs, you can add the numbers to the phonebook, or send a text message, or add the number to the blacklist to prevent the number from continuing to call.

### Making a call

- a) In standby mode, enter the number you want to call. After the input is complete, press the dial button  to make a call.
- b) Press the contacts button to enter phonebook, press up/down key to select a contact, after selecting a contact, press the dial button  to call.

### Speaker



After the call is connected, you can press the right selection button to switch Speaker/Earpiece mode.

### **Call settings**

During the call, press the left selection button to enter the call settings menu.

- a) Connect to BT headset- When this feature is selected, the system will automatically turn on the Bluetooth function, and search for the Bluetooth headset and adapt it.
- b) Add new call- You can add a new call.
- c) Hold- Pause the current call, you can choose "Unhold" to resume the current call.
- d) Start recording- Record the current call, the recording file can be viewed in Tools → My files → Auto Call recorder
- e) Mute- After selected it, you can hear the other party's voice, but the other party can not hear you.
- f) Adjust volume- You can adjust call volume.
- g) Contacts- View contacts list during a call.
- h) Call logs- View call logs during a call.
- i) Message- Can go to Message function to write or view message.

### **Hang up the call**

- a) When you want to end the call, press the button  to hang up the the call.
- b) When the caller ID does not recognize or the incoming call is an harassing call, press the button  to reject the call.

### **Mute the caller**

When you are not convenient to answer an incoming call, you can press the volume key "+" "-" or press right selection button to mute the incoming call ringtone.

## **Contacts(Phonebook)**

---

In standby mode, press the right selection button to go to Phonebook.

### **Add contact**

- a) After enter into the phonebook, Click "Add contact" to add a new contact quickly.
- b) After entering the number in dialing interface, press "Options" → "Add to contacts" to add a new contact quickly.
- c) Add a contact photo - When you add a new contact into the Phone, you can choose to add a photo of the contact. Add contact → Phone. The "Modify icon" option can add a photo avatar to the contact, which you can shoot with your phone camera, or using photos in your memory card as contact avatars. When you add a contact avatar, when you call the contact or when the contact call you, the contact avatar is automatically synced. If you set this contact as a quick contact, the avatar can also be synced to your shortcut contact list.

#### **Note:**

When you add a contact, you will be prompted to add a contact to your phone/SIM card. After you select it, follow the menu in the contact add list, enter the corresponding contact information, and press "Done" to save the contact. When the contact is stored to the mobile phone, the contact avatar can be set to make it easier to view the identity of the caller.

### **Quickly search for contacts**

In the contact list, you can enter the first letter of the contact you want to find. If there are many contacts in the first letter, you can continue to enter the second letter, and so on, you will quickly find the contact person you want to search.

### **Contact options**

In the contact list, use the Up/Down key to select a contact, press "Options" to operate as below:

1. Call- Make a call to selected contact.
2. Write message- You can edit and send SMS to selected



- contact.
3. Add to blacklist- You can add the selected contact to the blacklist.
  4. Add to speed dial- You can add the selected contact to speed dial.
  5. Edit- You can edit the selected contact information.
  6. Delete- You can delete the current contact information. (The data will not be restored after deleted, please choose carefully)
  7. Delete multiple- You can delete multiple contacts.
  8. Copy- You can select one or more contacts in the phonebook to copy, copy the contacts from SIM card to phone / copy the contacts from phone to SIM card.
  9. Memory status- To check SIM card and Phone memory status of phonebook (Total 800pcs contacts: SIM 300pcs and Phone 500pcs).

---

## Speed dial with Photos

---

Speed dial function with photos to help elderly person quickly make a call. In standby mode, use "Up" key to quick into "Speed dial" menu.

Add Speed dial contacts path: Menu → Tools → Speed dial → Options → Manual edit/Add from contacts → OK

**Note:**

User must save photo (Modify icon) to Phonebook first if you want use Speed dial with photos function. How to save photo to Phonebook? Please see Page 15.

---

## Message

---

### Write message

1. New SMS

- a) Send single message: Enter receiver number directly or add receiver from phonebook.  
Add receiver from phonebook path: Write message → New SMS → Contact → Choose a contact → Done
  - b) Send group message: Write message → New SMS → Contact → Choose contacts → Done. Can add multiple contacts.
  - c) In the editing SMS interface, you can press the "#" key to switch the input method, press the "\*" key to select the punctuation, press the "0" key to enter a space. You can press the "Up/Down/Left/Right" key to move the cursor.
  - d) After the SMS editing is completed. Press Options → Send. After send SMS successfully, the screen will prompt "Sent Successfully".
  - e) In SMS editing, you can choose to save the edited content as a draft: Options → Save as draft.
  - f) In SMS editing, you can add the contact information from phonebook. Path: Options → Add contact info → Select contact → OK.
2. New MMS
- a) Send a MMS. Enter receiver number directly or add receiver from phonebook. Add receiver from phonebook path: Write message → New MMS → OK → Options → Contact → Choose a Contact → OK
  - b) Edit MMS Subject: Options → Edit → OK
  - c) TEXT- Edit MMS text content. You can press the "#" key to switch the input method, press the "\*" key to select the punctuation, press the "0" key to enter a space. Use the "Up/Down" key to select the word or letter that you need, press "ok" to confirm the selection, press "Clear" to delete, also can press the "Up/Down" key to move the cursor.
  - d) Add picture- In MMS, you can add a picture. When the cursor is moved to the picture bar: Options → Edit. you

can select the image and click "Select" to add the selected image to MMS.

- e) Add music- In MMS, you can add music. When the cursor is moved to the music add bar; Options → Edit. you can select the music file and click "Select" to add the selected music file to MMS. The music file cannot exceed 30KB, otherwise the MMS transmission may be fail.
- f) Add next page- When you finished the first page of MMS, you can choose to add next/previous page.
- g) After the MMS editing is completed, press Options → Send. After send SMS successfully, the screen will prompt "Sent Successfully".

#### **Inbox**

Press "Up" and "Down" key to select target message. Click "Options" to do following operations.

- 1. Open- Open selected message.
- 2. Reply- Reply selected message.
- 3. Delete- Delete selected message.
- 4. Delete all- Delete all messages of inbox.
- 5. Call- Make a call to the sender.
- 6. Add to contacts- Add sender to phonebook.
- 7. Add to blacklist- Add sender to blacklist.

After you open one message to view. You can click "Options" to do following operations.

- 1. Reply- Reply selected message.
- 2. Forward- Forward selected message.
- 3. Add to contacts- Add sender to phonebook.
- 4. Delete- Delete selected message.

#### **Note:**

After deleted message, you will not be able to recover. Please consider carefully!

**Outbox**

You can view the messages that send failed, can re-edit and send it again.

**Drafts**

You can view the saved drafts, re-edit and send it .

**Sentbox**

You can view the sent messages, delete or forward sent messages.

**Templates**

You can add or edit the message templates.

**Voice mail**

You can add a voicemail number to enable voicemail.

- a) The voicemail number can be automatically recognized in some operators' SIM cards without manual addition.
- b) When the Voice mail number is blank, please call your SIM card operator service center, consult the operation mailbox number, add it to the Line number field, and press "OK" to save.

**Note:**

Please be sure to consult your SIM card operator for the correct voicemail service center number if you are not sure about it.

**Settings**

You can view the message center. Choose the message Validity period and whether to save sent messages, SMS location etc.

Message capacity- You can view the SMS storage capacity. Can store 50 SMS messages in the SIM card and 500 SMS messages in the phone. If you need more storage space, you need to insert the memory card to increase the storage space.

**Note:**

In the SMS settings, please do not change message center number. Because change this number will cause your phone to not send and receive text messages properly.

---

## Tasks

---

You can add a task to remind yourself of your to-do event.

**Add New Tasks**

- a) Subject- Edit the task subject(40 characters Max).
- b) Details- Edit the task details(500 characters Max).
- c) Date- Set the event date.
- d) Time- Set the event time(Use Up/Down key to change AM/PM).
- e) Ringtone-To select reminder ringtone.
- f) Type - Option: Once/Daily repeat/Weekly repeat/Monthly/Yearly/No alert.

**Note:**

When you choose the mode other than Once, the option to set the deadline will appear.

**Options**

- 1. View- To view details of the selected task.
- 2. Edit- To edit selected task.
- 3. Add- To add a new task.
- 4. Delete- To delete selected task.
- 5. Delete all- To delete all tasks.
- 6. Go to date- To jump to the date of your to-do event.

---

## FM radio

---

During FM playback, you can use the "Left/Right" key to Switch channels and use the "OK" key to pause/play. During

playback, you can use the volume keys to adjust the FM volume.

#### Options

1. Play/Pause- Press it to play/pause the FM radio.
2. Auto search and save- Automatically search for all valid channels at your location and save it.
3. Channel list- Display your current FM channel list, move the cursor to the selected channel and jump directly to the selected channel.
4. Save- You can save the channel to the FM channel list.
5. Manual search- You can input the channel manually that you want to search.
6. Background play- FM playback can be maintained when exiting to the standby interface.

#### **Note:**

FM is a low-frequency radio wave. Your location environment may affect the FM channel search results. If you have no effective channel when using the FM function, or if there are fewer effective channels, please exclude the source of interference in your location.

## Multimedia

---

### Camera

When you enter the camera function, you can press the "OK" button to take a picture. When framing, you can press the "up/down" button to zoom in or out (maximum imaging can be enlarged by 8 times).

#### Options

1. Image viewer- You can view the image files in the album.
2. Effect- You can select the hue of the photo (Normal/B&W/Blue/Green/Yellow/Red/Sepia/Negative).
3. Settings

- a) Flash: You can choose Flash light state(On/Off/Auto).
- b) Size: You can choose 1600\*1200/1280\*960/640\*480 /320\*240 pixels. Pixels are reflected in the clarity of the photos you take when viewed on your computer. The higher the pixels, the larger the memory space.
- c) Banding: You can choose 50Hz or 60Hz.
- d) Shutter sound: You can select whether the shutter sound is turned on/off when taking a picture.
- e) Auto save: You can choose turn on or off.
- f) Storage: You can choose the location where the photo file is stored after taking a photo. Since the memory space of the phone itself is limited, we recommend you insert a memory card to store photos.

**Note:**

When viewing images, you can set the image as wallpaper or set it as contact icon. Also can send it to your friends via Bluetooth.

**DV**

When you enter the DV function, you can use the "OK" button to start recording. When framing, you can use the "Up/Down" button to zoom in or out (the maximum imaging can be enlarged by 8 times).

**Options**

1. View video directory- You can view the video files.
2. Effect- You can select the hue when you record(Normal/ B&W/Blue/Green/Yellow/Red/Sepia/Negative).
3. Settings
  - a) Flash: You can choose Flash light state(On/Off).
  - b) Size: You can choose 320\*240/176\*144 /160\*128/128\*96 pixels. Pixels are reflected in the clarity of the video you take when viewed on your computer. The higher the pixels, the larger the memory space.
  - c) Banding: You can select 50Hz or 60Hz.
  - d) Audio: You can choose whether to block the ambient

- sound when recording.
- e) Video format: You can choose the storage format when you record(Avi or 3gp).
  - f) Storage: You can select the video file storage location after recording. Due to the limited memory space of the phone itself, we recommend you insert a memory card to store the video.

**Note:**

When viewing videos, you can set the video as video wallpaper. Also can send it to your friends via Bluetooth.

**Music player**

When entering the music player, you can press the "Left/Right" key to switch between the previous and next song, press the "OK" key to play/pause and press volume button to adjust the volume.

Options

1. Music list- You can view the list of music files in your memory card. Move the cursor to select the music and press the "OK" button to play. You can set the selected music as incoming call ringtone or alarm sound, or send the current music to your friends via bluetooth.
2. Set as ringtone- You can set the current music as incoming call ringtone or set it as alarm sound.
3. Repeat- You can choose the music repeat mode.
  - a) Off: The repeat mode will be turned off and the music files will be played randomly.
  - b) Repeat all: Repeat all music files in sequence(The music file list is arranged in the following order: according to the first letter of the file name from A-Z).
  - c) Repeat one: Repeat the same music file.
4. Settings
  - a) Equalizer:You can set music play style(Regular/Classic/Odeum/Jazz/Rock/Soft rock).
  - b) BT stereo output: You can connected to a bluetooth



- device for playing(The phone must pair with the Bluetooth device to use this feature).
- c) BT stereo headset: Can search and pair Bluetooth device(The phone must turn on the Bluetooth and set the Bluetooth mode to visible. When searching and pairing is completed, it can be played through the Bluetooth device).
5. Exit- You can quit the current music player(When this feature is selected, the music player will exit the background and stop playing).

### **Video Player**

When entering the video player, you can press the "Left/Right" keys to switch between the previous and next video, press the "OK" key to play/pause the video, press volume button to adjust the video volume and press left selection button to do following operations.

1. Play/Pause- Press it to play/pause the video.
2. Local playlist- You can view video list.
3. Repeat- You can choose the video repeat mode.
  - a) Off: When the video play to end, video player will stop playing
  - b) Repeat all: Loop through all local videos automatically.
  - c) Single: Loop the current video automatically.
4. Details- You can view the video file informations,
5. Exit- Exit video player.

### **Recorder**

You can record in recorder. (According to national laws from different countries, recording may infringe on the privacy of others and cause legal disputes. Please use it with caution!)

Options:

1. Start recording- Start to record. During recording, you can press right selection button to stop. When stopping, the recording file will be saved automatically.

2. Record file list- You can view a list of your record files. (the recording file is in the same format as the MP3 file, so it is stored in the same folder). After opening the list of recording files, you can move the cursor to select the file, and press "Options" to do other operations(Open/Set as ringtone/Send/Delete/Rename/Copy etc.).
3. Storage- Choose a storage location, phone or memory card.
4. File format- You can choose the format(AMR or WAV).

## Image

---

When enter into image function, the system will take time to arrange if you have many photo files. Please wait patiently.

When the photos are arranged, you will see a list of pictures arranged in chronological order. You can press the Up/Down/Left/Right keys to move up/down/left/right.

After the cursor is moved to a image, press "OK" button to view it. Also you can press the Up/Down key to view all images.

After selected a image, press "Options" to do following operations:

1. Set as wallpaper- You can set the current image as wallpaper.
2. Set as contact icon- You can set the current image as contact icon.
3. Delete- You can delete selected image(When the photo is deleted, it can not be recovered. Please use it with caution).
4. Send via bluetooth- You can send the current image to your friends via Bluetooth.
5. Rename- Rename it.

6. Slide show- You can play all images by slide show.
7. Details- You can view the informations of current image(File name/Date/Time/Size/Location/Resolution).

## SOS settings

---

### **SOS active**

SOS button switch is turned on by default, you can turn off it. When you need emergency help, long press the SOS button about 5 seconds to call for help.

**Note:**

When you need an emergency help, the phone will make a speed dial for help. We suggest you to turn it on by default, do not turn it off!

### **SOS numbers**

You can add 5 emergency contacts.

#### Options

1. Manual edit- You can input the contact number manually and press "OK" to save.
2. Add from contacts- You can add an emergency contact from contacts.
3. Delete- You can delete current contact.

### **SOS SMS active**

Emergency help SMS switch. When you press the SOS button, the phone will send emergency help messages to your 5 emergency contacts prompting that you are in danger and needing help currently.

**Note:**

This function is enabled by default. We suggest you turn it on by default. Do not turn it off!

### **SOS SMS**

In this function, you can edit SOS Message, press "OK" to save. The phone default SMS content is "I need help, Please contact me immediately!".

### **Emergency alert**

Turn on or off. This feature is enabled by default. We suggest you turn it on by default. Do not turn it off! When you press the SOS button, the alert will sound to remind the people around you that you need an emergency assistance.

---

## **Alarm**

---

In Alarm, you can set 10 groups of alarms.

### **Edit**

1. Theme- Edit the alarm's name.
2. Time- Edit the alarm's time. The time default time is 12-hour format, you can press "Up/Down" key to switch AM/PM.
3. Ringtone- Edit the alarm's ringtone. You can select the ringtone from phone, or select music from memory card.
4. Repeat mode- Select the repeat mode of an alarm.
  - a) Once: The alarm will repeat only once.
  - b) Every day: The alarm will repeat at the same time on every day.
  - c) Working days: The alarm will repeat at the same time on working days. When you select working days mode, a week option will appear. You can press the "Left" and "Right" buttons to edit working days.

## Tools

---

### **Speed dial**

To facilitate you contact with your family members, you can add the speed dial. Number keys "2~9" can be set as speed dials of different contacts. In standby, Press and hold the corresponding contact shortcut button for about 3 seconds. You can speed dial their numbers directly.

Press "Options" to do following operations.

1. Manual edit- You can input the contact's number manually and press "OK" to save.
2. Add from contacts- You can add phone number from contacts.
3. Delete- You can delete selected number.

### **Calendar**

In Calendar, you can use "Up/Down" and "Left/Right" keys to select the date.

Options:

1. Add new schedule- To add a new schedule reminder.
2. View schedules- To view the schedule reminder of the day.
3. All schedules- To view all schedules.
4. Clear today's schedules- You can clear today's schedules.
5. Clear all- You can clear all schedules reminders.
6. Go to date- Jump to you set date calendar.
7. Weekly- To view this week schejules.
8. Daily- To view today's schedules of every hour.

### **Calculator**

In Calculator, you can press "Up/Down/Left/Right" keys to select the operation symbols, press "OK" to get the result and press Right selection button to clear the number.

### **My files**

In My files, you can view files in various folders of your phone/memory card, delete or create new folders.

### **Bluetooth**

You can use Bluetooth for transferring file or use Bluetooth device to play music, etc. Effective distance: In the absence of any occlusion space the effective distance is 10M.

1. Bluetooth- You can select Activate/Close the Bluetooth feature.
2. Bluetooth visibility- Choose the Bluetooth visibility to make your Bluetooth device visible.
3. Paired device- There is no paired device when you use it at the first time, you need to search it.
  - a) Add new device: Press this option, the phone will search for Bluetooth devices(When searching for devices, make sure the device being searched is in Bluetooth enabled).
  - b) When the phone searched the device that you need to pair, select "Stop" to stop searching, then move the cursor to device name and select "Pair" to pair.
  - c) When pairing with Bluetooth, you need to input the pairing password. The default Bluetooth password of the device is "0000" or "1234". After entering the password, the pairing will be completed. You can view it in the Paired device.
  - d) When the pairing is completed, you can use Bluetooth to send files to the paired device. For example: Menu → Tools → My files → Select target file → Options → Send via Bluetooth → Select paired device.
  - e) When other paired devices send you a file, The phone will be prompted "New file XXXX Accept? ". You can select "OK" to receive. When the file transfer is completed, you can choose "Open" to view it, or go to My files to view.
4. Device name- You can edit the Bluetooth name. The default Bluetooth name is Chaperon-T100.

5. Bluetooth file storage- You can select the storage location (Phone/Memory card).
6. BT MAC address- Bluetooth Mac address.
7. Help- Help informations.

### **GPS Setting**

The system turn on GPS and AGPS by default, also you can turn off it manually. But we suggest you to turn on GPS and AGPS by default, do not turn it off.

GPS can help your family get your location information. They need to edit the message "EGPS" and send it to your phone number. Chaperon-T100 will send a Maplink message to the sender. When your phone is indoors or basement or the weather is cloudy or rainy, it is highly likely and normal that GPS may not get position. It will send 3 messages(5 minutes interval) to the sender that GPS signal is weak . If your phone not open GPS, it will send a message to the sender that GPS function is closed.

---

## **Settings**

---

### **Date & time**

The system updates the network time automatically corresponding to the SIM card by default. When some carriers cannot update the time properly, please enter the time/date manually.

1. Set time-Please input in HH:MM format, press "Up" or "Down" to switch AM/PM, press "OK" to save the time.
2. Set date- Please input in YYYY/MM/DD format, and press "OK" to save the date.
3. Time Format- Time display format. You can choose the 12-hours or 24-hours display mode. 12-hours display mode is XX:XX AM / XX:XX PM. 24-hours display mode is 00:00-23:59.

4. Date format- Date display format. You can choose one of the three date display formats:  
Year-Mon-Day/Mon-Day-Year/ Day-Mon-Year.
5. Update time settings
  - a) Auto update time- The function is enabled by default. It will update the time/date automatically after reading the SIM card. Do not close it.
  - b) Manual update time- You can use this function to update the time manually from network.
  - c) Help- Help informations.

#### **Language settings**

In the system software, there are English / French / Spanish / Italian / German /Arabic for your choice. After selecting the language, press "OK" to save.

#### **Sound settings**

1. Ring settings- In this function, you can set Caller ringtone, Message ringtone, Key tone and Power ringtone. You can also add the sound you want as a ringtone from the memory card. When the ringtone setting is completed, press "OK" to save.
2. Adjust volume- In this function, you can set the volume of Caller ringtone,Message ringtone, Alarm&calendar ringtone, Call volume and Power ringtone. When volume setting is completed, press "Done" to save.
3. Silent- In this function, you can set all the prompts to silent mode(Call/Messages/Alarm/Button sound/Power on and off/etc.).
4. Ring type- In this function, you can set the prompt ring type of Call alert/Message alert/Alarm&calendar remind, there are five modes to choose.
  - Ringtone: Ringtone only, without vibrate.
  - Vibrate: Vibrate only, without ringtone.
  - Silent: Silent mode.
  - Vibrate then ring: Vibrate and then ring.



- Ring and vibrate: Ring and vibrate together.
5. Speech Settings
- a) Dial tone with Human voice tone- You can turn on key ring. When you are entering a phone number to make a call, a voice will be emitted.
  - b) Incoming call tone with Human voice tone- You can turn on incoming call ring. When there is an incoming call, the caller number is broadcast first and then the bell is prompted.

#### **Display**

1. Main Menu style- You can select icon style or list style.
2. Block function- You can hide the default menu icons of some functions that you don't need or don't use often to make the menu interface easier.
3. Start-UP wizard- You can re-run the boot wizard to quickly set the language/date/time.
4. Wallpaper- You can select the wallpaper from the system default wallpapers or memory card.
5. Idle display- You can select the standby interface to display the content. Display the time/date/SIM card information, display only the time/date, display only the SIM card information or don't display the time/date/SIM card information.
6. Brightness- You can adjust the screen display brightness. The system defaults to level 2. When your phone is low battery which may reduce the screen brightness to extend use time.
7. LCD backlight- You can set the backlight time as 5 seconds to 30 seconds. When there is no operation on the phone, the screen will go out automatically. If you want the screen to be always on, please select "Always on" and press "OK" to save.
8. Keypad backlight time- You can set the keypad backlight time.

## Call settings

### 1. Call divert

- a) Call forwarding unconditional- Activate it to divert all calls into voice mail or the preset phone number. Press "Check status" to check the status of this service.
- b) Call forwarding on busy- When activate this function, if your phone is in conversation, all coming calls will be diverted to voice mail or the preset phone number.
- c) Call forwarding on no reply- When activate this function, if your phone is no answer, all coming calls will be diverted to voice mail or the preset phone number.
- d) Divert if unreachable- When activate this function, if your phone is unreachable due to lost signal or be powered off etc., all coming calls will be diverted to voice mail or the preset phone number.
- e) Cancel all diverts- Cancel all diverting services above.

### 2. Call waiting

- a) Activate- After activate this function , when you receiving another new call during a phone conversation, you will be informed about the new call, you can hold on your current phone conversation, and answer the new call.
- b) Off- If deactivate this function, when another person call you during your current phone conversation, this call cannot call in.
- c) Check status- Check the status of call waiting(activated or deactivated).

### 3. Call barred

- a) All outgoing calls- Barring of all outgoing calls.
- b) All incoming calls- Barring of all incoming calls.
- c) Incoming calls when roaming- Barring of incoming calls while roaming.
- d) ISD calling- Barring of making international calls.
- e) Dial when INTL roaming- Barring dial international calls while roaming.

- f) Cancel all barring- Cancel all barring of calls.
  - g) Change password- Change call barring password.
4. Hide ID
- a) Hide ID- Hide your phone number.
  - b) Display own ID- Display your phone number.
  - c) Display ID by network- Display your phone number by network.
5. Others
- a) Call time minute reminder- You can set call duration reminder.
  - b) Auto redial- Set automatic call redial.
  - c) Vibration when connected- When the call is connected, the phone will vibrate to remind you.
  - d) Reply SMS after reject- After selected it. You can reply SMS after reject the call.
  - e) Flight mode- You can select flight mode when you are on the plane.
  - f) Flight mode(Select when power on)- when you turn on the phone, will remind you activate/off flight mode.
  - g) Auto record voice call- Set automatic recording call.
  - h) Any-key answer- After selected it. You can press any key to answer the call.

#### **Network settings**

1. Network account- Choose the carrier network channel.
2. GPRS Service- Select it to turn on/off GPRS service.
3. Data roaming- Select it to turn on data roaming.
4. Data connection settings
  - a) Connect when needed- When you need data connection, it will connect.
  - b) Always connect- Always open the data connection service(Data traffic is consumed faster when this option is selected).
  - c) Power saving mode- Data transmission is enabled for

- the system default feature.
5. Network selection
    - a) Auto select- Update the network automatically.
    - b) Manual select- Update the network manually.
  6. Network type
    - a) 4G/3G/2G Multi Mode- Select it to support 4G/3G/2G network.
    - b) 3G/2G Dual mode- Select it to support 3G and 2G network. Can not support 4G network.
    - c) 2G Only Mode- Select it to only support 2G network.
  7. VoLTE- The device turns on VOLTE by default. You can select it to turn on or off VoLTE.

## **Security**

### **1. PIN**

This option is to calibrate the SIM card. The PIN code belongs to the operator's parameters. If you are not clear about the PIN code, do not set it or which may cause the SIM to fail.

### **2. PIN2**

This option is to calibrate the SIM card. The PIN code belongs to the operator's parameters. If you are not clear about the PIN code, do not set it, which may cause the SIM to fail.

### **3. Phone lock**

- a) Phone lock- Turn on phone lock need password, the original password is "1234". After you turn on phone lock, will need password when you turn on the phone at next time.
- b) Modify phone password- Set phone lock new password.

### **4. Reset all**

Reset the phone to the factory state and all system data to the initial state. Please save your contacts, messages, photos and other information before reset all. Reset all will result in data loss. Reset all default password is "1234".

5. Blacklist
  - a) Blacklist list- Display the blacklist list you have added. You can add and delete contacts in blacklist.
  - b) Blacklist settings- You can choose blacklist interception mode. The system select audio call interception and message interception by default.
6. Shortcut settings
  - a) Up key- You can select different function and set it as up shortcut key
  - b) Down key- You can select different function and set it as down shortcut key.
  - c) Left key- You can select different function and set it as left shortcut key.
  - d) Right key- You can select different function and set it as right shortcut key.

---

## Additional function

---

### U-Disk

How to use as U-Disk

1. Use USB cable to connect phone and computer via USB port(Insert memory card in the phone).
2. After connected computer, select U-Disk in the phone.
3. Use as U-Disk to save music, photo or other kind of files.

---

## Troubleshooting for Simple Troubles

---

In the course of using mobile phone, if abnormal condition comes out, please refer to following instruction to rule out malfunctions.

### Mobile phone can't be turned on

Possible causes of trouble	Troubleshooting
----------------------------	-----------------

The time pressing end key is too short.	Please keep pressing hanging mobile phone for more than three seconds.
Electricity of battery is exhausted.	Please charge the battery.
Battery is miss installed.	Please install battery correctly.
Not remove the insulating film from the battery.	Please remove the insulating film before turn on the phone.

#### Mobile phone turns off automatically

Possible causes of trouble	Troubleshooting
If the function of turning off mobile phone at set time is on.	If you don't need the function of turning off mobile phone at set time, please cancel it.
The electricity of battery isn't sufficient.	Please charge the battery.
The battery is loose.	Please install battery correctly according to installation method of battery on the instruction book.
Mobile phone is turned off automatically because of illegal usage.	Please input correct anti-robbery password.

#### PIN/PUK code lock

Possible causes of trouble	Troubleshooting
Wrong PIN number (Personal Identification Number) / PUK number (Personal Unlock Key number) is imputed.	Please input correct password.

### Poor quality of conversation

Possible causes of trouble	Troubleshooting
Current signal strength changes sharply.	Maybe you are in a status of moving at high speed (in a train or motor, etc.), judge by signal strength indicator and choose a place with strong signal strength to communicate in order to assure conversation quality.
You are in the location where signal is badly received.	Please go to the open place.

### Inability to answer mobile phone

Possible causes of trouble	Troubleshooting
Call forwarding is set.	Please cancel call forwarding according to your demand.
Call barred is set.	Please cancel relevant barred function of Call barred according to your demand.

### Inability to dial mobile phone

Possible causes of trouble	Troubleshooting
Mobile phone is power off.	Please turn on your mobile phone.
Mobile phone is out of network service area.	Please confirm if network is in normal service status.
Proper SIM card isn't correctly inserted.	Please confirm if your SIM card can be normally used.
Call barred is set.	Please cancel relevant barred function of Call barred according to your demand.

Keyboard is locked automatically.	Please select unlock key to unlock keyboard.
-----------------------------------	--

#### **Low conversation volume**

<b>Possible causes of trouble</b>	<b>Troubleshooting</b>
The conversation volume is set too low.	Please increase conversation volume.

#### **The counterpart can't hear you**

<b>Possible causes of trouble</b>	<b>Troubleshooting</b>
Your microphone is too far away from voice.	Put the microphone close to your mouth.

#### **No ringtone for incoming call**

<b>Possible causes of trouble</b>	<b>Troubleshooting</b>
The alerting signal of incoming call is set in mute mode.	Please reset alerting signal of incoming call in ringtone.
The volume of ringtone is set too low.	Please increase volume.
Call forwarding is set.	Please cancel Call divert.

#### **Battery can't be charged**

<b>Possible causes of trouble</b>	<b>Troubleshooting</b>
The battery is exhausted and placed for too long.	Please charge battery in time after mobile phone signalizes insufficient power.
Battery is in bad contact with mobile phone.	Please make sure battery is correctly placed.
Charger is in bad contact with mobile phone.	Please link well charger and port of mobile phone, now the screen displays charging indicator.
Battery or charger is damaged.	Please contact us in email <a href="mailto:easyfone_support@yeah.net">easyfone_support@yeah.net</a>



The surrounding temperature is too low or too high.	Please charge mobile phone under normal temperature.
---	--

#### No network displayed

Possible causes of trouble	Troubleshooting
SIM card is wrongly placed.	Please place SIM card correctly according to its installation method on the instruction book.
There are impurities between SIM card and contacts of mobile phone. SIM card is ineffective.	Please keep clean between SIM card and the contacts of mobile phone. Please check if SIM card is expired.
Network environment is in weak field strength area.	Please move to the place with good signal strength of network for using mobile phone.

#### Memory card can't be found in mobile phone

Possible causes of trouble	Troubleshooting
Memory card is wrongly inserted.	Please use memory card correctly according to its inserting method on instruction book.
Memory card is damaged.	Please change memory card.

#### Insufficient space

Possible causes of trouble	Troubleshooting
SMS have occupied too much storing space.	Please Clear unnecessary SMS to free up space.

**Thank you**

## Schnellstartanleitung

Deutsch

### Inhalt

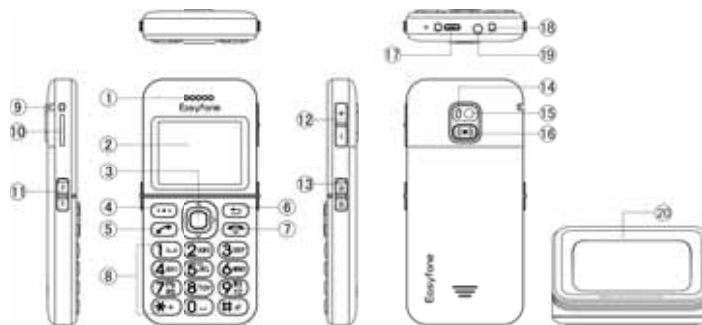
Herzlichen Glückwunsch zum Kauf.....	44
Loslegen.....	45
Pfad für allgemeine Funktionen festlegen.....	49
Tastenkürzel.....	49
Einlegen SIM-Karte/Speicherkarte/Akku.....	49
Lernen Sie Ihr Handy kennen.....	50
Ein- und Ausschalten des Telefons.....	50
Startassistent.....	51
Standby Modus.....	51
Taschenlampe.....	51
Tastatur sperren/entsperren.....	51
Lautstärke einstellen.....	52
SOS-Taste.....	52
EGPS.....	53
Anrufprotokolle.....	54
Einen Anruf tätigen.....	54
Lautsprecher.....	54
Anrufeinstellungen.....	54
Leg 'auf.....	55
Anrufer stumm schalten.....	55
Kontakte(Tel-Buch).....	56
Kontakt hinzufügen.....	56
Suchen Sie schnell nach Kontakten.....	57
Kontaktoptionen.....	57
Kurzwahl mit Fotos.....	57
Nachrichten.....	58
Mitteilung schreiben.....	58
Posteingang.....	60
Postausgang.....	61
Entwürfe.....	61

Gesendete Mitteilungen.....	61
Vorlagen.....	61
Voicemail-Server.....	61
Einstellungen.....	61
Aufgaben.....	62
Neue Aufgaben hinzufügen.....	62
Optionen.....	62
Radio.....	63
Multimedia.....	64
Kamera.....	64
DV.....	65
Mp3.....	66
Videoplayer.....	67
Aufnahmegerät.....	68
Bild.....	68
SOS-Einstellungen.....	69
SOS-Taste aktiv.....	69
SOS-Nummern.....	70
Notfall-SMS aktiv.....	70
Notfall-SMS.....	70
Notfallalarm.....	70
Weckfunktion.....	71
Bearbeiten.....	71
Werkzeug.....	71
Kurzwahl.....	71
Kalender.....	72
Rechner.....	72
Dateiauswahlliste.....	72
Bluetooth.....	73
GPS-Einstellung.....	74
Einstellungen.....	75
Zeit & Datum.....	75
Spracheinstellungen.....	75
Klingt.....	76
Anzeigen.....	77
Anrufeinstellungen.....	78

Netzwerkeinstellungen.....	80
Sicherheit.....	81
Zusatzfunktion.....	82
U-Disk.....	82
Fehlerbehebung bei einfachen Problemen.....	82

## Herzlichen Glückwunsch zum Kauf

Sehr geehrter Kunde, vielen Dank, dass Sie sich für dieses SIM-Free-Mobiltelefon von Easyfone Chaperon-T100 entschieden haben. Bitte befolgen Sie die Anweisungen zum Starten. Wenn Sie Probleme bei der Verwendung haben, wenden Sie sich bitte an uns. Wir helfen Ihnen dabei, das Problem zu lösen. Unsere E-Mail lautet [easyfone\\_support@yeah.net](mailto:easyfone_support@yeah.net)



01-Hörer  
02-Anzeige  
03-Pfeiltasten/OK-Taste  
04-Linke Auswahltaste  
05-Anruftaste  
06-Rechte Auswahltaste  
07-Telefonat beenden/Ein/Aus  
08-Tastenfeld  
09-Lanyard-Loch  
10-Lautsprecher  
11-Taschenlampenschalter

12-Lautstärketaste  
13-Tastatur sperren/entsperren  
14-Taschenlampe  
15-Kamera  
16-Notruftaste  
17-USB-Kabelschnittstelle  
18-Ladegerätbuchse  
19-Headset-Buchse  
20-Tischladegerät

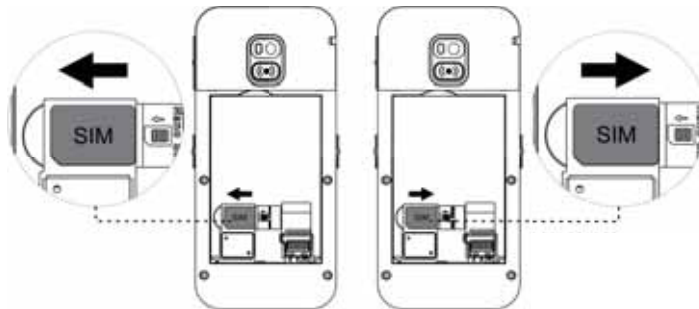
## Loslegen

---

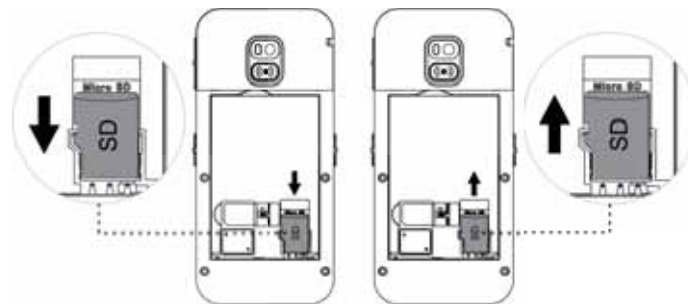
1. Schieben Sie nach unten, um die Batterieabdeckung zu öffnen.



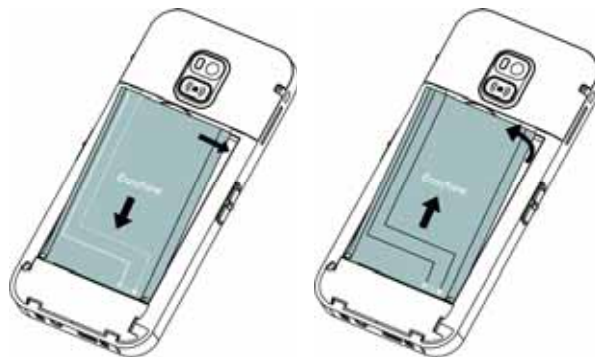
2. Legen Sie Ihre SIM-Karte ein (Unterstützt nur Nano-SIM-Karte).



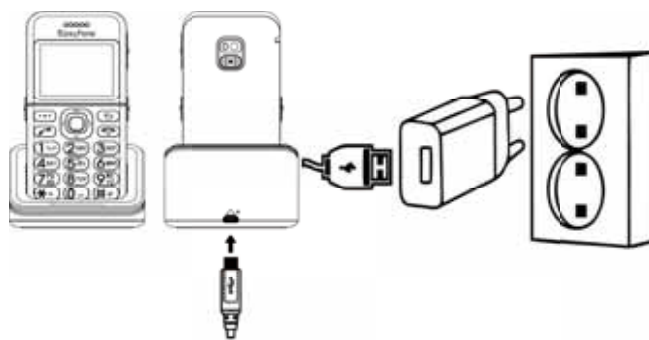
3. Legen Sie Ihre Speicherkarte ein (Maximal unterstützt 16 GB).



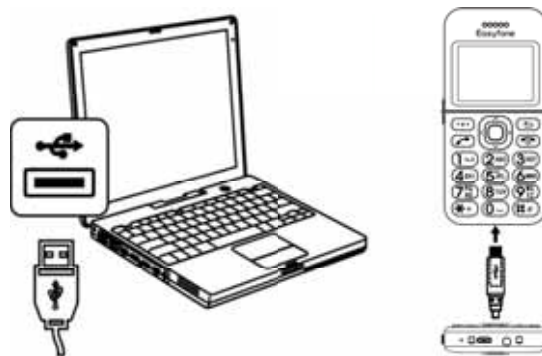
4. Legen Sie den Akku ein.



5. Handy-Ladediagramm.

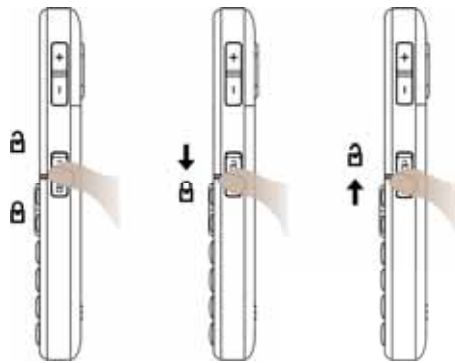


6. Verbinden Sie sich mit dem Computerdiagramm.

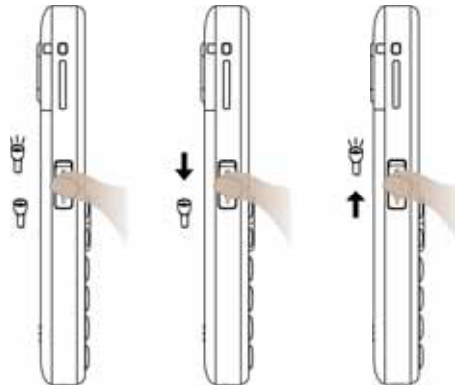




7. Sperren/Entsperren der Tastatur- Sperren oder Entsperren durch Schieben des rechten Schlüssels.



8. Taschenlampe- Ein- oder Ausschalten durch Schieben der linken Taste.



### **Pfad für allgemeine Funktionen festlegen**

Spracheinstellungen: Menü → Einstellungen →

Spracheneinstellungen → OK

Zeiteinstellungen: Menü → Einstellungen → Zeit&Datum → OK

Toneinstellungen: Menü → Einstellungen → Klingt → OK

Hintergrundbildeinstellung: Menü → Einstellungen → Anzeigen  
→ Hintergrundbild-Einstellungen → OK

### **Tastenkürzel**

Aufwärtstaste: Drücken Sie diese Taste, um zur Kurzwahl zu gelangen.

Abwärtstaste: Drücken Sie diese Taste, um zu Weckfunktion zu gelangen.

Linke Taste: Drücken Sie diese Taste, um zum Mitteilung schreiben.

Rechte Taste: Drücken Sie diese Taste, um zum Kalender zu gelangen.

Taste \*: 1. Klicken Sie zweimal schnell, um "+" einzugeben.

2. Auf der Texteingabeseite, klicken Sie darauf, um das Symbol auszuwählen.

Taste #: 1. Drücken Sie lange darauf, um den Stummschaltungsmodus, den Besprechungsmodus oder den allgemeinen Modus zu wechseln.

2. Auf der Texteingabeseite, klicken Sie darauf, um die Eingabemethode schnell umzuschalten.

Taste 0: Klicken Sie in der Texteingabeseite darauf, um ein Leerzeichen zu hinterlassen.

Taste 1: Lang drücken, um zur Voicemail zu gelangen.

### **Einlegen SIM-Karte/Speicherkarte/Akku**

1. Öffnen Sie die Batterieabdeckung entlang der Kerbe in der unteren linken Ecke. (Siehe Abbildung 1)

2. Legen Sie die SIM-Karte ein (entsprechend der Markierung "NANO SIM Card" auf dem Aufkleber). Stellen Sie sicher, dass die Metallkontakte nach unten zeigen. Beachten Sie,

- dass die Kerbe auf der SIM-Karte in dieselbe Richtung wie der Kartensteckplatz liegen sollte. (Siehe Abbildung 2) SIM-Karte mit falscher Größe. Das Gerät ist für Nano-SIM-Karten geeignet. Wenn Sie eine Standard-SIM-Karte oder eine Micro-SIM-Karte verwenden, wenden Sie sich an Ihren SIM-Kartenanbieter, um diese in eine Nano-SIM-Karte umzuwandeln.
3. Setzen Sie eine Speicherkarte ein (gemäß "Micro SD" auf dem Aufkleber). Stellen Sie sicher, dass die Metallkontakte nach unten zeigen. Führen Sie das schmale Ende der Karte in den Kartensteckplatz ein, bis die gesamte Karte vollständig passt. Das Telefon unterstützt maximal 16 GB Speicherkarte. Nach dem Einlegen können Sie Dateien auf der Karte über das Mobiltelefon scannen und kopieren, um den Speicher zu erweitern. (siehe Abbildung 3)

**Warnung:**

Setzen Sie die Speicherkarte nicht schnell und häufig ein Oder entfernen Sie sie nicht, um eine Beschädigung der Speicherkarte zu vermeiden.

4. Setzen Sie den Akku ein, indem Sie ihn mit den Kontakten nach rechts unten in das Akkufach schieben. Schließen Sie den Batteriefachdeckel. (siehe Abbildung 4)

## Lernen Sie Ihr Handy kennen

---

### Ein- und Ausschalten des Telefons

1. Öffne das Telefon

Halten Sie den Ein-/Ausschalter  3 Sekunden lang gedrückt, um das Telefon einzuschalten.

2. Ausschalten des Telefons

Halten Sie den Ein-/Ausschalter  3 Sekunden lang gedrückt, um das Telefon auszuschalten.

(Hinweis: Wenn der Akku Ihres Telefons schwach ist, wird das Gerät automatisch heruntergefahren.)

**Warnung:**

Wenn Sie sich an einem Ort befinden, an dem Ihnen das Verwenden von Mobiltelefonen oder Telefonen untersagt ist, kann dies Interferenzen und Gefahren verursachen. Schalten Sie das Mobiltelefon nicht ein und stellen Sie sicher, dass das Telefon den Zeitschaltuhrschalter und andere Funktionen nicht einschaltet.

**Startassistent**

Beim ersten Start. Das System fordert Sie auf, die folgenden Funktionen einzustellen.

1. Sprache einstellen- Sie müssen die Sprache einstellen.
2. Zeit und Datum einstellen- Sie müssen zeit und Datum einstellen.

**Standby Modus**

1. Im Standby-Modus wird die Signalstärke des Telefons in der oberen linken Ecke des Bildschirms angezeigt. Die verbleibende Akkuleistung wird in der oberen rechten Ecke des Bildschirms angezeigt.
2. Im Standby-Modus wird der aktuelle Name des Netzbetreibers oben auf dem Bildschirm angezeigt. Die aktuelle Uhrzeit und das aktuelle Datum befinden sich in der Mitte.
3. Im Standby-Modus wird die Menüfunktion in der unteren linken Ecke des Bildschirms und das Telefonbuch in der unteren rechten Ecke angezeigt.

**Taschenlampe **

Auf der linken Seite des Telefons befindet sich ein Taschenlampen-Kippschalter. Schalten Sie die Taschenlampe mit dem Schiebeschalter ein oder aus.

**Tastatur sperren/entsperren **

Auf der rechten Seite des Telefons befindet sich ein Kippschalter zum Sperren/Entsperren. Tastatur mit Schiebeschalter sperren oder entsperren.

**Hinweis:**

Wenn Sie Ihr Telefon nicht verwenden, sperren Sie die Tastatur, um zu vermeiden, dass Sie versehentlich die Tasten in Ihrer Tasche berühren.

**Lautstärke einstellen** 

Auf der rechten Seite des Telefons befindet sich eine Lautstärkeregelungstaste "+" "-", um die Telefonlautstärke mit der Taste einzustellen.

- a) Drücken Sie im MP3/MP4/FM/-Zustand die Lautstärketaste, um die Lautsprecherlautstärke des aktuellen Status einzustellen.
- b) Drücken Sie in der Benutzeroberfläche für die Klingt(Lautstärke regeln) die Lautstärketaste, um die Lautstärke des Klingeltons des Anrufers anzupassen.
- c) Drücken Sie im Anrufstatus die Lautstärkeeinstellungstaste, um die Anruflautstärke anzupassen.

**SOS-Taste** 

In den SOS-Einstellungen können Sie nach dem Hinzufügen eines Notfallkontakts in den SOS-Nummern die SOS-Taste drücken, um in einem beliebigen Zustand einen Notruf zu tätigen.

SOS-Nothilfefunktion: Nachdem Sie die 5 Notrufkontaktnummern festgelegt haben, halten Sie die SOS-Taste ca. 5 Sekunden lang gedrückt. Das System startet den SOS-Modus und sendet Ihre Nothilfe Nachricht und Map verknüpfen Nachricht mit 5 Kontakten und beginnen, die Notrufnummern dreimal oder bis einer der Notrufkontakte den Anruf entgegennimmt, zu durchlaufen. Notfallkontakte können die Positionierung des Senior-Telefons über die

Map-Link-Nachricht überprüfen (aufgrund von Signalen und anderen Gründen kann es zu kleinen Fehlern bei der Positionierung kommen). Wenn sich das Telefon in Innenräumen oder im Keller befindet oder das Wetter bewölkt oder regnerisch ist, ist es sehr wahrscheinlich und normal, dass GPS möglicherweise keine Position erhält. Es werden 3 SMS mit schwachem GPS-Signal (Intervall von 2 Minuten) an Notfallkontakte gesendet. Wenn das Telefon GPS nicht öffnet, wird eine Meldung gesendet, dass die GPS-Funktion geschlossen ist.

Da kann die SOS-Taste versehentlich berührt werden. Vergewissern Sie sich, dass sich keine anderen kleinen Gegenstände in Ihrer Tasche befinden, wenn Sie das Telefon in die Tasche stecken, um versehentliche Berührungen zu vermeiden.

**Hinweis:**


Die SOS-Notfallrettungsfunktion kann nur eine allgemeine Notfallrettung für Sie bereitstellen. Wenn Sie auf lebensbedrohliche Ereignisse und Großereignisse stoßen, wählen Sie zuerst die Nummer der örtlichen Polizeizentrale und die Nummer der Notrufzentrale, um die Hauptzeit der Notfallbehandlung nicht zu versäumen!





**EGPS**

Chaperon-T100 unterstützt GPS-Funktion. GPS kann Ihrer Familie helfen, Ihre Standortinformationen zu erhalten. Sie müssen die Nachricht "EGPS" bearbeiten und an Ihre Telefonnummer senden. Chaperon-T100 sendet eine Map-Link-Nachricht an den Absender. Wenn sich Ihr Telefon in Innenräumen oder im Keller befindet oder das Wetter bewölkt oder regnerisch ist, ist es sehr wahrscheinlich und normal, dass GPS möglicherweise keine Position erhält. Es sendet 3 GPS-Nachrichten mit schwachem Signal (Intervall 5 Minuten) an den Absender. Wenn Ihr Telefon GPS nicht öffnet, antwortet es dem Absender, dass die GPS-Funktion geschlossen ist.

## Anrufprotokolle



---

Drücken Sie im Standby-Modus die Wähl-/Antworttaste  um die Anrufprotokolle aufzurufen.

1.  **Empfangene Anrufe**- Zeigt den Verlauf empfangener Anrufe an.
2.  **Gewählte Anrufe**- Zeigt den Verlauf der gewählten Anrufe an.
3.  **Verfehlt Anrufe**- Zeigt den Verlauf der verpassten Anrufe an.
4.  **Abgelehnte Anrufe**- Zeigt den Verlauf abgelehnter Anrufe an.

In Anruflisten können Sie die Anrufer-ID zum Telefonbuch hinzufügen, eine Textnachricht senden oder die Nummer der Sperrliste hinzufügen, um zu verhindern, dass die Nummer weiter anruft.

### Einen Anruf tätigen

- a) Geben Sie im Standby-Modus die Nummer ein, die Sie anrufen möchten. Nachdem die Eingabe abgeschlossen ist, drücken Sie die Wähltaste  um einen Anruf zu tätigen.
- b) Drücken Sie die Kontakttaste, um das Telefonbuch aufzurufen. Drücken Sie die Aufwärts- / Abwärtstaste, um einen Kontakt auszuwählen. Drücken Sie nach Auswahl eines Kontakts die Wähltaste  um anzurufen.

### Lautsprecher



Nachdem der Anruf verbunden ist, können Sie die rechte Auswahl Taste drücken, um den Lautsprecher/Hörmuschel wechseln.

### Anrufeinstellungen

Drücken Sie während des Anrufs die linke Taste, um das Anrufeinstellungsmenü aufzurufen.

- a) An BT-Kopfhörer anschließen- Wenn diese Funktion ausgewählt ist, schaltet das System die Bluetooth-Funktion automatisch ein, sucht nach dem Bluetooth-Headset und passt es an.
- b) Neuen Anruf hinzufügen- Sie können einen neuen Anruf hinzufügen.
- c) Verbindung halten- Unterbrechen Sie den aktuellen Anruf. Sie können "Nicht beibehalten" wählen, um den aktuellen Anruf fortzusetzen.
- d) Aufnahme starten- Zeichnen Sie den aktuellen Anruf auf. Die Aufnahme datei kann unter Werkzeug → Dateiauswahlliste → Auto Call Recorder angezeigt werden
- e) Ton aus- Nach Auswahl können Sie die Stimme der anderen Partei hören, aber die andere Partei kann Sie nicht hören.
- f) Lautstärke regeln- Sie können die Anruflautstärke einstellen.
- g) Tel-Buch- Kontaktliste während eines Anrufs anzeigen.
- h) Anrufprotokolle- Zeigen Sie Anrufprotokolle während eines Anrufs an.
- i) Nachrichten- Kann zur Nachrichtenfunktion gehen, um eine Nachricht zu schreiben oder anzuzeigen.

#### **Leg 'auf**

- a) Wenn Sie den Anruf beenden möchten, drücken Sie die Taste  um den Anruf zu beenden.
- b) Wenn die Anruferkennung den Anruf nicht erkennt oder der eingehende Anruf ein belästigender Anruf ist, drücken Sie die Taste  um den Anruf abzulehnen.

#### **Anrufer stumm schalten**

Wenn Sie einen eingehenden Anruf nicht bequem annehmen können, drücken Sie die Lautstärketaste "+" "-" oder die rechte Auswahltaste, um den Klingelton für eingehende Anrufe stummzuschalten.



## Kontakte(Tel-Buch)

---

Drücken Sie in der Ausgangsanzeige die rechte Auswahl Taste, um zum Telefonbuch zu gelangen.

### **Kontakt hinzufügen**

- a) Klicken Sie nach dem Aufrufen des Telefonbuchs auf "Kontakt hinzufügen", um schnell einen neuen Kontakt hinzuzufügen.
- b) Nachdem Sie die Nummer in die Wähloberfläche eingegeben haben, drücken Sie "Optionen" → "Zu Kontakten hinzufügen", um schnell einen neuen Kontakt hinzuzufügen.
- c) Hinzufügen eines Kontaktfotos: Wenn Sie einen neuen Kontakt zum Telefon hinzufügen, können Sie ein Foto des Kontakts hinzufügen. Kontakt hinzufügen → Telefon. Mit der Option "Symbol ändern" können Sie dem Kontakt einen Foto-Avatar hinzufügen, den Sie mit Ihrer Telefonkamera aufnehmen oder Fotos auf Ihrer Speicherkarte als Kontakt-Avatare verwenden können. Nachdem Sie einen Kontaktavatar hinzugefügt haben, wird der Kontaktavatar automatisch synchronisiert, wenn Sie den Kontakt anrufen oder wenn der Kontakt Sie anruft. Wenn Sie diesen Kontakt als Schnellkontakt festlegen, kann der Avatar auch mit Ihrer Kontaktliste für Verknüpfungen synchronisiert werden.

### **Hinweis:**

Wenn Sie einen Kontakt hinzufügen, werden Sie aufgefordert, einen Kontakt zu Telefon/SIM1 hinzuzufügen. Folgen Sie nach dem Auswählen dem Menü in der Liste zum Hinzufügen von Kontakten, geben Sie die entsprechenden Kontaktinformationen ein und drücken Sie Fertig - OK, um den Kontakt zu speichern. Wenn der Kontakt auf dem Telefon gespeichert ist, kann der Avatar des Kontaktanrufers so eingestellt werden, dass die Identität des Anrufers einfacher angezeigt wird.

### **Suchen Sie schnell nach Kontakten**

In der Kontaktliste können Sie den ersten Buchstaben des Kontakts eingeben, den Sie suchen möchten. Wenn der erste Buchstabe viele Kontakte enthält, können Sie den zweiten Buchstaben weiter eingeben. So finden Sie schnell die Kontaktperson, nach der Sie suchen möchten.

### **Kontaktoptionen**

Verwenden Sie in der Kontaktliste die Auf-/Ab-Taste, um einen Kontakt auszuwählen. Drücken Sie "Optionen", um wie folgt vorzugehen:

1. Anruf- Rufen Sie den ausgewählten Kontakt an.
2. Mitteilung schreiben- Sie können SMS bearbeiten und an den ausgewählten Kontakt senden.
3. Zur Blacklist hinzufügen- Sie können den ausgewählten Kontakt zur Blacklist hinzufügen.
4. Zur Kurzwahl hinzufügen- Sie können den ausgewählten Kontakt zur Kurzwahl hinzufügen.
5. Edieren- Sie können die ausgewählten Kontaktinformationen bearbeiten.
6. Löschen- Sie können die aktuellen Kontaktinformationen löschen. (Die Daten werden nach dem Löschen nicht wiederhergestellt, bitte sorgfältig auswählen)
7. Mehrere löschen- Sie können mehrere Kontakte löschen.
8. Kopieren- Sie können einen oder mehrere Kontakte im Telefonbuch zum Kopieren auswählen, die Kontakte von der SIM-Karte auf das Telefon kopieren / die Kontakte vom Telefon auf die SIM-Karte kopieren.
9. Speicherstatus- Zum Überprüfen des SIM-Karten- und Telefonspeicherstatus des Telefonbuchs (insgesamt 800 Kontakte: SIM 300 und Telefon 500).

## **Kurzwahl mit Fotos**

---

Kurzwahlfunktion mit Fotos, um älteren Menschen schnell zu

helfen einen Anruf tätigen. Verwenden Sie im Standby-Modus die Taste "Auf", um schnell in das Menü "Kurzwahl" zu gelangen.

Pfad für Kurzwahlkontakte hinzufügen: Menü → Werkzeug → Kurzwahl → Optionen → Manuelle Bearbeitung/Von Kontakten hinzufügen → OK

**Hinweis:**

Der Benutzer muss zuerst das Foto (Symbol Ändern) im Telefonbuch speichern, wenn Sie die Kurzwahlfunktion mit Fotos verwenden möchten. Wie speichere ich ein Foto im Telefonbuch? Siehe Seite 56.

---

## Nachrichten

---

### Mitteilung schreiben

#### 1. Neue SMS

- a) Einzelnachricht senden, Empfängernummer direkt eingeben oder über Tel-Buch hinzufügen. Empfänger aus Telefonbuchpfad hinzufügen: Mitteilung schreiben → Neue SMS → Tel-Buch → Wähle den Kontakt → Fertig
- b) Gruppennachrichten senden: Mitteilung schreiben → Neue SMS → Tel-Buch → Wähle den Kontakt → Fertig. kann mehrere Kontakte hinzufügen.
- c) In der SMS-Bearbeitungsschnittstelle können Sie die Eingabemethode durch Drücken der Taste "#" umschalten. Drücken Sie die Taste "\*", um die Satzzeichen auszuwählen. Drücken Sie die Taste "0", um ein Leerzeichen einzugeben. Sie können die Taste "Auf/Ab/Links/Rechts" drücken, um den Cursor zu bewegen.
- d) Nachdem die SMS-Bearbeitung abgeschlossen ist. Drücken Sie Optionen → Senden. Nachdem die SMS erfolgreich gesendet wurde, erscheint auf dem Bildschirm die Meldung "Senden erfolgreich".

- e) Beim SMS-Schreiben können Sie den bearbeiteten Inhalt als Entwurf speichern: Optionen → Als Entwurf speichern.
  - f) In der SMS-Bearbeitung können Sie die Kontaktinformationen aus dem Telefonbuch hinzufügen. Pfad: Optionen → Kontaktinfo hinzufügen → Wählen Sie den Kontakt aus → OK.
2. Neue MMS
- a) Senden Sie eine einzelne MMS, geben Sie die Empfängernummer direkt ein oder fügen Sie sie über Tel-Buch hinzu. Empfänger aus Telefonbuchpfad hinzufügen: Mitteilung schreiben → Neue MMS → OK → Optionen → Tel-Buch → Wählen Sie den Kontakt aus → OK
  - b) MMS bearbeiten Betreff- Optionen → Bearbeiten → OK
  - c) TEXT bearbeiten- Sie können die Eingabemethode durch Drücken der Taste "#" umschalten. Drücken Sie die Taste "\*", um die Interpunktion auszuwählen. Drücken Sie die Taste "0", um ein Leerzeichen einzugeben. Verwenden Sie die Taste "Auf/Ab", um das eingegebene Wort oder den Buchstaben auszuwählen, drücken Sie die Taste OK, um die Auswahl zu bestätigen. Drücken Sie zum Löschen die Taste "Klar", und drücken Sie die Taste "Auf/Ab", um den Cursor zu bewegen.
  - d) Bild hinzufügen- In MMS können Sie ein Bild hinzufügen. Wenn der Cursor in die Bildleiste verschoben wird: Optionen → Foto, Sie können zum Album gehen, um ein Bild auszuwählen, das Bild auswählen und auf "Wählen" klicken, um das aktuell ausgewählte Bild zu MMS hinzuzufügen.
  - e) Musik hinzufügen - In MMS können Sie Musik hinzufügen. Wenn der Cursor zur Musik-Add-Leiste bewegt wird: Optionen → Musik Hinzufügen, Sie können in die Musikdatei eingeben, um auszuwählen. Wählen Sie die Musik aus und klicken Sie auf "Wählen", um die aktuell ausgewählte Musikdatei zu MMS hinzuzufügen. Die

Musikdatei darf 30 KB nicht überschreiten, andernfalls schlägt die MMS-Übertragung fehl.

- f) Nächste Seite hinzufügen - Wenn Sie die erste Seite der MMS fertiggestellt haben, können Sie die nächste / vorherige Seite hinzufügen.
- g) Nachdem die MMS-Bearbeitung abgeschlossen ist, drücken Sie Optionen → Senden. Nachdem die SMS erfolgreich gesendet wurde, erscheint auf dem Bildschirm die Meldung "Senden erfolgreich".

#### **Posteingang**

Drücken Sie die Tasten "Auf" und "Ab", um die Zielnachricht auszuwählen. Klicken "Optionen" für folgende Operationen.

1. Öffnen- Ausgewählte Nachricht öffnen.
2. Antwort- Ausgewählte Nachricht beantworten.
3. Löschen- Ausgewählte Nachricht löschen.
4. Alles löschen- Alle Nachrichten des Posteingangs löschen.
5. Anruf- Rufen Sie den Absender an.
6. Zu Kontakten hinzufügen- Absender zum Telefonbuch hinzufügen.
7. Zur Blacklist hinzufügen- Absender zur Blacklist hinzufügen.

Nachdem Sie eine anzuzeigende Nachricht geöffnet haben. Sie können auf "Optionen" klicken folgende Operationen durchführen.

1. Antwort- Ausgewählte Nachricht beantworten.
2. Vorwärts- Ausgewählte Nachricht weiterleiten.
3. Zu Kontakten hinzufügen- Absender zum Telefonbuch hinzufügen.
4. Löschen- Löscht die ausgewählte Nachricht..

#### **Hinweis:**

Nach dem Löschen einer Nachricht können Sie diese nicht wiederherstellen. Bitte sorgfältig überlegen!

**Postausgang**

Sie können die fehlgeschlagenen Nachrichten anzeigen, sie erneut bearbeiten und erneut senden.

**Entwürfe**

Sie können die gespeicherten Entwürfe anzeigen, erneut bearbeiten und senden.

**Gesendete Mitteilungen**

Sie können die gesendeten Nachrichten anzeigen, gesendete Nachrichten löschen oder weiterleiten.

**Vorlagen**

Sie können die Nachrichtenvorlagen hinzufügen oder bearbeiten.

**Voicemail-Server**

Sie können eine Voicemail-Nummer hinzufügen, um die Voicemail zu aktivieren.

- a) Die Voicemail-Nummer kann auf den SIM-Karten einiger Betreiber automatisch ohne manuelles Hinzufügen erkannt werden.
- b) Wenn die Voicemail-Nummer leer ist, rufen Sie das Service-Center Ihres SIM-Kartenträgers an, konsultieren Sie die Nummer der Vorgangsmailbox, fügen Sie sie dem Feld Nummer 1 Nummer hinzu und drücken Sie "OK", um zu speichern.

**Hinweis:**

Wenden Sie sich an Ihren SIM-Karten-Betreiber, um die richtige Nummer für das Voicemail-Service-Center zu erhalten, wenn Sie sich nicht sicher sind.

**Einstellungen**

Sie können die Mitteilungszentrale anzeigen. Wählen Sie die Gültigkeitsdauer der Nachricht und ob Sie gesendete Nachrichten, SMS-Standort usw. speichern möchten.

Mitteilungskapazität- Sie können die SMS-Speicherkapazität anzeigen. Kann 50 SMS-Nachrichten auf der SIM-Karte und 500 SMS-Nachrichten im Telefon speichern. Wenn Sie mehr Speicherplatz benötigen, müssen Sie die Speicherkarte einsetzen, um den Speicherplatz zu vergrößern.

**Hinweis:**

Bitte ändern Sie in den SMS-Einstellungen nicht die Nummer der Mitteilungszentrale. Wenn Sie diese Nummer ändern, sendet und empfängt Ihr Telefon Textnachrichten nicht ordnungsgemäß.

## Aufgaben

---

Sie können Aufgaben hinzufügen, um Sie an Ihre eigenen Aufgaben zu erinnern.

**Neue Aufgaben hinzufügen**

- a) Betreff – Bearbeiten Sie den Betreff der Aufgabe(max. 40 Zeichen).
- b) Details – Aufgabendetails(max. 500 Zeichen).
- c) Datum – Das Datum der Veranstaltung.
- d) Zeit – Die Uhrzeit der Veranstaltung (Verwenden Sie die Auf/Ab – Taste, um AM/PM zu ändern).
- e) Klingelton – Erinnerungsklingelton auswählen.
- f) Typ – Optionen: Einmal / Täglich / Wöchentlich / Monatlich / Jährlich/ Keine Weckfunktion.

**Hinweis:**

Wenn Sie einen anderen Modus als Einmal auswählen, wird die Option zum Festlegen der Frist angezeigt.

**Optionen**

- 1. Ansicht- Um Details zu den ausgewählten Aufgaben anzuzeigen.
- 2. Edieren- Um ausgewählte Aufgaben zu bearbeiten.

3. Hinzufügen- Eine neue Aufgabe hinzufügen.
4. Löschen- Zum Löschen der ausgewählten Aufgabe.
5. Alles löschen- Alle Aufgaben löschen.
6. Geh zum Datum- Um zum Datum Ihres To-Do-Ereignisses zu springen.

## Radio

---

Während der UKW-Wiedergabe können Sie mit den "Links/Rechts"-Tasten den Kanal wechseln und mit der "OK"-Taste die Wiedergabe abzuspielen/anhalt. Während der Wiedergabe können Sie die Lautstärketasten verwenden, um die UKW-Lautstärke einzustellen.

Optionen

1. Abspielen/Pause- Drücken Sie diese Taste, um das UKW-Radio abzuspielen/anhalt.
2. Auto-Suche und-Speichern- Suchen Sie automatisch nach allen gültigen Stationen an Ihrem Standort und speichern Sie sie.
3. Kanalliste- Zeigen Sie Ihre aktuelle FM-Kanalliste an, bewegen Sie den Cursor zum ausgewählten Kanal und springen Sie direkt zum ausgewählten Kanal.
4. Sichern- Sie können den Kanal in der FM-Kanalliste speichern.
5. Manuelle Suche- Sie können den Kanal, den Sie suchen möchten, manuell eingeben.
6. Abspielen im Hintergrund- Die UKW-Wiedergabe kann beibehalten werden, wenn Sie zur Standby-Schnittstelle zurückkehren.

**Hinweis:**

FM ist eine niederfrequente Funkwelle. Ihre Standortumgebung kann die FM-Kanalsuchergebnisse beeinflussen. Wenn Sie bei Verwendung der UKW-Funktion keinen gültigen Kanal haben oder wenn weniger aktive Kanäle vorhanden sind, schließen Sie bitte die Störquelle an Ihrem Standort aus.



## Multimedia

---

### Kamera

Beim Aufrufen der Kamerafunktion können Sie die Taste "OK" drücken, um ein Bild aufzunehmen. Beim Framing können Sie die Auf/Ab-Taste drücken, um die Ansicht zu vergrößern oder zu verkleinern. (maximale Bildgebung kann um das 8-fache vergrößert werden).

### Optionen

1. Bildbetrachter- Sie können die Bilddateien im Album anzeigen.
2. Effekt- Sie können den Farbton des Fotos auswählen (Normal/Schw&W/Blau/Grün/Gelb/Rot/Sepia/Negativ).
3. Einstellungen
  - a) Blitz: Sie können den Blitzlichtstatus (Aus/Aktiviere/Automatisch) auswählen.
  - b) Größe: Sie können zwischen 1600\*1200/1280\*960/640\*480/320\*240 Pixel wählen. Pixel spiegeln sich in der Klarheit der aufgenommenen Fotos wider, wenn Sie sie auf Ihrem Computer betrachten. Je höher die Pixel, desto größer der Speicherplatz.
  - c) Banding: Sie können zwischen 50 Hz und 60 Hz wählen.
  - d) Shutter sound: Sie können auswählen, ob der Auslöserton beim Aufnehmen eines Bildes ein- oder ausgeschaltet wird.
  - e) Autom. Speich.: Sie können zwischen Ein- und Ausschalten wählen.
  - f) Speichermedium: Nachdem Sie ein Foto aufgenommen haben, können Sie den Ort wählen, an dem die Fotodatei gespeichert ist. Da der Speicherplatz des Telefons selbst begrenzt ist, empfiehlt es sich, eine Speicherkarte zum Speichern von Fotos einzulegen.

**Hinweis:**

Beim Anzeigen einer Fotodatei können Sie das Bild als Hintergrundbild des Telefons, als Avatar des Telefonkontakts festlegen oder es per Bluetooth an Ihre Freunde senden.

**DV**

Beim Aufrufen der Kamerafunktion können Sie die Aufnahme mit der Taste "OK" starten. Beim Framing können Sie mit der Taste "Auf / Ab" die Ansicht vergrößern oder verkleinern (die maximale Belichtung kann um das Achtfache vergrößert werden).

## Optionen

1. Video-Verzeichnis ansehen- Sie können die Videodateien anzeigen, die sich in Ihrem Telefon oder auf der Speicherkarte befinden.
2. Effekt- Sie können den Farbton bei der Aufnahme auswählen(Normal/Schw&W/Blau/Grün/Gelb/Rot/Sepia/Negativ).
3. Einstellungen
  - a) Blitz: Sie können den Blitzlichtstatus (Ein/Aus) auswählen.
  - b) Größe: Sie können zwischen 320\*240/176\*144/160\*128/128\*96 Pixel wählen. Pixel spiegeln sich in der Klarheit des Videos wider, das Sie auf Ihrem Computer aufnehmen. Je höher die Pixel, desto größer der Speicherplatz.
  - c) Banding: Sie können 50Hz oder 60Hz auswählen.
  - d) Audio: Sie können wählen, ob der Umgebungsgeräusch während der Aufnahme blockiert werden soll.
  - e) Videoformat: Sie können das Speicherformat bei der Aufnahme, Avi oder 3gp auswählen.
  - f) Speichermedium: Sie können den Speicherort der Videodatei nach der Aufnahme auswählen. Aufgrund des begrenzten Speicherplatzes des Telefons empfehlen wir, eine Speicherkarte zum Speichern des Videos einzulegen.

**Hinweis:**

Wenn Sie eine Videodatei anzeigen, können Sie das Video als Standby-Live-Hintergrund festlegen oder es per Bluetooth an Ihre Freunde senden.

**Mp3**

Beim Aufrufen des Musik-Players können Sie die Taste "Links/Rechts" drücken, um zwischen dem vorherigen und dem nächsten Titel zu wechseln. Drücken Sie die Taste "OK", um die Wiedergabe/Pause zu starten, und drücken Sie die Lautstärketaste, um die Lautstärke anzupassen.

## Optionen

1. Musikliste- Sie können die Liste der Musikdateien auf Ihrer Speicherkarte anzeigen. Bewegen Sie den Cursor, um die Musik auszuwählen, und drücken Sie zum Abspielen die Taste "OK". Sie können die ausgewählte Musik als Klingelton für eingehende Anrufe oder als Alarmton festlegen oder die aktuelle Musik per Bluetooth an Ihre Freunde senden.
2. Als Klingelton einstellen- Sie können die aktuelle Musik als Klingelton für eingehende Anrufe oder als Alarmton einstellen.
3. Wiederholen- Sie können den Musikwiederholungsmodus auswählen.
  - a) Aus: Der Wiederholungsmodus wird deaktiviert und die Musikdateien werden in zufälliger Reihenfolge abgespielt.
  - b) Alles Wiederholen: Wiederholen Sie alle Musikdateien der Reihe nach. (Die Liste der Musikdateien ist in der folgenden Reihenfolge angeordnet: in der Reihenfolge von A-Z im ersten Buchstaben des Dateinamens)
  - c) Einmal wiederholen: Wiederholen Sie dieselbe Musikdatei.
4. Einstellungen
  - a) Equalizer: Sie können den Musikspielstil einstellen

- (Normal/Klassisch/Odeum/Jazz/Felsen/Softrock).
- b) Bluetooth-Audioausgang: Sie können zum Spielen eine Verbindung zu einem Bluetooth-Gerät herstellen (Das Telefon muss mit dem Bluetooth-Gerät gekoppelt sein, um diese Funktion nutzen zu können).
  - c) Bluetooth-Audiogeräte: Kann Bluetooth-Geräte suchen und koppeln(Das Telefon muss Bluetooth einschalten und den Bluetooth-Modus sichtbar machen. Nach Abschluss der Suche und des Koppelns kann es über das Bluetooth-Gerät wiedergegeben werden.).
5. Ausgang- Sie können den aktuellen Musik-Player beenden (Wenn diese Funktion ausgewählt ist, beendet der Musik-Player den Hintergrund und stoppt die Wiedergabe).

### **Videoplayer**

Beim Aufrufen des Videoplayers können Sie mit den Tasten "Links/Rechts " zwischen dem vorherigen und dem nächsten Video wechseln. Drücken Sie die Taste "OK", um das Video abzuspielen / anzuhalten. Drücken Sie die Lautstärketaste, um die Videolautstärke anzupassen, und drücken Sie die linke Auswahlstaste Taste, um die folgenden Vorgänge auszuführen.

1. Abspielen/Pause- Drücken Sie diese Taste, um das Video abzuspielen/anzuhalten.
2. Lokale Abspielliste- Sie können die Videoliste anzeigen.
3. Wiederholen- Sie können den Videowiederholungsmodus auswählen.
  - a) Aus: Wenn die Wiedergabe beendet ist, stoppt der Videoplayer die Wiedergabe
  - b) Alles Wiederholen: Alle lokalen Videos werden automatisch durchlaufen.
  - c) Einzel: Das aktuelle Video wird automatisch in einer Schleife abgespielt.
4. Details- Sie können die Informationen der Videodatei anzeigen,
5. Ausgang- Videoplayer beenden.

### **Aufnahmegerät**

Sie können im Rekorder aufnehmen. (In Übereinstimmung mit den nationalen Gesetzen der verschiedenen Länder kann die Aufzeichnung die Privatsphäre anderer verletzen und zu Rechtsstreitigkeiten führen. Bitte verwenden Sie sie mit Vorsicht!)

Optionen:

1. Aufnahme starten- Starten Sie die Aufnahme. Während der Aufnahme können Sie die rechte Auswahl Taste drücken, um die Aufnahme zu stoppen. Beim Anhalten wird die Aufnahme datei automatisch gespeichert.
2. Rekordfiles Liste- Sie können eine Liste Ihrer Aufnahme dateien anzeigen. (Die Aufnahme datei hat dasselbe Format wie die MP3-Datei, wird also im selben Ordner gespeichert). Nach dem Öffnen der Liste der Aufnahme dateien können Sie den Cursor bewegen, um die Datei auszuwählen, und "Optionen" drücken, um andere Vorgänge auszuführen (Öffnen / Als Klingelton einstellen / Senden / Löschen / Umbenennen / Kopieren usw.).
3. Speichermedium- Wählen Sie einen Speicherort, ein Telefon oder eine Speicherkarte.
4. Dateiformat- Sie können das Format (AMR oder WAV) auswählen.

### **Bild**

---

Beim Aufrufen der Bildfunktion nimmt sich das System Zeit, um zu arrangieren, ob Sie viele Fotodateien haben. Bitte warte geduldig.

Wenn die Fotos angeordnet sind, wird eine Liste der Bilder in chronologischer Reihenfolge angezeigt. Sie können die Tasten Auf/Ab/Links/Rechts drücken, um sich nach

oben/unten/links/rechts zu bewegen.

Nachdem der Cursor auf ein Bild bewegt wurde, Drücken Sie die Taste "OK", um es anzuzeigen. Sie können auch die Auf-/Ab-Taste drücken, um alle Bilder anzuzeigen.

Nachdem Sie ein Bild ausgewählt haben, drücken Sie "Optionen", um folgende Vorgänge auszuführen:

1. Als Wallpaper einstellen- Sie können die aktuell angezeigte Fotodatei als Hintergrundbild festlegen.
2. Als Kontaktsymbol einrichten- Sie können die aktuell angezeigte Fotodatei als Kontakt-Avatar festlegen.
3. Löschen- Sie können die aktuell angezeigte Fotodatei löschen. (Wenn das Foto gelöscht wird, kann es nicht wiederhergestellt werden. Bitte verwenden Sie es mit Vorsicht.)
4. Über Bluetooth senden- Sie können die aktuell angezeigte Fotodatei über Bluetooth an Ihre Freunde senden.
5. Umbenennen- Benennen Sie es um.
6. Dia-Vorschau- Sie können alle Fotodateien der Reihe nach abspielen, indem Sie die Diashow verwenden.
7. Details- Sie können die Informationen des aktuellen Bildes anzeigen (Dateiname/Datum/Zeit/Größe/Position/Auflösung).

## SOS-Einstellungen

---

### SOS-Taste aktiv

Der SOS-Tastenschalter ist standardmäßig aktiviert. Sie können es manuell ausschalten, indem Sie darauf drücken. Wenn Sie Hilfe benötigen, drücken Sie die SOS-Taste etwa 5 Sekunden lang und rufen Sie um Hilfe.

#### **Hinweis:**

Wenn Sie eine Nothilfe benötigen, nimmt das Telefon eine Kurzwahl vor. Wir empfehlen, dass Sie es standardmäßig einschalten, nicht ausschalten!

### **SOS-Nummern**

Sie können 5 Notfallkontakte hinzufügen.

Optionen

1. Manuelle Bearbeitung- Sie können die Kontaktnummer manuell eingeben und mit "OK" speichern.
2. Hinzufügen von Kontakten- Sie können einen Notfallkontakt aus dem Telefonbuch hinzufügen.
3. Löschen- Sie können den aktuellen Kontakt löschen.

### **Notfall-SMS aktiv**

Nothilfe SMS-Schalter. Wenn Sie die SOS-Taste drücken, sendet das Telefon Notfallhilfemeldungen an Ihre 5 Notfallkontakte, in denen Sie darauf hingewiesen werden, dass Sie in Gefahr sind und derzeit Hilfe benötigen.

#### **Hinweis:**

Diese Funktion ist standardmäßig aktiviert. Wir empfehlen, dass Sie ihn standardmäßig einschalten. Schalten Sie es nicht aus!

### **Notfall-SMS**

In dieser Funktion können Sie SOS-Nachrichten bearbeiten und mit "OK" speichern. Der Standard-SMS-Inhalt des Telefons lautet "Ich brauche Hilfe, bitte melden Sie sich sofort bei mir!".

### **Notfallalarm**

Ein- oder ausschalten. Diese Funktion ist standardmäßig aktiviert. Wir empfehlen, dass Sie es standardmäßig aktivieren. Schalten Sie es nicht aus! Wenn Sie die SOS-Taste drücken, ertönt ein Alarm, der die Menschen in Ihrer Umgebung daran erinnert, dass Sie eine Notfallhilfe benötigen.

## Weckfunktion

---

In Weckfunktion können Sie 10 Alarmgruppen einstellen.

### **Bearbeiten**

1. Thema- Bearbeiten Sie den Namen des Alarms.
2. Zeit- Bearbeiten Sie die Uhrzeit des Alarms. Die Standardzeit ist das 12-Stunden-Format. Sie können die Taste "Auf / Ab" drücken, um zwischen AM / PM umzuschalten.
3. Klingelton- Bearbeiten Sie den Klingelton des Alarms. Sie können den Standard-Klingelton des Systems oder die Musik auf der Speicherkarte auswählen.
4. Modus Wiederholen- Wählen Sie den Wiederholungsmodus eines Alarms.
  - a) Einmal: Der Alarm wird nur einmal wiederholt.
  - b) Täglich: Der Alarm wird jeden Tag zur gleichen Uhrzeit wiederholt.
  - c) Arbeitstage: Der Alarm wird zur gleichen Uhrzeit an Werktagen wiederholt. Wenn Sie den Arbeitstage-Wiederholungsmodus auswählen, wird eine Wochenoption angezeigt. Sie können die Schaltflächen "Links" und "Rechts" drücken, um die Arbeitstage zu bearbeiten.

## Werkzeug

---

### **Kurzwahl**

Um Ihnen den Kontakt mit Ihren Familienmitgliedern zu erleichtern, können Sie die Kurzwahl hinzufügen. Die Zifferntasten "2 ~ 9" können als Kurzwahlnummern für verschiedene Kontakte festgelegt werden. Halten Sie im Standby-Modus die entsprechende Kontaktverknüpfungstaste ca. 3 Sekunden lang gedrückt. Sie können ihre Nummern direkt per Kurzwahl wählen.



Drücken Sie "Optionen", um die folgenden Vorgänge auszuführen.

1. Manuelle Bearbeitung- Sie können die Nummer des Kontakts manuell eingeben und mit "OK" speichern.
2. Von Kontakten hinzufügen- Sie können eine Telefonnummer aus dem Telefonbuch hinzufügen.
3. Löschen - Sie können die ausgewählte Nummer löschen.

#### **Kalender**

Im Kalender können Sie mit den Tasten "Auf/Ab" und "Links/Rechts" das Datum auswählen.

Optionen:

1. Neuen Zeitplan hinzufügen- Eine neue Terminerinnerung hinzufügen.
2. Zeitpläne anzeigen- Zum Anzeigen der Terminerinnerung des Tages.
3. Alle Zeitpläne- Alle Zeitpläne anzeigen.
4. Klare heutige Zeitpläne- Sie können die heutigen Termine löschen.
5. Alles löschen- Sie können alle Terminerinnerungen löschen.
6. Geh zum Datum- Wechselt zu Ihrem eingestellten Datumskalender.
7. Wöchentlich- Zum Anzeigen der Schejules dieser Woche.
8. Täglich- Zum Anzeigen des heutigen Stundenplans.

#### **Rechner**

Im Rechner können Sie die Tasten "Auf/Ab/Links/Rechts" drücken, um die Betriebssysteme auszuwählen, "OK" drücken, um das Ergebnis zu erhalten, und die Auswahltaste Rechts drücken, um die Nummer zu löschen.

#### **Dateiauswahlliste**

In Dateiauswahlliste können Sie Dateien in verschiedenen

Ordnen Ihres Telefons / Ihrer Speicherkarte anzeigen, löschen oder neue Ordner erstellen.

### **Bluetooth**

Sie können Bluetooth zum Übertragen von Dateien oder zum Abspielen von Musik usw. über ein Bluetooth-Gerät verwenden. Effektive Entfernung: Wenn kein Okklusionsraum vorhanden ist, beträgt die effektive Entfernung 10 m.

1. Bluetooth- Sie können die Bluetooth-Funktion aktivieren/schließen.
2. Bluetooth-Sichtbarkeit- Wählen Sie die Bluetooth-Sichtbarkeit, um Ihr Bluetooth-Gerät sichtbar zu machen.
3. Einrichtungsliste- Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, ist kein gekoppeltes Gerät vorhanden. Sie müssen es suchen.
  - a) Neues Gerät hinzufügen: Drücken Sie diese Optionen, um nach Bluetooth-Geräten zu suchen. (Stellen Sie bei der Suche nach Geräten sicher, dass das gesuchte Gerät Bluetooth-fähig ist.)
  - b) Wenn das Telefon das Gerät gesucht hat, das Sie koppeln möchten, wählen Sie "Stopp", um die Suche zu beenden, bewegen Sie den Cursor auf den Gerätenamen und wählen Sie "Koppeln", um die Kopplung durchzuführen.
  - c) Beim Pairing mit Bluetooth müssen Sie das Pairing-Passwort eingeben. Das Standard-Bluetooth-Passwort des Geräts lautet "0000" oder "1234". Nach Eingabe des Passworts ist die Kopplung abgeschlossen. Sie können es im gekoppelten Gerät anzeigen.
  - d) Wenn die Kopplung abgeschlossen ist, können Sie über Bluetooth Dateien an das gekoppelte Gerät senden. Zum Beispiel: Menü → Werkzeug → Dateiauswahlliste →

- Zieldatei auswählen → Optionen → Über Bluetooth senden → Wählen Sie das gekoppelte Gerät aus
- e) Wenn andere gekoppelte Geräte Ihnen eine Datei senden, wird das Telefon mit der Meldung "Neues Dokument XXXX Möchten Sie akzeptieren?" Sie können "OK" wählen, um zu empfangen. Wenn die Dateiübertragung abgeschlossen ist, können Sie "Öffnen" auswählen, um sie anzuzeigen, oder Sie können zu "Dateiauswahlliste" wechseln, um sie anzuzeigen.
  4. Mein Bluetoothname- Sie können den Bluetooth-Namen bearbeiten. Der Standardname für Bluetooth ist Chaperon-T100
  5. Speichermedium- Sie können den Speicherort (Telefon / Speicherkarte) auswählen.
  6. BT MAC-Adresse- Bluetooth Mac-Adresse.
  7. Hilfe- Hilfeinformationen.

#### **GPS-Einstellung**

Das System schaltet GPS und AGPS standardmäßig ein. Sie können es auch manuell ausschalten. Wir empfehlen Ihnen jedoch, GPS und AGPS standardmäßig einzuschalten und nicht auszuschalten.

GPS kann Ihrer Familie helfen, Ihre Standortinformationen zu erhalten. Ihre Familie kann die Nachricht "EGPS" bearbeiten und an Ihre Telefonnummer senden. Ihr Telefon antwortet dem Absender mit einer Map-Link-Nachricht. Wenn sich Ihr Telefon in Innenräumen oder im Keller befindet oder das Wetter bewölkt oder regnerisch ist, ist es sehr wahrscheinlich und normal, dass GPS möglicherweise keine Position erhält. Es werden 3 schwache GPS-Signalmeldungen (Intervall 5 Minuten) an den Absender beantwortet. Wenn Ihr Telefon GPS nicht öffnet, antwortet es dem Absender, dass die GPS-Funktion geschlossen ist.

## Einstellungen

---

### **Zeit & Datum**

Das System aktualisiert die Netzwerkzeit standardmäßig automatisch entsprechend der SIM-Karte. Wenn das Netzwerk einiger Netzbetreiber die Uhrzeit nicht ordnungsgemäß aktualisieren kann, geben Sie die Uhrzeit und das Datum manuell ein.

1. Zeit eingeben- Bitte geben Sie im Format HH: MM ein, drücken Sie "Auf" oder "Ab", um zwischen AM/PM umzuschalten, und drücken Sie "OK", um die Uhrzeit zu speichern.
2. Datum eingeben- Bitte im Format JJJJ/MM/TT eingeben und "OK" drücken, um das Datum zu speichern.
3. Zeitformat- Zeitanzeigeformat. Sie können den 12-Stunden- oder 24-Stunden-Anzeigemodus auswählen. Der 12-Stunden-Anzeigemodus ist XX: XX AM / XX: XX PM. Der 24-Stunden-Anzeigemodus ist 00:00 bis 23:59 Uhr.
4. Datumsanzeigeart- Datumsanzeigeformat. Sie können eines der drei Anzeigeformate für das Datum auswählen: Jahr-Monat-Tag/Monat-Tag-Jahr/Tag-Monat-Jahr.
5. Aktualisierungszeiteinstellungen
  - a) Autom. Zeitaktualisierung- Die Funktion ist standardmäßig aktiviert. Uhrzeit und Datum werden nach dem Lesen der SIM-Karte automatisch aktualisiert. Schließen Sie es nicht.
  - b) Manuelle Zeitaktualisierung- Mit dieser Funktion können Sie die Zeit manuell über das Netzwerk aktualisieren.
  - c) Hilfe- Hilfeinformationen.

### **Spracheinstellungen**

In der Systemsoftware stehen Englisch / Französisch / Spanisch / Italienisch / Deutsch / Arabisch zur Auswahl. Nachdem Sie die Sprache ausgewählt haben, drücken Sie

"OK", um die Einstellungen zu speichern.

### **Klingt**

1. Klingelton-Einstellungen- In dieser Funktion können Sie den Anruferklingelton, den Mitteilungsklingel, den Tastenton und den Open/Aus Ton einstellen. Sie können den gewünschten Ton auch als Klingelton von der Speicherkarte hinzufügen. Wenn die Klingeltoneinstellung abgeschlossen ist, drücken Sie zum Speichern auf "OK".
2. Lautstärke regeln- In dieser Funktion können Sie die Lautstärke des Anruferklingelton, des Mitteilungsklingel, des Alarm&Kalender-Klingelton, der Rufvolumen und des Open/Aus Ton einstellen. Wenn die Lautstärkeeinstellung abgeschlossen ist, drücken Sie zum Speichern auf "Fertig".
3. Mundtotmodus- In dieser Funktion können Sie alle Ansagen auf Stumm schalten (Anruf / Nachrichten / Alarm / Tastenton / Ein- und Ausschalten / etc.).
4. Klingelton-Typ- In dieser Funktion können Sie den Klingeltyp für die Ansage von Anrufalarm / Mitteilungsalarm / Klingelton-Einstellung einstellen. Es stehen fünf Modi zur Auswahl.
  - Klingelton: Nur Klingelton ohne Vibration.
  - Vibrieren: Nur vibrieren, ohne Klingelton.
  - Mundtotmodus: Lautloser Modus.
  - Vibrieren, dann klingeln: Vibrieren und dann klingeln.
  - Klingeln und vibrieren: Klingeln und vibrieren zusammen.
5. Rede-Einstellungen
  - a) Wählton mit menschlichem Sprachton- Sie können den Schlüsselring einschalten. Wenn Sie eine Telefonnummer eingeben, um einen Anruf zu tätigen, wird eine Stimme ausgegeben.
  - b) Eingehender Anrufton mit menschlichem Sprachton- Sie können den Klingelton für eingehende Anrufe aktivieren. Wenn ein Anruf eingeht, wird zuerst die Anrufernummer gesendet und dann die Klingel

ausgelöst.

### **Anzeigen**

1. Hauptmenüstil- Sie können einzelne Icon-Stil oder Listenstil einstellen.
2. Blockfunktion- Sie können die Standardmenüsymbole einiger Funktionen ausblenden, die Sie nicht benötigen oder häufig verwenden, um die Menüoberfläche zu vereinfachen.
3. Startassistent- Sie können den Startassistenten erneut ausführen, um die Sprache / den Klingelton / die Uhrzeit / das Datum schnell einzustellen.
4. Hintergrundbild-Einstellungen- Sie können das Hintergrundbild von den System-Standardhintergrundbildern oder Fotodateien (statisch oder dynamisch) auf der Speicherkarte ändern.
5. Freie Display-Einstellungen- Sie können die Standby-Schnittstelle auswählen, um den Inhalt anzuzeigen: Uhrzeit / Datum / SIM-Karteninformationen anzeigen, nur Uhrzeit / Datum anzeigen, nur SIM-Karteninformationen anzeigen oder weder Uhrzeit / Datum noch SIM-Karteninformationen anzeigen.
6. Helligkeit- Sie können die Helligkeit der Bildschirmanzeige anpassen. Das System ist standardmäßig auf Stufe 2 eingestellt. Wenn der Akku Ihres Telefons schwach ist, kann dies die Bildschirmhelligkeit verringern, um die Nutzungsdauer zu verlängern.
7. Hintergrundbeleuchtung- Sie können auswählen, wie lange der Bildschirm eingeschaltet ist. Sie können die Helligkeitszeit von 5 Sekunden bis 30 Sekunden einstellen. Wenn das Telefon nicht bedient wird, wird der Bildschirm automatisch ausgeblendet, um den Stromverbrauch zu reduzieren. Wenn der Bildschirm immer eingeschaltet sein soll, wählen Sie bitte: "Immer An" und drücken Sie zum Speichern "OK".
8. Tastenfeld Hintergrundlichtzeit- Sie können die

Hintergrundbeleuchtungszeit der Tastatur einstellen.

### **Anrufeinstellungen**

#### **1. Rufumleitung**

- a) Uneingeschränkte Rufumleitung- Aktivieren Sie diese Option, um alle Anrufe in die Voicemail oder die voreingestellte Telefonnummer umzuleiten. Klicken Sie auf "Abfragestatus", um den Status dieses Dienstes zu überprüfen.
- b) Umleiten, wenn besetzt- Wenn Sie diese Funktion aktivieren und Ihr Telefon in einem Gespräch ist, werden alle ankommenden Anrufe an die Voicemail oder die voreingestellte Telefonnummer umgeleitet.
- c) Ohne Antwortoptionen Umleitung- Wenn Sie diese Funktion aktivieren und Ihr Telefon nicht antwortet, werden alle ankommenden Anrufe an die Voicemail oder die voreingestellte Telefonnummer umgeleitet.
- d) Umleiten, wenn nicht erreichbar- Wenn Sie diese Funktion aktivieren, werden alle ankommenden Anrufe an die Voicemail oder die voreingestellte Telefonnummer umgeleitet, wenn Ihr Telefon aufgrund eines Signalverlusts oder eines Herunterfahrens usw. keinen Anruf erhalten kann.
- e) Alle Umleitungen löschen- Kündigen Sie alle Umleitungsdienste oben.

#### **2. Anklopfen**

- a) Aktiviere- Nach Aktivierung dieser Funktion, Wenn Sie während eines Telefongesprächs einen weiteren neuen Anruf erhalten, werden Sie über den neuen Anruf informiert. Sie können Ihr aktuelles Telefongespräch halten und den neuen Anruf entgegennehmen.
- b) Aus- Wenn diese Funktion deaktiviert ist und Sie während Ihres aktuellen Telefongesprächs von einer anderen Person angerufen werden, kann dieser Anruf nicht entgegengenommen werden.

- c) Abfragestatus-Status des Anklopfens prüfen(aktiviert oder deaktiviert).
3. Anruf abgehalten
    - a) Alle Abgehenden Anrufe- Sperren aller ausgehenden Anrufe.
    - b) Alle Eingehenden Anrufe- Sperren aller eingehenden Anrufe.
    - c) Eingehende Roaming-Anrufe- Sperren eingehender Anrufe beim Roaming.
    - d) Internationales Telefonieren- Sperren von internationalen Anrufen.
    - e) Wählen über INTL Roaming- Bei Roaming internationale Anrufe sperren.
    - f) Alle Sperrungen löschen- Alle Anrufbeschränkungen aufheben.
    - g) Passwort ändern- Passwort für Anrufsperrung ändern.
  4. ID ausblenden
    - a) ID ausblenden- Verstecken Sie Ihre Telefonnummer.
    - b) Eigene ID anzeigen- Zeigen Sie Ihre Telefonnummer an.
    - c) ID über Netzwerk anzeigen- Zeigen Sie Ihre Telefonnummer nach Netzwerk an.
  5. Andere
    - a) Anrufzeit Minuten-Erinnerung- Sie können die Erinnerung an die Anrufdauer einstellen.
    - b) Autom. Wahlwiederholung- Automatische Wahlwiederholung einstellen.
    - c) Vibration wenn verbunden- Wenn der Anruf verbunden ist, vibriert das Telefon, um Sie daran zu erinnern.
    - d) Antwort-SMS nach Ablehnung- Nach Auswahl. Sie können SMS beantworten, nachdem Sie den Anruf abgelehnt haben.
    - e) Flugmodus- Sie können den Flugmodus auswählen, wenn Sie sich im Flugzeug befinden.



- f) Flugmodus(Wählen Sie beim Einschalten)- Wenn Sie das Telefon einschalten, werden Sie daran erinnert, den Flugmodus zu aktivieren / deaktivieren.
- g) Auto-Aufnahme eines Stimmenanrufs- Automatischen Aufnahmeanruf einstellen.
- h) Beliebige Taste- Nach Auswahl. Sie können eine beliebige Taste drücken, um den Anruf anzunehmen.

#### **Netzwerkeinstellungen**

1. Netzwerkkonto- Wählen Sie den Netzbetreiberkanal aus.
2. GPRS-Dienst- Wählen Sie diese Option, um den GPRS-Dienst zu öffnen.
3. Daten-Roaming- Wählen Sie diese Option, um das Datenroaming zu aktivieren.
4. Datenverbindungseinstellungen
  - a) Bei Bedarf verbinden- Wenn Sie eine Datenverbindung benötigen, wird diese hergestellt.
  - b) Immer verbinden- Öffnen Sie immer den Datenverbindungsdienst (Datenverkehr wird schneller verbraucht, wenn diese Option ausgewählt ist).
  - c) Stromspar-Modus- Die Datenübertragung ist für die Standardfunktion des Systems aktiviert.
5. Netzwerkwahl
  - a) Automatische Auswahl- Aktualisieren Sie das Netzwerk automatisch.
  - b) Manuelle Auswahl- Aktualisieren Sie das Netzwerk manuell.
6. Netzwerktyp
  - a) 4G/3G/2G Modus- Wählen Sie es aus, um das 4G/3G/2G-Netzwerk zu unterstützen.
  - b) 3G/2G Modus- Wählen Sie ihn aus, um 3G- und 2G-Netzwerke zu unterstützen. Kann 4G-Netzwerk nicht unterstützen.
  - c) 2G Modus- Wählen Sie ihn aus, um nur 2G-Netzwerke zu unterstützen.
7. VoLTE- Das Gerät schaltet standardmäßig VOLTE ein. Sie

können auswählen um VoLTE ein- oder auszuschalten.

### **Sicherheit**

#### **1. PIN**

Mit dieser Option können Sie die SIM-Karte kalibrieren. Der PIN-Code gehört zu den Parametern des Bedieners. Wenn Sie sich über den PIN-Code nicht im Klaren sind, legen Sie ihn nicht fest, da sonst die SIM-Karte ausfallen kann.

#### **2. PIN2**

Mit dieser Option können Sie die SIM-Karte kalibrieren. Der PIN-Code gehört zu den Parametern des Bedieners. Wenn Sie den PIN-Code nicht genau kennen, legen Sie ihn nicht fest. Andernfalls kann die SIM-Karte ausfallen.

#### **3. Telefon gesperrt**

- a) Telefon gesperrt- Aktivieren Sie die Telefonsperre. Sie benötigen ein Kennwort. Das ursprüngliche Kennwort lautet "1234". Nach dem Einschalten der Telefonsperre wird beim nächsten Einschalten des Telefons ein Kennwort benötigt.
- b) Das Passwort des Mobiltelefons ändern- Neues Kennwort für Telefonsperre festlegen.

#### **4. Einstellungen wiederherstellen**

Setzen Sie das Telefon auf den Werkszustand und alle Systemdaten auf den Ausgangszustand zurück. Bitte speichern Sie Ihre Kontakte, Nachrichten, Fotos und andere Informationen, bevor Sie alle zurücksetzen. Alles zurücksetzen führt zu Datenverlust. Das Standardkennwort lautet "1234".

#### **5. Schwarze Liste**

- a) Blockierungsliste- Zeigt die Blacklist-Liste an, die Sie hinzugefügt haben. Sie können Kontakte in der Blacklist hinzufügen und löschen.

- b) Blockierungslistenereinstellungen- Sie können den Blacklist-Intercept-Modus auswählen. Das System wählt standardmäßig das Abfangen von Audioanrufen und das Abfangen von Nachrichten aus.
6. Schnellasteneinstellungen
- a) Aufwärts-taste - Sie können eine andere Funktion auswählen und als Aufwärtstaste festlegen
  - b) Abwärts-taste - Sie können eine andere Funktion auswählen und als Abwärtstaste festlegen.
  - c) Linke Taste - Sie können verschiedene Funktionen auswählen und als linke Tastenkombination festlegen.
  - d) Rechte Taste - Sie können verschiedene Funktionen auswählen und als rechte Tastenkombination festlegen.

## **Zusatzfunktion**

---

### **U-Disk**

Verwendung als U-Disk

1. Verwenden Sie ein USB-Kabel, um das Telefon und den Computer über den USB-Anschluss zu verbinden (Setzen Sie die Speicherkarte in das Telefon ein).
2. Wählen Sie nach dem Anschließen des Computers im Telefon U-Disk aus.
3. Als U-Disk verwenden, um Musik, Fotos oder andere Arten von Dateien zu speichern.

## **Fehlerbehebung bei einfachen Problemen**

---

Wenn bei der Verwendung eines Mobiltelefons ein abnormaler Zustand auftritt, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen, um Fehlfunktionen auszuschließen.

### Das Mobiltelefon kann nicht eingeschaltet werden

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
Die Zeit, in der die Endtaste gedrückt wird, ist zu kurz.	Bitte halten Sie die Ausschalttaste länger als 3 Sekunden gedrückt.
Der Strom der Batterie ist erschöpft.	Bitte laden Sie den Akku auf.
Keine Batterie installiert.	Bitte legen Sie den Akku richtig ein.
Den Isolierfilm nicht von der Batterie entfernt haben.	Bitte entfernen Sie die Isolierfolie, bevor Sie das Telefon einschalten.

### Das Mobiltelefon schaltet sich automatisch aus

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
Wenn die Funktion zum Ausschalten des Mobiltelefons zur festgelegten Zeit aktiviert ist.	Wenn Sie die Funktion zum Ausschalten des Mobiltelefons zur festgelegten Zeit nicht benötigen, brechen Sie sie bitte ab.
Die Batterie ist schwach.	Bitte laden Sie den Akku auf.
Die Batterie ist lose.	Bitte installieren Sie die Batterie gemäß der Installationsmethode der Batterie in der Bedienungsanleitung.
Das Mobiltelefon wird aufgrund illegaler Nutzung automatisch ausgeschaltet.	Bitte geben Sie das richtige Anti-Raub-Passwort ein.

#### **PIN/PUK Codesperre**

<b>Mögliche Ursachen für Probleme</b>	<b>Fehlerbehebung</b>
Es wird eine falsche PIN-Nummer (Personal Identification Number) / PUK-Nummer (Personal Unlock Key-Nummer) eingegeben.	Bitte geben Sie das richtige Passwort ein.

#### **Schlechte Gesprächsqualität**

<b>Mögliche Ursachen für Probleme</b>	<b>Fehlerbehebung</b>
Die aktuelle Signalstärke ändert sich stark.	Vielleicht sind Sie in der Lage, sich mit hoher Geschwindigkeit zu bewegen (in einem Zug oder Auto usw.), Beurteilen Sie anhand des Signalstärkeanzeigers und wählen Sie einen Ort mit starker Signalstärke für die Kommunikation, um die Gesprächsqualität sicherzustellen.
Sie befinden sich an dem Ort, an dem das Signal schlecht empfangen wird.	Bitte gehen Sie zum offenen Platz.

#### **Unfähigkeit, ein Mobiltelefon zu beantworten**

<b>Mögliche Ursachen für Probleme</b>	<b>Fehlerbehebung</b>
Anrufweiterleitung ist eingestellt.	Bitte stornieren Sie die Anrufweiterleitung entsprechend Ihrer Anfrage.

Anruf Sperre ist gesetzt.	Bitte stornieren Sie die entsprechende Sperrfunktion von Anruf Sperre entsprechend Ihrer Anforderung.
---------------------------	---

#### Unfähigkeit, ein Mobiltelefon zu wählen

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
Handy ist ausgeschaltet.	Bitte schalten Sie Ihr Handy ein.
Das Mobiltelefon befindet sich außerhalb des Netzwerkdienstbereichs.	Bitte bestätigen Sie, dass sich das Netzwerk im normalen Servicestatus befindet.
Die richtige SIM-Karte ist nicht richtig eingelegt.	Bitte bestätigen Sie, ob Ihre SIM-Karte normal verwendet werden kann.
Anruf Sperre ist gesetzt.	Bitte stornieren Sie die entsprechende Sperrfunktion von Anruf Sperre entsprechend Ihrer Anforderung.
Die Tastatur wird automatisch gesperrt.	Bitte wählen Sie die Taste zum Entsperren, um die Tastatur zu entsperren.

#### Geringes Gesprächsvolumen

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
Die Gesprächslautstärke ist zu niedrig eingestellt.	Bitte erhöhen Sie das Gesprächsvolumen.

#### Das Gegenstück kann Sie nicht hören

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
--------------------------------	----------------

Ihr Mikrofon ist zu weit von der Stimme entfernt.	Stellen Sie das Mikrofon nahe an Ihren Mund.
---	--

#### Kein Klingelton für eingehenden Anruf

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
Der Klingelton des eingehenden Anrufs wird stummgeschaltet.	Bitte setzen Sie den Klingelton des eingehenden Anrufs zurück.
Die Lautstärke des Klingeltons ist zu niedrig eingestellt.	Bitte Lautstärke erhöhen.
Anrufweiterleitung ist eingestellt.	Bitte Anrufumleitung abbrechen.

#### Der Akku kann nicht aufgeladen werden

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
Der Akku ist erschöpft und zu lange eingelegt.	Bitte laden Sie den Akku rechtzeitig auf, nachdem das Mobiltelefon eine unzureichende Stromversorgung anzeigt.
Der Akku hat einen schlechten Kontakt mit dem Mobiltelefon.	Bitte stellen Sie sicher, dass der Akku richtig eingelegt ist.
Das Ladegerät hat schlechten Kontakt mit dem Mobiltelefon.	Bitte verbinden Sie das Ladegerät und den Anschluss des Mobiltelefons. Jetzt zeigt der Bildschirm die Ladeanzeige an.
Akku oder Ladegerät ist beschädigt.	Bitte kontaktieren Sie uns per E-Mail an <a href="mailto:easyfone_support@yeah.net">easyfone_support@yeah.net</a>

Die Umgebungstemperatur ist zu niedrig oder zu hoch.	Bitte laden Sie das Mobiltelefon bei normaler Temperatur auf.
--	---

#### Kein Netzwerk angezeigt

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
Die SIM-Karte ist falsch platziert.	Bitte legen Sie die SIM-Karte entsprechend der Installationsmethode in die Bedienungsanleitung ein.
Es gibt Verunreinigungen zwischen der SIM-Karte und den Kontakten des Mobiltelefons.	Bitte halten Sie die Kontaktstelle zwischen der SIM-Karte und dem Telefon sauber.
SIM-Karte ist unwirksam.	Bitte überprüfen Sie, ob die SIM-Karte abgelaufen ist.
Die Netzwerkkumgebung befindet sich im Bereich des schwachen elektrischen Feldes.	Bitte gehen Sie an den Ort mit der guten Signalstärke des Netzwerks, um das Mobiltelefon zu verwenden.

#### Die Speicherkarte kann im Mobiltelefon nicht gefunden werden

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
Speicherkarte ist falsch eingelegt.	Bitte setzen Sie die Speicherkarte gemäß der Einsteckmethode in der Bedienungsanleitung richtig ein.
Speicherkarte ist beschädigt.	Bitte Speicherkarte wechseln.



### Unzureichender Platz

Mögliche Ursachen für Probleme	Fehlerbehebung
SMS haben zu viel Speicherplatz belegt.	Bitte löschen Sie unnötige SMS, um Speicherplatz freizugeben.

**Danke**

## Manuel de démarrage rapide

Français

### Matières

---

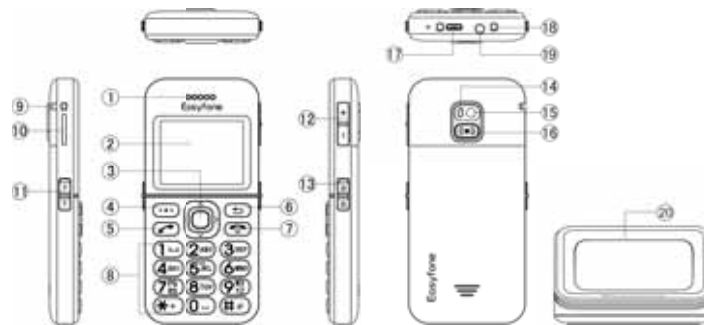
Félicitations pour votre achat.....	92
Démarrage.....	93
Chemin des fonctions communes.....	97
Touche de raccourci.....	97
Insérer une carte SIM/une carte mémoire/une batterie.....	97
Apprenez à connaître votre téléphone.....	98
Allumer et éteindre le téléphone.....	98
Assistant de démarrage.....	99
Mode veille.....	99
Lampe de poche.....	99
Verrouiller/Déverrouiller le clavier.....	99
Ajuster le volume.....	100
Bouton SOS.....	100
EGPS.....	101
Journaux d'appels.....	101
Passer un appel.....	102
Orateur.....	102
Paramètres d'appel.....	102
Raccrocher l'appel téléphonique.....	103
Mettre en sourdine l'appelant.....	103
Contacts(Annuaire téléphonique).....	103
Ajouter le contact.....	103
Rechercher rapidement des contacts.....	104
Options de contacts.....	104
Numérotation rapide avec photos.....	105
Message.....	106
Nouveau message.....	106
Boîte de réception.....	108
Boîte d'envoi.....	108
Brouillons.....	108

Messages envoyés.....	109
Modèles.....	109
Serveur messagerie.....	109
Réglages.....	109
Les tâches.....	110
Ajouter de nouvelles tâches.....	110
Options.....	110
Radio FM.....	111
Multimédia.....	111
Appareil photo.....	111
DV.....	112
Mp3.....	113
Lecteur vidéo.....	115
Enregistreur.....	115
Image.....	116
Paramètres SOS .....	117
Bouton SOS actif.....	117
Numéros SOS.....	117
SMS d'urgence actif.....	118
SMS d'urgence.....	118
Alerte d'urgence.....	118
Alarme.....	118
Editer.....	118
Outils.....	119
Numérotation rapide.....	119
Calendrier.....	119
Calculatrice.....	120
Liste des dossiers.....	120
Bluetooth.....	120
Réglage GPS .....	122
Réglages.....	122
Heure & date.....	122
Paramètres de langues.....	123
Sons.....	123
Afficher.....	124
Paramètres d'appels.....	125

Paramètres réseau.....	127
Sécurité.....	128
Fonction supplémentaire.....	130
U-Disk.....	130
Dépannage des problèmes simples.....	130

## Félicitations pour votre achat

Cher client, Merci d'avoir choisi ce téléphone portable senior Sim-Free déverrouillé Easyfone Chaperon-T100 Veuillez suivre le manuel pour commencer. Si vous rencontrez des problèmes lors de votre utilisation, contactez-nous, nous vous aiderons à les résoudre. Notre email est [easyfone\\_support@yeah.net](mailto:easyfone_support@yeah.net)



- |                                  |   |
|----------------------------------|---|
| 01-Écouteur                      | 12-Touche de volume                     |
| 02-Afficher                      | 13-Verrouiller/Déverrouiller le clavier |
| 03-Boutons fléchés/Bouton OK     | 14-Lampe de poche                       |
| 04-Touche contextuelle gauche    | 15-Appareil photo                       |
| 05-Touche d'appel                | 16-Touche d'assistance                  |
| 06-Touche contextuelle droite    | 17-Port câble USB                       |
| 07-Fin d'appel/Marche/arrêt      | 18-Interface de charge                  |
| 08-Clavier                       | 19-Prise pour casque                    |
| 09-Œillet pour sangle            | 20-Chargeur de bureau                   |
| 10-Haut-parleur                  |   |
| 11-Commutateur de lampe de poche |   |

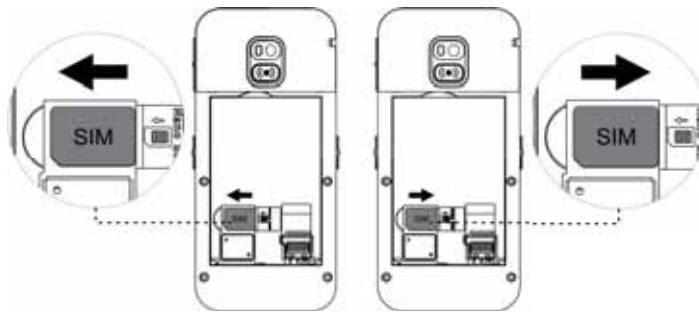
## Démarrage

---

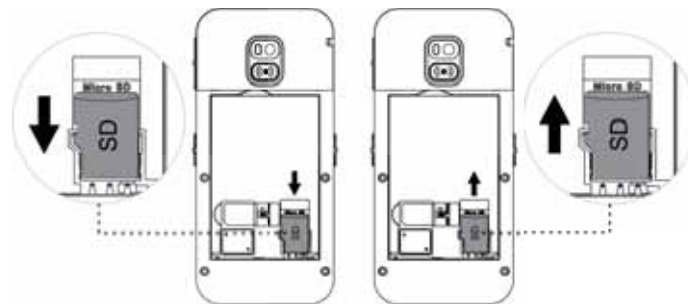
1. Faites glisser vers le bas pour ouvrir le couvercle de la batterie.



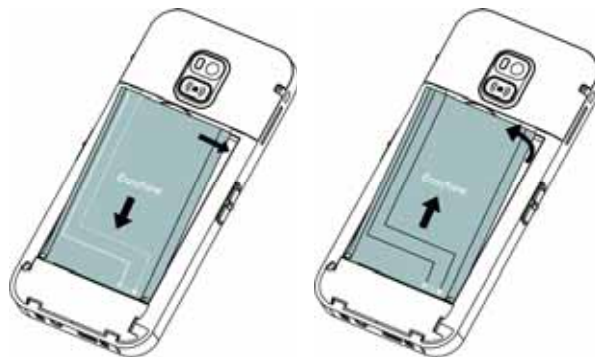
2. Insérez votre carte SIM (Prend uniquement en charge la carte Nano SIM).



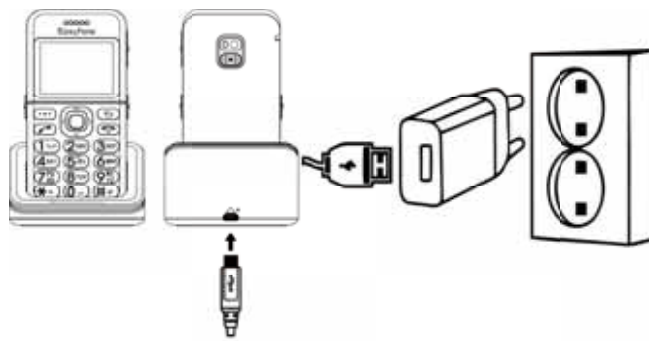
3. Insérez votre carte mémoire(16 Go maximum).



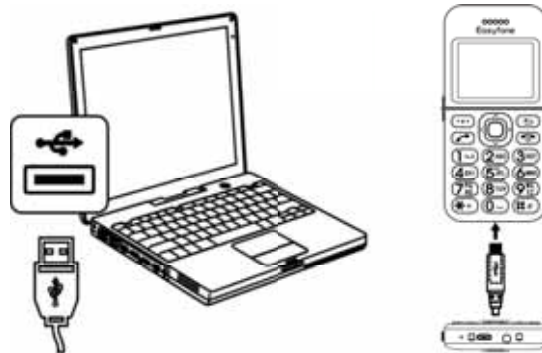
4. Insérez la batterie.



5. Schéma de charge du téléphone.

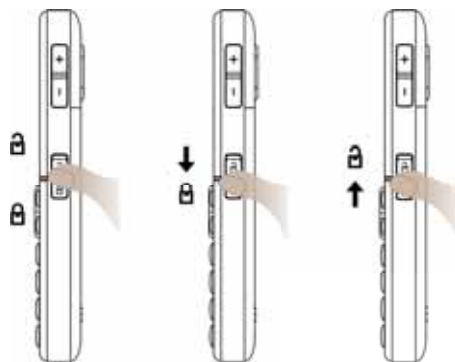


6. Schéma de connexion à l'ordinateur.

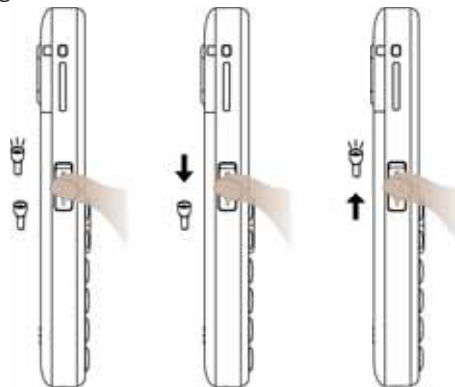




7. Verrouiller/Déverrouiller le clavier- Verrouiller ou déverrouiller en faisant glisser la touche droite.



8. Lampe de poche- Allumer ou éteindre en glissant la touche gauche.



### **Chemin des fonctions communes**

Paramètres de langues: Menu → Réglages → Paramètres de langues → OK

Paramètres de l'heure: Menu → Réglages → Heure&date → OK

Réglages du son: Menu → Réglages → Sons → OK

Paramètres de fonds d'écran: Menu → Réglages → Afficher →

Paramètres de fonds d'écran → OK

### **Touche de raccourci**

Touche Haut: Appuyez dessus pour accéder à la numérotation rapide.

Touche Bas: Appuyez dessus pour aller à l'alarme.

Touche Gauche: Appuyez dessus pour nouveau SMS.

Touche Droite: Appuyez dessus pour accéder au calendrier.

Touche \*: 1. Cliquez deux fois rapidement dessus pour entrer "+"

2. Dans la page de saisie de texte, cliquez dessus pour sélectionner le symbole.

Touche #: 1. Appuyez longuement dessus pour basculer entre le mode silencieux, le mode réunion ou le mode normal.

2. Dans la page de saisie de texte, cliquez dessus pour changer rapidement de méthode de saisie.

Touche 0: Dans la page de saisie de texte, cliquez dessus pour laisser un espace vide.

Touche 1: Appuyez longuement dessus pour accéder à la messagerie vocale.

### **Insérer une carte SIM/une carte mémoire/une batterie**

1. Ouvrez le couvercle du compartiment de la batterie le long de l'encoche située dans le coin inférieur gauche (Reportez-vous à la Figure 1).

2. Insérez la carte SIM (conformément à la marque "NANO SIM Card"). Assurez-vous que les contacts métalliques sont tournés vers le bas. Notez que l'encoche de la carte SIM doit être dans la même direction que son

emplacement (Reportez-vous à la Figure 2).  
Comment utiliser une carte SIM de taille incorrecte.  
L'appareil est adapté à la carte Nano SIM. Si vous utilisez une carte SIM standard ou une carte micro SIM, veuillez contacter votre fournisseur de carte SIM pour la changer en carte Nano SIM.

3. Insérez la carte mémoire (conformément à la marque "Micro SD"). Assurez-vous que les contacts métalliques sont tournés vers le bas. Insérez l'extrémité étroite de la carte dans son logement jusqu'à ce que toute la carte s'insère complètement. Le téléphone prend en charge une carte mémoire maximale de 16 Go. Une fois inséré, vous pouvez numériser et copier des fichiers de la carte via le téléphone mobile pour étendre son stockage. (Reportez-vous à la figure 3)

**Attention:**

N'insérez pas et ne retirez pas la carte mémoire rapidement et fréquemment pour éviter de l'endommager.

4. Insérez la batterie dans son compartiment avec les contacts orientés vers le bas, à droite. Fermez le couvercle de la batterie. (Reportez-vous à la figure 4)

## Apprenez à connaître votre téléphone

---

### Allumer et éteindre le téléphone

#### 1. Allumer

Appuyez sur le  bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour allumer votre téléphone.

#### 2. Éteindre

Appuyez sur le  bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour éteindre votre téléphone. (Remarque: lorsque la batterie de votre téléphone est faible, l'appareil s'éteint automatiquement.)

**Attention:**

Lorsque vous vous trouvez dans un endroit où il est interdit d'utiliser un téléphone portable ou d'utiliser un téléphone risque de provoquer des interférences et des dangers, veuillez ne pas allumer votre téléphone portable. Assurez-vous que le téléphone n'active pas l'interrupteur de la minuterie et d'autres fonctions.

**Assistant de démarrage**

La première fois que vous allumez le téléphone, le système vous invitera à définir les fonctions ci-dessous:

1. Définir la langue- Vous devez définir la langue.
2. Définir l'heure et la date- Vous devez définir l'heure et la date.

**Mode veille**

1. En mode veille, la force du signal actuel du téléphone est affichée dans le coin supérieur gauche de l'écran et la batterie restante actuelle du téléphone est affichée dans le coin supérieur droit.
2. En mode veille, le nom de l'opérateur actuel est affiché en haut de l'écran, l'heure et la date actuelles sont au milieu.
3. En mode veille, la fonction de menu est affichée dans le coin inférieur gauche de l'écran et les contacts sont affichés dans le coin inférieur droit.

**Lampe de poche **

Sur le côté gauche du téléphone, il y a un commutateur pour allumer la lampe de poche. Allumez ou éteignez la lampe de poche en glissant le commutateur.

**Verrouiller/Déverrouiller le clavier  / **

Sur le côté droit du téléphone, il y a un commutateur pour verrouiller/déverrouiller. Verrouillez ou déverrouillez le

clavier en glissant le commutateur.

**Remarque:**

Lorsque vous n'utilisez pas votre téléphone, verrouillez le clavier pour éviter de toucher accidentellement les touches.

**Ajuster le volume **

Sur le côté droit du téléphone, un bouton de volume "+" "-" permet de régler le volume du téléphone.

- a) En mode MP3/MP4/FM, appuyez sur le bouton de volume pour régler le volume du haut-parleur.
- b) Dans l'interface "réglages du son" (régler le volume), appuyez sur le bouton de volume pour régler le volume de la sonnerie de l'appelant.
- c) En mode appel, appuyez sur le bouton de volume pour régler le volume de l'appel.

**Bouton SOS **

Dans le menu SOS, après avoir ajouté un contact d'urgence dans le contact SOS, vous pouvez appuyer sur le bouton SOS pour émettre un appel d'urgence dans n'importe quel état.

Fonction d'aide d'urgence SOS: Après avoir défini les numéros d'urgence, tant que vous rencontrez une urgence et vous avez besoin d'aide, appuyez et maintenez le bouton SOS pendant environ 5 secondes. Le système démarrera le mode SOS, il enverra un message d'aide et un message Maplink aux numéros d'urgence, et commencera à faire défiler les numéros d'urgence en 3 fois ou jusqu'à ce que l'un des numéros d'urgence réponde à l'appel. Les contacts d'urgence peuvent vérifier le positionnement du téléphone senior via le message de lien Carte (en raison de signaux et d'autres raisons, il peut y avoir de petites erreurs de positionnement). Lorsque votre téléphone est à l'intérieur ou au sous-sol ou que le temps est nuageux ou pluvieux, il est fort probable et normal que le GPS ne parvienne pas à se

positionner. Il enverra aux contacts d'urgence 3 messages (intervalle de 2 minutes) indiquant que le signal GPS est faible. Si le téléphone n'ouvre pas le GPS, il enverra un message indiquant que la fonction GPS est fermée.

Le bouton SOS peut être accidentellement touché. Pour éviter les problèmes de contact accidentel, veuillez vous assurer qu'il n'y a pas d'autres petits objets dans votre poche lorsque vous mettez votre téléphone dans votre poche.

**Remarque:**


La fonction de secours d'urgence SOS ne peut fournir que le secours d'urgence général pour vous. Lorsque vous rencontrez des événements graves ou mettant votre vie en danger, appelez d'abord le numéro du centre de police local et le numéro du centre d'urgence, afin de ne pas manquer le meilleur moment du traitement d'urgence!





**EGPS**

Chaperon-T100 prend en charge la fonction GPS. Le GPS peut aider votre famille à obtenir vos informations de localisation. Ils doivent modifier le message "EGPS" et l'envoyer à votre numéro de téléphone. Chaperon-T100 enverra un message Maplink à l'expéditeur. Lorsque votre téléphone est à l'intérieur ou au sous-sol ou que le temps est nuageux ou pluvieux, il est fort probable et normal que le GPS ne parvienne pas à se positionner. Il enverra 3 messages (intervalle de 5 minutes) à l'expéditeur indiquant que le signal GPS est faible. Si votre téléphone n'ouvre pas le GPS, il enverra un message à l'expéditeur indiquant que la fonction GPS est fermée.

## Journaux d'appels



---

En mode veille, appuyez sur la touche d'appel  pour accéder au journal des appels.

1.  **Appels reçus**- Afficher l'historique des appels reçus.
2.  **Appels composés**- Afficher l'historique des appels composés.
3.  **Appels en absence**- Afficher l'historique des appels manqués.
4.  **Appels rejetés**- Afficher l'historique des appels rejetés.

Dans les journaux d'appels, vous pouvez ajouter le numéro de l'appelant aux contacts, envoyer un message texte ou ajouter le numéro à la liste noire pour empêcher les appels de ce numéro.

#### **Passer un appel**

- a) En mode veille, entrez le numéro que vous souhaitez appeler. Une fois la saisie est terminée, appuyez sur le bouton  pour passer un appel.
- b) Appuyez sur le bouton Contacts pour accéder à l'annuaire téléphonique, appuyez sur les touches haut/bas pour sélectionner un contact. Après avoir sélectionné un contact, appuyez sur le bouton de numérotation  pour appeler.

#### **Orateur**

Une fois l'appel connecté, vous pouvez appuyer sur la touche de sélection droite pour passer en mode Orateur/Écouteur.



#### **Paramètres d'appel**

Pendant l'appel, appuyez sur le bouton de sélection gauche pour accéder au menu des paramètres d'appel.

- a) Connectez-vous au casque BT- Lorsque cette fonction est sélectionnée, le système active automatiquement la fonction Bluetooth. Il recherche le casque Bluetooth et l'adapte.
- b) Ajouter un nouvel appel- Vous pouvez ajouter un nouvel appel.

- c) Mettre en attente- Mettre l'appel en cours en pause. Vous pouvez choisir "Reprendre" pour reprendre l'appel en cours.
- d) Début de l'enregistrement- Enregistrez l'appel en cours, le fichier d'enregistrement peut être visualisé dans la liste Outils → Liste des dossiers → Auto Call recorder.
- e) Silencieux- Après l'avoir sélectionné, vous pouvez entendre la voix de l'autre partie, mais l'autre partie ne peut pas vous entendre.
- f) Régler le volume- Vous pouvez régler le volume des appels.
- g) Contacts- Voir la liste des contacts pendant un appel.
- h) Journal des appels- Affichez les journaux d'appels pendant un appel.
- i) Message- Peut accéder à la fonction Message pour écrire ou afficher un message.

#### **Raccrocher l'appel téléphonique**

- a) Lorsque vous souhaitez mettre fin à l'appel, appuyez sur le bouton  pour raccrocher.
- b) Lorsque vous ne reconnaissez pas l'appelant ou le numéro est privé, appuyez sur le bouton  pour rejeter l'appel.

#### **Mettre en sourdine l'appelant**

Lorsque vous ne souhaitez pas répondre à un appel entrant, vous pouvez appuyer sur la touche de volume "+" "-" ou appuyer sur le bouton de sélection droit.

## **Contacts(Annuaire téléphonique)**

---

En mode veille, appuyez sur le bouton de sélection droit pour accéder à l'annuaire téléphonique.

#### **Ajouter le contact**

- a) Après avoir entré le contact, cliquez sur "Ajouter le contact" pour ajouter rapidement un nouveau contact.



- b) Après avoir entré le numéro dans l'interface de numérotation, appuyez sur "Options" → "Ajouter aux contacts" pour ajouter rapidement un nouveau contact.
- c) Ajouter une photo de contact - Lorsque vous ajoutez un nouveau contact au téléphone, vous pouvez choisir d'ajouter une photo du contact. Ajouter le contact → Téléphone. L'option "Modifier l'icône" permet d'ajouter un avatar photo au contact, que vous pouvez photographier avec l'appareil photo de votre téléphone ou en utilisant les photos de votre carte mémoire. Quand vous ajoutez un avatar de contact, lorsque vous appelez le contact ou lorsque le contact vous appelle, l'avatar de contact est automatiquement affiché. Si vous définissez ce contact comme contact rapide, l'avatar peut également être affiché avec votre liste de contacts raccourcis.

**Remarque:**

Lorsque vous ajoutez un contact, vous serez invité à ajouter un contact sur votre Téléphone/SIM1. Une fois que vous l'avez sélectionné, suivez le menu dans la liste d'ajout de contact, entrez les informations de contact correspondantes, puis appuyez sur "Terminé" pour enregistrer le contact. Lorsque le contact est enregistré sur le téléphone mobile, l'avatar du contact peut être défini pour faciliter la visualisation de l'identité de l'appelant.

**Rechercher rapidement des contacts**

Dans la liste de contacts, vous pouvez entrer la première lettre du contact que vous souhaitez rechercher. S'il y a beaucoup de contacts dans la première lettre, vous pouvez continuer à entrer la deuxième lettre, et ainsi de suite, vous trouverez rapidement le contact que vous souhaitez rechercher.

**Options de contacts**

Dans la liste de contacts, utilisez la touche Haut/Bas pour sélectionner un contact, puis appuyez sur "Options" pour

procéder comme suit:

1. Appel- Appeler le contact sélectionné.
2. Nouveau message- Vous pouvez modifier et envoyer des SMS au contact sélectionné.
3. Ajouter à la liste noire- Vous pouvez ajouter le contact sélectionné à la liste noire.
4. Ajouter à la numérotation abrégée- Vous pouvez ajouter le contact sélectionné à la numérotation abrégée.
5. Editer- Vous pouvez modifier les informations du contact sélectionné.
6. Effacer- Vous pouvez effacer le contact sélectionné (cette information ne sera pas restaurée après la suppression, veuillez choisir avec soin).
7. Supprimer plusieurs- Vous pouvez supprimer plusieurs contacts.
8. Copier- Vous pouvez sélectionner un ou plusieurs contacts du répertoire à copier, copier les contacts de la carte SIM sur le téléphone / copier les contacts du téléphone sur la carte SIM.
9. Statut de mémoire- Pour vérifier l'état de la mémoire de la carte SIM et du téléphone dans l'annuaire téléphonique (nombre total de contacts 800pcs: SIM 300pcs (ce nombre peut changer selon votre modèle de SIM) et téléphone 500pcs)..

## **Numérotation rapide avec photos**

---

Fonction de numérotation rapide avec photos pour aider une personne âgée à passer rapidement un appel. En mode veille, utilisez la touche "Haut" pour accéder rapidement au menu "numérotation rapide".

Ajouter un contact à numérotation rapide:  
Menu → Outils → Numérotation rapide → Options → Édition manuelle / Ajouter à partir des contacts → OK

**Remarque:**

l'utilisateur doit d'abord enregistrer la photo (Modifier l'icône) dans l'annuaire téléphonique si vous souhaitez utiliser la fonction de numérotation rapide avec photos. Comment enregistrer une photo dans l'annuaire téléphonique? Veuillez vous reporter à la page 104.

## Message

---

**Nouveau message****1. Nouveau SMS**

- a) Envoyer un seul message: Entrez directement le numéro du destinataire ou ajoutez-le à partir de l'annuaire téléphonique.  
Ajouter un destinataire à partir de l'annuaire téléphonique: Nouveau message → Nouveau SMS → Contacts → Choisissez un contact → Terminé.
- b) Envoyer un message de groupe: Nouveau message → Nouveau SMS → Contacts → Choisissez un contact → Terminé. Vous pouvez ajouter plusieurs contacts.
- c) Dans l'interface d'édition de SMS, vous pouvez appuyer sur la touche "#" pour changer de méthode de saisie, appuyer sur la touche "\*" pour sélectionner la ponctuation. Appuyez sur "0" pour entrer un espace. Vous pouvez appuyer sur la touche "Haut/Bas/Gauche/Droite" pour déplacer le curseur.
- d) Une fois l'édition du SMS terminée. Appuyez sur Options → Envoi. Après l'envoi du SMS avec succès, l'écran affichera "Envoi réussi".
- e) En édition SMS, vous pouvez choisir d'enregistrer le contenu modifié en tant que brouillon: Options → Sauver en tant que brouillon.
- f) En édition SMS, vous pouvez ajouter les informations de contact à partir de l'annuaire téléphonique. Chemin: Options → Ajouter infos contacts → Sélectionnez le

contact → OK.

## 2. Nouveau MMS

- a) Envoyez un MMS. Entrez directement le numéro du destinataire ou ajoutez-le à partir du répertoire. Ajouter un destinataire à partir du chemin du répertoire: Nouveau message → Nouveau MMS → OK → Options → Contacts → Choisissez un contact → OK
- b) Modifier thème MMS: Options → Editer → OK
- c) Texte- Modifier le contenu du texte MMS. Vous pouvez appuyer sur la touche "#" pour changer de méthode de saisie, appuyez sur la touche "\*" pour sélectionner la ponctuation, appuyez sur la touche "0" pour entrer un espace. Utilisez la touche "Haut/Bas" pour sélectionner le mot ou la lettre dont vous avez besoin, appuyez sur "ok" pour confirmer la sélection, appuyez sur "Effacer" pour supprimer, et appuyez également sur la touche "Haut/Bas" pour déplacer le curseur.
- d) Ajouter une image- Dans MMS, vous pouvez ajouter une image. Lorsque le curseur est déplacé vers la barre d'image: Options → Photo. Vous pouvez sélectionner l'image et cliquer sur "Sélection" pour ajouter l'image sélectionnée au MMS.
- e) Ajouter de la musique- Dans MMS, vous pouvez ajouter de la musique. Lorsque le curseur est déplacé vers la barre d'ajout de musique: Options → Ajouter de la musique. vous pouvez sélectionner le fichier de musique et cliquer sur "Sélection" pour ajouter le fichier de musique sélectionné au MMS. Le fichier de musique ne peut pas dépasser 30 Ko, sinon la transmission MMS peut échouer.
- f) Ajouter la page suivante- Lorsque vous avez terminé la première page du MMS, vous pouvez choisir d'ajouter la Page suivante/Diapositive précédente.
- g) Après avoir édité le MMS, appuyez sur Options → Envoi. Après l'envoi du SMS avec succès, l'écran affichera

"Envoi réussi".

#### **Boîte de réception**

Appuyez sur "Haut/Bas" pour sélectionner le message cible. Cliquez sur "Options" pour effectuer les opérations suivantes.

1. Ouvrir- Ouvrir le message sélectionné.
2. Répondre- Répondre au message sélectionné.
3. Effacer- Supprimer le message sélectionné.
4. Tout effacer- Supprimer tous les messages de la boîte de réception.
5. Appel- Appelez l'expéditeur.
6. Ajouter aux contacts- Ajouter l'expéditeur à l'annuaire téléphonique.
7. Ajouter à la liste noire- Ajouter l'expéditeur à la liste noire.

Après avoir ouvert un message à afficher. Vous pouvez cliquer sur "Options" pour effectuer les opérations suivantes.

1. Répondre- Répondre au message sélectionné.
2. Transfert- Transférer le message sélectionné.
3. Ajouter aux contacts- Ajouter l'expéditeur à l'annuaire téléphonique.
4. Effacer- Supprimer le message sélectionné.

#### **Remarque:**

Après la suppression du message, vous ne pourrez plus le récupérer. S'il vous plaît examiner attentivement!

#### **Boîte d'envoi**

Vous pouvez afficher les messages dont l'envoi a échoué, vous pouvez les ré-éditer et les envoyer à nouveau.

#### **Brouillons**

Vous pouvez afficher les brouillons enregistrés, les ré-éditer et les envoyer .

### **Messages envoyés**

Vous pouvez afficher les messages envoyés, supprimer ou transférer des messages envoyés.

### **Modèles**

Vous pouvez ajouter ou modifier les modèles de message.

### **Serveur messagerie**

Vous pouvez ajouter un numéro de messagerie vocale pour activer la messagerie vocale.

- a) Le numéro de messagerie vocale peut être automatiquement reconnu sur les cartes SIM de certains opérateurs sans ajout manuel.
- b) Lorsque le numéro de messagerie vocale est vide, contactez le centre de service opérateur de votre carte SIM, consultez le numéro de la boîte vocale d'opération, ajoutez-le au champ Numéro de la ligne 1 et appuyez sur "OK" pour enregistrer.

#### **Remarque:**

Assurez-vous de consulter votre opérateur de carte SIM pour connaître le bon numéro de centre de service de messagerie vocale en cas de doute.

### **Réglages**

Vous pouvez voir le centre de messagerie, choisir la période de validité du message et enregistrer les messages envoyés, l'emplacement du SMS, etc.

Capacité des messages- Vous pouvez afficher la capacité de stockage SMS. Peut stocker 50 messages SMS sur la carte SIM (ce nombre peut changer selon votre modèle SIM) et 500 messages SMS sur le téléphone. Si vous avez besoin de plus d'espace de stockage, vous devez insérer la carte mémoire pour augmenter l'espace de stockage.

#### **Remarque:**

Dans les paramètres SMS, veuillez ne pas modifier le numéro

du centre de messagerie. Parce que changer ce numéro empêchera votre téléphone d'envoyer et de recevoir des SMS correctement.

## Les tâches

---

Vous pouvez ajouter une tâche pour vous rappeler de votre événement à faire.

### Ajouter de nouvelles tâches

- a) Sujet - Modifiez le thème de la tâche(40 caractères maximum).
- b) Détails- Modifiez les détails de la tâche(500 caractères maximum).
- c) Date- Définissez la date de l'événement.
- d) Heure- Définissez l'heure de l'événement(utilisez la touche Haut/Bas pour changer AM/PM).
- e) Sonnerie- Pour sélectionner une sonnerie de rappel.
- f) Type- Option: Une fois / Tous les jours / Hebdomadaire / Mensuel / L'Annuel / Aucun rappel.

### Remarque:

Lorsque vous choisissez un mode différent du mode Une fois, l'option permettant de définir une date limite apparaît.

### Options

- 1. Vue- Pour afficher les détails de la tâche sélectionnée.
- 2. Editer- Pour modifier la tâche sélectionnée.
- 3. Ajouter- Pour ajouter une nouvelle tâche.
- 4. Effacer- Pour supprimer la tâche sélectionnée.
- 5. Tout effacer- Pour supprimer toutes les tâches.
- 6. Chercher par date- Sauter à la date de votre événement à faire.

## Radio FM

---

Pendant que vous écoutez la radio FM, vous pouvez utiliser la touche "Gauche/Droite" pour changer de chaîne, la touche "OK" pour mettre en pause/jouer et les touches de volume pour régler le volume FM.

### Options

1. Jouer/Pause- Appuyez dessus pour lire/mettre en pause la radio FM.
2. Recherche auto et sauvegarde- Recherchez automatiquement tous les canaux actifs dans votre emplacement et enregistrez-les.
3. Liste des stations- Affichez votre liste de chaînes FM actuelle, déplacez le curseur sur la chaîne sélectionnée et accédez directement à la chaîne sélectionnée.
4. Sauver- Vous pouvez enregistrer la chaîne dans la liste des chaînes FM.
5. Recherche manuelle- Vous pouvez entrer manuellement la chaîne que vous souhaitez rechercher.
6. Musique de fond- La radio FM reste allumée et le téléphone revient en mode veille.

### Remarque:

FM est une onde de radio basse fréquence. Votre environnement de localisation peut affecter les résultats de la recherche des chaînes FM. Si vous n'avez pas de chaîne effectif lorsque vous utilisez la fonction FM, ou s'il y a moins de chaînes effectives, veuillez exclure la source d'interférence dans votre région.

## Multimédia

---

### Appareil photo

Lorsque vous accédez à la fonction appareil photo, vous pouvez appuyer sur le bouton "OK" pour prendre une photo.



Lors du cadrage, vous pouvez appuyer sur le bouton "haut/bas" pour effectuer un zoom avant ou arrière (l'image peut être agrandie jusqu'à 8 fois).

#### Options

1. Afficheur d'image- Vous pouvez visualiser les images de l'album.
2. Effet- Vous pouvez sélectionner la teinte de la photo (Normal / N&B / Bleu / Vert / Jaune / Rouge / Sépia / Négatif).
3. Réglages
  - a) Flash: Vous pouvez choisir l'état de la lumière du flash (Arrêter/Activé/Auto).
  - b) Taille: Vous pouvez choisir 1600\*1200/1280\*960/640\*480 /320\*240 pixels. Les pixels se reflètent dans la clarté des photos que vous prenez lorsque vous les visionnez sur votre ordinateur. En choisissant plus de pixels, l'image utilisera plus d'espace de stockage.
  - c) Bandes: Vous pouvez choisir 50Hz ou 60Hz.
  - d) Son: Vous pouvez choisir d'activer ou de désactiver le son de l'obturateur lors de la prise de la photo.
  - e) Sauvegarde auto.: Vous pouvez choisir d'activer ou de désactiver.
  - f) Mémoire: Vous pouvez choisir l'emplacement où le fichier photo est stocké après avoir pris une photo. L'espace mémoire du téléphone est limité, nous vous recommandons d'insérer une carte mémoire pour stocker des photos.

#### **Remarque:**

Lors de la visualisation d'images, vous pouvez définir l'image comme fond d'écran ou icône de contact. Vous pouvez également l'envoyer à vos amis via Bluetooth.

#### **DV**

Lorsque vous accédez à la fonction DV, vous pouvez utiliser

le bouton "OK" pour commencer l'enregistrement. Lors du cadrage, vous pouvez utiliser le bouton "Haut/Bas" pour effectuer un zoom avant ou arrière (l'image peut être agrandie jusqu'à 8 fois).

#### Options

1. Répertoire vidéo- Vous pouvez voir les fichiers vidéo.
2. Effet- Vous pouvez sélectionner la teinte lorsque vous enregistrez(Normal / N&B / Bleu / Vert / Jaune / Rouge / Sépia / Négatif).
3. Réglages
  - a) Flash: Vous pouvez choisir l'état de la lumière du flash (Arrêter/Activé).
  - b) Taille: Vous pouvez choisir 320\*240/176\*144 160\*128 /128\*96 pixels. Les pixels se reflètent dans la clarté de la vidéo que vous prenez lorsqu'elle est visualisée sur votre ordinateur. En choisissant plus de pixels, la vidéo utilisera plus d'espace de stockage.
  - c) Bandes: Vous pouvez sélectionner 50Hz ou 60Hz.
  - d) Audio: Vous pouvez choisir de bloquer le son ambiant pendant l'enregistrement.
  - e) Format De Vidéo: Vous pouvez choisir le format de stockage lorsque vous enregistrez(Avi ou 3gp).
  - f) Mémoire: Vous pouvez sélectionner l'emplacement de stockage du fichier vidéo après l'enregistrement. En raison de l'espace mémoire limité du téléphone, nous vous recommandons d'insérer une carte mémoire pour stocker la vidéo.

#### **Remarque:**

Lorsque vous visionnez des vidéos, vous pouvez définir la vidéo comme fond d'écran vidéo. Vous pouvez également l'envoyer à vos amis via Bluetooth.

#### **Mp3**

Lorsque vous entrez dans le lecteur de musique, vous pouvez appuyer sur la touche "Gauche/Droite" pour basculer

entre la chanson précédente et suivante, appuyer sur la touche "OK" pour jouer/mettre en pause et appuyer sur le bouton du volume pour régler le volume.

#### Options

1. Liste des musiques- Vous pouvez afficher la liste des fichiers de musique sur votre carte mémoire. Déplacez le curseur pour sélectionner la musique et appuyez sur le bouton "OK" pour jouer. Vous pouvez définir la musique sélectionnée comme sonnerie d'appel entrant ou sonnerie d'alarme, ou envoyer la musique actuelle à vos amis via Bluetooth.
2. Définir comme sonnerie- Vous pouvez définir la musique actuelle comme sonnerie d'appel entrant ou comme sonnerie d'alarme.
3. Répéter- Vous pouvez choisir le mode de répétition de la musique.
  - a) Arrêter: le mode de répétition sera désactivé et les fichiers de musique seront lus de manière aléatoire.
  - b) Tout répéter: répète tous les fichiers de musique dans l'ordre (la liste des fichiers de musique est organisée dans l'ordre suivant: en fonction de la première lettre du nom du fichier de A à Z).
  - c) Répéter un: Répéter le même fichier de musique.
4. Réglages
  - a) Équaliseur- Vous pouvez définir le style de lecture de la musique(Conventionnel / Classique / Odeum / Jazz / Rock / Rock doux).
  - b) Sortie audio Bluetooth- Vous pouvez connecter un périphérique Bluetooth pour le jouer (le téléphone doit être couplé avec le périphérique Bluetooth pour pouvoir utiliser cette fonction).
  - c) Appareils audio Bluetooth- Possibilité de rechercher et d'appairer un appareil Bluetooth (le téléphone doit activer Bluetooth et activer le mode Bluetooth pour qu'il soit visible. Une fois la recherche et l'appariement a été

- effectué, il peut être lu via l'appareil Bluetooth).
5. Quitter- Vous pouvez quitter le lecteur de musique actuel (lorsque cette fonction est sélectionnée, le lecteur de musique quitte l'arrière-plan et arrête la lecture).

### **Lecteur vidéo**

Lorsque vous entrez dans le lecteur vidéo, vous pouvez appuyer sur les touches "Gauche/Droite" pour basculer entre la vidéo précédente et suivante, appuyer sur la touche "OK" pour lire/mettre en pause la vidéo, appuyer sur le bouton de volume pour régler le volume vidéo et appuyer sur le bouton gauche ".o." pour faire les opérations suivantes:

1. Jouer/Pause- Appuyez dessus pour lire/mettre en pause la vidéo.
2. Liste de lecture locale- Vous pouvez afficher la liste des vidéos.
3. Répéter- Vous pouvez choisir le mode de répétition vidéo.
  - a) Arrêter: Lorsque la partie vidéo se termine, le lecteur vidéo cesse de jouer.
  - b) Tout répéter: Parcourez automatiquement toutes les vidéos locales.
  - c) Seul: Boucle la vidéo en cours automatiquement.
4. Détails- Vous pouvez voir les informations du fichier vidéo.
5. Quitter- Quitter le lecteur vidéo.

### **Enregistreur**

Vous pouvez enregistrer dans l'enregistreur. (Selon les lois nationales de différents pays, l'enregistrement peut porter atteinte à la vie privée d'autrui et causer des différends juridiques. Veuillez l'utiliser avec prudence!)

Options:

1. Début de l'enregistrement- Commencez à enregistrer. Pendant l'enregistrement, vous pouvez appuyer sur le bouton de sélection droit pour arrêter. Lors de l'arrêt, le fichier d'enregistrement sera sauvegardé

- automatiquement.
2. Liste des fichiers enregistrés- Vous pouvez afficher une liste de vos fichiers d'enregistrement. (le fichier d'enregistrement a le même format que le fichier MP3, il est donc stocké dans le même dossier). Après avoir ouvert la liste des fichiers d'enregistrement, vous pouvez déplacer le curseur pour sélectionner le fichier et appuyer sur "Options" pour effectuer les autres opérations (Lecture / Définir comme sonnerie / Envoyer via Bluetooth / Détails / Effacer / Renommer / Copier, etc.).
  3. Mémoire- Choisissez un emplacement de stockage, un téléphone ou une carte mémoire.
  4. Format du fichier- Vous pouvez choisir le format(AMR ou WAV).

## Image

---

Lorsque vous entrez dans la fonction d'image, le système mettra du temps à s'organiser si vous avez beaucoup de fichiers photo. S'il vous plaît attendez patiemment.

Lorsque les photos sont arrangées, vous verrez une liste des images classées par ordre chronologique. Vous pouvez appuyer sur les touches Haut/Bas/Gauche/Droite pour vous déplacer vers le haut, le bas, la gauche ou la droite.

Une fois que le curseur est déplacé vers une image, appuyez sur "OK" pour la voir. Vous pouvez également appuyer sur la touche Haut/Bas pour voir toutes les images.

Après avoir sélectionné une image, appuyez sur "Options" pour effectuer les opérations suivantes:

1. Définir en fond d'écran- vous pouvez définir l'image actuelle comme fond d'écran.
2. Définir comme icône de contact- Vous pouvez définir

- l'image actuelle comme icône de contact.
3. Effacer- Vous pouvez supprimer l'image sélectionnée (lorsque la photo est supprimée, il est impossible de la récupérer. Utilisez-la avec prudence).
  4. Envoyer via Bluetooth- Vous pouvez envoyer l'image actuelle à vos amis via Bluetooth.
  5. Renommer- Renommez-le.
  6. Lecture diapositive- Vous pouvez voir toutes les images par diaporama.
  7. Détails- Vous pouvez voir les informations de l'image actuelle(Nom du fichier/Date/Heure/Taille/Emplacement/Résolution).

---

## Paramètres SOS

---

### Bouton SOS actif

Le bouton SOS est activé par défaut, vous pouvez le désactiver. Lorsque vous avez besoin d'une aide d'urgence, appuyez longuement sur le bouton SOS pendant environ 5 secondes pour demander de l'aide.

#### Remarque:

Lorsque vous avez besoin d'une aide d'urgence, le téléphone compose un numéro abrégé pour obtenir de l'aide. Nous vous suggérons de l'activer par défaut, ne l'éteignez pas!

### Numéros SOS

Vous pouvez ajouter 5 contacts d'urgence.

#### Options

1. Édition manuelle- Vous pouvez entrer le numéro de contact manuellement et appuyer sur "OK" pour enregistrer.
2. Ajouter des contacts- Vous pouvez ajouter un contact d'urgence à partir de contacts.
3. Effacer- Vous pouvez supprimer le contact actuel.

### **SMS d'urgence actif**

Aide d'urgence SMS. Lorsque vous appuyez sur le bouton SOS, le téléphone envoie des messages d'aide d'urgence à vos 5 contacts d'urgence pour informer que vous êtes en danger et que vous avez besoin d'aide.

#### **Remarque:**

Cette fonction est activée par défaut. Nous vous suggérons de l'activer par défaut. Ne l'éteignez pas!

### **SMS d'urgence**

Dans cette fonction, vous pouvez éditer le message SOS et appuyez sur "OK" pour sauvegarder. Le contenu SMS par défaut du téléphone est "J'ai besoin d'aide, s'il vous plaît contactez-moi immédiatement!".

### **Alerte d'urgence**

Allumé ou Arrêter. Cette fonction est activée par défaut. Nous vous suggérons de l'activer par défaut. Ne l'éteignez pas! Lorsque vous appuyez sur le bouton SOS, l'alerte retentit pour rappeler aux personnes de votre entourage que vous avez besoin d'une assistance d'urgence.

---

## **Alarme**

---

Dans Alarme, vous pouvez définir 10 groupes d'alarmes.

### **Editer**

1. Thème- Modifiez le nom de l'alarme.
2. Heure- Modifiez l'heure de l'alarme. L'heure par défaut est le format 12 heures. Vous pouvez appuyer sur la touche "Haut/Bas" pour passer en mode AM/PM.
3. Sonnerie- Modifiez la sonnerie de l'alarme. Vous pouvez sélectionner la sonnerie du téléphone ou sélectionner la musique de la carte mémoire.

4. Mode Répéter- Sélectionnez le mode de répétition d'une alarme.
- a) Une fois: l'alarme ne se répète qu'une fois.
  - b) Tous les jours: l'alarme se répète tous les jours à la même heure.
  - c) Jours de travail: l'alarme se répète à la même heure les jours ouvrables. Lorsque vous sélectionnez le mode de jours ouvrables, une option de semaine apparaîtra. Vous pouvez appuyer sur les boutons "Gauche" et "Droite" pour modifier les jours ouvrables.

## Outils

---

### **Numérotation rapide**

Pour faciliter le contact avec les membres de votre famille, vous pouvez ajouter le numéro abrégé. Les touches numériques "2~9" peuvent être définies comme numéros abrégés de différents contacts. En mode veille, maintenez enfoncé le bouton de raccourci du contact correspondant pendant environ 3 secondes. Vous pouvez composer rapidement leurs numéros directement.

Appuyez sur "Options" pour effectuer les opérations suivantes.

1. Édition manuelle- Vous pouvez entrer le numéro du contact manuellement et appuyer sur "OK" pour enregistrer.
2. Ajouter à partir des contacts- Vous pouvez ajouter un numéro de téléphone à partir des contacts.
3. Effacer- Vous pouvez supprimer le numéro sélectionné.

### **Calendrier**

Dans le calendrier, vous pouvez utiliser les touches "Haut/Bas" et "Gauche/Droite" pour sélectionner la date.



#### Options:

1. Ajouter un nouvel horaire- Pour ajouter un nouveau rappel de planification.
2. Afficher les horaires- Pour afficher le rappel d'horaire du jour.
3. Tous les horaires- Pour voir tous les horaires.
4. Effacer les horaires du jour- Vous pouvez effacer les horaires du jour.
5. Effacer tout- Vous pouvez effacer tous les rappels d'horaires.
6. Chercher par date- Vous pouvez chercher ou ajouter un rappel par date.
7. Hebdomadaire- Vous pouvez définir les rappels de planification hebdomadaire.
8. Tous les jours- Pour voir les horaires du jour de chaque heure.

#### **Calculatrice**

Dans la calculatrice, vous pouvez appuyer sur les touches "Haut/Bas/Gauche/Droite" pour sélectionner les symboles d'opération, appuyez sur "OK" pour obtenir le résultat et appuyez sur le bouton de sélection droit pour effacer le nombre.

#### **Liste des dossiers**

Dans liste des dossiers, vous pouvez ouvrir des fichiers dans différents dossiers de votre téléphone/carte mémoire, effacer ou créer de nouveaux dossiers, renommer des fichiers, etc.

#### **Bluetooth**

Vous pouvez utiliser Bluetooth pour transférer un fichier ou utiliser un périphérique Bluetooth pour écouter de la musique, etc. Distance effective: En l'absence d'obstacles, la distance effective est de 10M.

1. Bluetooth- Vous pouvez sélectionner Activé/Fermer la fonction Bluetooth.
2. Visibilité Bluetooth- Choisissez la visibilité Bluetooth pour rendre votre périphérique Bluetooth visible.
3. Equipement couplé- Il n'y a pas d'appareil couplé lorsque vous l'utilisez pour la première fois, vous devez le rechercher.
  - a) Ajout nouvel équipement: Appuyez sur cette option, le téléphone recherchera des appareils Bluetooth (lors de la recherche d'appareils, assurez-vous que l'appareil recherché est compatible Bluetooth).
  - b) Lorsque le téléphone a recherché le périphérique que vous souhaitez coupler, sélectionnez "Arrêt" pour arrêter la recherche, puis déplacez le curseur sur le nom du périphérique et sélectionnez "Couplage" pour le coupler.
  - c) Lors du couplage avec Bluetooth, vous devez saisir le mot de passe de couplage. Le mot de passe Bluetooth par défaut de l'appareil est "0000" ou "1234". Après la saisie du mot de passe, le couplage sera terminé. Vous pouvez le voir dans l'appareil couplé.
  - d) Une fois le couplage terminé, vous pouvez utiliser Bluetooth pour envoyer des fichiers au périphérique couplé. Par exemple: Menu → Outils → Liste des dossiers → Sélectionner le fichier cible → Options → Envoyer via Bluetooth → Sélectionnez le périphérique couplé.
  - e) Lorsque d'autres appareils associés vous envoient un fichier, le téléphone reçoit le message "Nom du fichier XXXX Acceptez-vous?". Vous pouvez sélectionner "OK" pour recevoir. Une fois le transfert de fichier terminé, vous pouvez choisir "Ouvrir" pour le visualiser ou accéder à Liste des dossiers pour le visualiser.
4. Le nom de mon bluetooth- Vous pouvez modifier le nom Bluetooth. Le nom Bluetooth par défaut est Chaperon-T100.
5. Mémoire- Vous pouvez sélectionner l'emplacement de stockage(Téléphone/Carte mémoire).

- 6. Adresse MAC BT- Adresse Mac Bluetooth.
- 7. Aide- Informations d'aide.

### **Réglage GPS**

Le système active le GPS et l'AGPS par défaut, vous pouvez également l'éteindre manuellement. Mais nous vous suggérons d'activer le GPS et l'AGPS par défaut, ne le désactivez pas.

Le GPS peut aider votre famille à obtenir vos informations de localisation. Ils doivent modifier le message "EGPS" et l'envoyer à votre numéro de téléphone. Chaperon-T100 enverra un message Maplink à l'expéditeur. Lorsque votre téléphone est à l'intérieur ou au sous-sol ou que le temps est nuageux ou pluvieux, il est fort probable et normal que le GPS ne parvienne pas à se positionner. Il enverra 3 messages (intervalle de 5 minutes) à l'expéditeur indiquant que le signal GPS est faible. Si votre téléphone n'ouvre pas le GPS, il enverra un message à l'expéditeur indiquant que la fonction GPS est fermée.

---

## **Réglages**

---

### **Heure & date**

Le système met à jour automatiquement l'heure du réseau correspondant à la carte SIM. Lorsque certains opérateurs ne peuvent pas mettre à jour correctement l'heure, veuillez saisir l'heure/la date manuellement.

1. Réglage de l'heure- Veuillez saisir le format HH:MM, appuyez sur "Haut" ou "Bas" pour changer AM/PM, appuyez sur "OK" pour enregistrer l'heure.
2. Réglage de la date- Entrez le format AAAA/MM/JJ, puis appuyez sur "OK" pour enregistrer la date.
3. Format de l'heure- Format d'affichage de l'heure. Vous

- pouvez choisir le mode d'affichage 12 heures ou 24 heures. Le mode d'affichage 12 heures est XX: XX AM / XX: XX PM. Le mode d'affichage 24 heures est 00: 00-23: 59.
4. Affichage de la date- Format d'affichage de la date. Vous pouvez choisir l'un des trois formats d'affichage de la date: Année-Mois-Jour/Mois-Jour-Année/Jour-Mois-Année.
  5. La mise à jour des paramètres du temps
    - a) Temps de la mise a jour automatique- La fonction est activée par défaut. Il mettra automatiquement à jour l'heure et la date après la lecture de la carte SIM. Nous vous suggérons de ne pas la désactiver.
    - b) Temps de la mise a jour manuel- Vous pouvez utiliser cette fonction pour mettre à jour l'heure manuellement à partir du réseau.
    - c) Aide- Informations d'aide.

#### **Paramètres de langues**

Dans le logiciel du système, vous avez le choix entre Anglais / Français / Espagnol / Italien / Allemand / Arabe. Après avoir sélectionné la langue, appuyez sur "OK" pour enregistrer.

#### **Sons**

1. Réglages des sonneries- Cette fonction vous permet de définir la Sonnerie des appels, la Sonnerie de messages, la Tonalité des touches et la Sonnerie de mise sous tension. Vous pouvez également ajouter le son souhaité sous forme de sonnerie à partir de la carte mémoire. Lorsque le réglage de la sonnerie est terminé, appuyez sur "OK" pour enregistrer.
2. Régler le volume- Dans cette fonction, vous pouvez régler le volume de la Sonnerie des appels, de la Sonnerie des messages, de la Sonnerie de l'alarme & calendrier, du Volume d'appel et de la Sonnerie de mise sous tension. Lorsque le réglage du volume est terminé, appuyez sur "Terminé" pour enregistrer.
3. Silencieux- Cette fonction vous permet de désactiver tous

- les sons(Appel / Messages / Alarme / Son des boutons / Mise sous / hors tension / etc.).
4. Type de sonneries- Dans cette fonction, vous pouvez définir le type de Avertissement d'appel/Avertissement De Message/Rappel. Vous avez 5 modes pour choisir:
    - Sonnerie: Sonnerie uniquement, sans vibration.
    - Vibreur: Vibrer seulement, sans sonnerie.
    - Silencieux: Mode silencieux.
    - Vibreur puis sonnerie: Vibrer d'abord puis sonner.
    - Sonnerie et vibreur: Sonnez et vibrez ensemble.
  5. Paramètres de la parole
    - a) Tonalité de numérotation avec tonalité de voix humaine- Vous pouvez activer le porte-clés. Lorsque vous entrez un numéro de téléphone pour effectuer un appel, une voix est émise.
    - b) Tonalité d'appel entrant avec tonalité vocale humaine- Vous pouvez activer la sonnerie des appels entrants. Lorsqu'il y a un appel entrant, le numéro de l'appelant est diffusé en premier lieu, puis la sonnerie retentit.

#### **Afficher**

1. Style du menu principal- Vous pouvez sélectionner un style d'icône ou un style de liste.
2. Fonction de blocage- Vous pouvez masquer les icônes de menu par défaut de certaines fonctions inutiles ou peu utilisées pour faciliter l'interface du menu.
3. Assistant de démarrage- vous pouvez ré-exécuter l'assistant de démarrage pour définir rapidement la langue / heure / date.
4. Paramètres de fonds d'écran- Vous pouvez sélectionner le fond d'écran à partir des fonds d'écran par défaut du système (fond d'écran statique) ou de la carte mémoire / téléphone (Plus de photos).
5. Réglage écran de veille- Vous pouvez sélectionner l'interface de veille pour afficher le contenu: Afficher Heure&date et Sélection carte SIM / afficher seulement

- Heure&date / afficher seulement Sélection carte SIM / ne pas afficher Heure&date ni Sélection carte SIM.
6. Luminosité- Vous pouvez régler la luminosité de l'écran. Le système utilise par défaut le niveau 2. Lorsque la batterie de votre téléphone est faible, cela peut réduire la luminosité de l'écran et ainsi prolonger la durée d'utilisation.
  7. Rétro-éclairage- Vous pouvez régler la durée du rétroéclairage de 5 à 30 secondes. En l'absence d'opération sur le téléphone, l'écran s'éteint automatiquement. Si vous voulez que l'écran soit toujours allumé, sélectionnez "Toujours allumé" et appuyez sur "OK" pour sauvegarder.
  8. La durée du rétroéclairage du clavier- Vous pouvez régler la durée du rétroéclairage du clavier.

#### **Paramètres d'appels**

1. Renvoi d'appel
  - a) Transfert d'appel systématique- Activez-le pour renvoyer tous les appels vers la messagerie vocale ou vers le numéro de téléphone préréglé. Appuyez sur "Statut de la demande" pour vérifier l'état de ce service.
  - b) Renvoi si occupé- Lorsque vous activez cette fonction, si votre téléphone est en conversation, tous les appels entrants seront renvoyés vers la messagerie vocale ou le numéro de téléphone préréglé.
  - c) Transfert si pas de réponse- Lorsque cette fonction est activée, si votre téléphone ne répond pas, tous les appels entrants seront renvoyés vers la messagerie vocale ou le numéro de téléphone préréglé.
  - d) Transfert si injoignable- Lorsque vous activez cette fonction, si votre téléphone est inaccessible en raison d'une perte de signal, s'il est mis hors tension, etc., tous les appels à venir seront transférés vers la messagerie vocale ou le numéro de téléphone préréglé.
  - e) Annuler tous les renvois- Annuler tous les services de

déviations ci-dessus.

2. Appel en attente

- a) Activé- Après avoir activé cette fonction, lorsque vous recevez un autre appel lors d'une conversation téléphonique, vous en serez informé, vous pourrez poursuivre votre conversation téléphonique en cours et répondre au nouvel appel.
- b) Arrêter- Si cette fonction est désactivée, cet appel ne peut pas être appelé lorsqu'une autre personne vous appelle au cours de votre conversation téléphonique en cours.
- c) Statut de la demande- Vérifier l'état de l'appel en attente (activé ou désactivé).

3. Appel interdit

- a) Tous les appels sortants- Interdiction de tous les appels sortants.
- b) Tous les appels entrants- interdiction de tous les appels entrants.
- c) Appels entrants en itinérance- interdiction des appels entrants en itinérance.
- d) Appel international- interdiction d'effectuer des appels internationaux.
- e) Composer quand INTL itinérant- Interdire la numérotation internationale en itinérance.
- f) Supprimer toutes les interdictions- Annuler toutes les interdictions d'appels.
- g) Changer le mot de passe- Changer le mot de passe d'interdiction d'appel.

4. Cacher l'ID

- a) Cacher l'ID- Cachez votre numéro de téléphone.
- b) Affichage ID personnelle- Affichez votre numéro de téléphone.
- c) Affichage ID par réseau- Affichez votre numéro de

téléphone par réseau.

5. Autres

- a) Rappel de la durée de l'appel- Vous pouvez définir le rappel de la durée de l'appel.
- b) Rappel automatique- Définissez le rappel automatique.
- c) Vibration lors de la connexion- Lorsque l'appel est connecté, le téléphone vibre pour vous le rappeler.
- d) Répondre au SMS après le rejet- Après l'avoir sélectionné. Vous pouvez répondre aux SMS après avoir rejeté l'appel.
- e) Mode avion- Vous pouvez sélectionner le mode de vol lorsque vous êtes dans l'avion.
- f) Mode avion(Sélectionner lors de la mise en marche)- lorsque vous allumez le téléphone, vous pouvez activer / désactiver le mode Avion.
- g) Enregistrement automatique d'appel vocal- Définir un appel d'enregistrement automatique.
- h) N'importe quelle touche répondre- Après l'avoir sélectionnée. Vous pouvez appuyer sur n'importe quelle touche pour répondre à l'appel.

**Paramètres réseau**

- 1. Compte de Réseau- Choisissez le canal du réseau de l'opérateur.
- 2. Service GPRS- Sélectionnez-le pour ouvrir le service GPRS.
- 3. Roaming de données- Sélectionnez-le pour activer l'itinérance des données.
- 4. Paramètres de connexion de données
  - a) Se connecter au réseau si nécessaire- Lorsque vous avez besoin d'une connexion de données, le système se connecte.
  - b) Se connecter en permanence- Ouvrez toujours le service de connexion de données (le trafic de données est consommé plus rapidement lorsque cette option est sélectionnée).



- c) Mode d'économiseur d'écran- La transmission de données est activée pour la fonctionnalité par défaut du système.
- 5. Choix du réseau
  - a) Sélection Automatique- Mettre à jour le réseau automatiquement
  - b) Sélection Manuelle- Mettez à jour le réseau manuellement.
- 6. Type de réseau
  - a) 4G/3G/2G Mode - Sélectionnez-le pour prendre en charge le réseau 4G/3G/2G.
  - b) 3G/2G Mode - Sélectionnez-le pour prendre en charge les réseaux 3G et 2G. Ne peut pas prendre en charge le réseau 4G.
  - c) 2G Mode- Sélectionnez-le pour ne prendre en charge que le réseau 2G.
- 7. VoLTE- L'appareil active VOLTE par défaut. Vous pouvez sélectionner pour activer ou désactiver VoLTE.

## **Sécurité**

### **1. PIN**

Cette option consiste à calibrer la carte SIM. Le code PIN appartient aux paramètres de l'opérateur. Si vous n'êtes pas sûr du code PIN, ne le définissez pas, ça pourrait provoquer l'échec de la carte SIM.

### **2. PIN2**

Cette option consiste à calibrer la carte SIM. Le code PIN appartient aux paramètres de l'opérateur. Si vous n'êtes pas sûr du code PIN, ne le définissez pas, ça pourrait provoquer l'échec de la carte SIM.

### **3. Téléphone verrouillé**

- a) Téléphone verrouillé- Activez le verrouillage du téléphone, le mot de passe initial est "1234". Après avoir activé le verrouillage du téléphone, vous aurez besoin

d'un mot de passe lors de la prochaine mise sous tension du téléphone.

- b) Modifier le mot de passe de portable- Définissez le nouveau mot de passe de verrouillage du téléphone.

#### 4. Paramètres de restauration

Réinitialisez le téléphone à l'état d'usine et toutes les données du système à l'état initial. Sauvegardez vos contacts, messages, photos et autres informations avant de tout réinitialiser. Tout réinitialiser entraînera une perte de données. Le mot de passe par défaut est "1234".

#### 5. Liste Noire

- a) La liste noire- Afficher la liste noire que vous avez ajoutée. Vous pouvez ajouter, éditer, effacer, etc. des contacts dans la liste noire.
- b) Paramètres de la liste noire- Vous pouvez choisir le mode d'interception de la liste noire. Le système sélectionne l'interception d'appel audio et l'interception de message par défaut.

#### 6. Paramètres du raccourci

- a) Touche Haut- Vous pouvez sélectionner une fonction différente et la définir comme touche de raccourci vers le haut.
- b) Touche Bas- Vous pouvez sélectionner une fonction différente et la définir comme touche de raccourci vers le bas.
- c) Touche Gauche- Vous pouvez sélectionner une fonction différente et la définir comme touche de raccourci gauche.
- d) Touche Droite- Vous pouvez sélectionner une fonction différente et la définir comme touche de raccourci droite.

## Fonction supplémentaire

---

### U-Disk

Comment utiliser comme U-Disk

1. Utilisez un câble USB pour connecter le téléphone et l'ordinateur via le port USB (insérez une carte mémoire dans le téléphone).
2. Une fois l'ordinateur est connecté, sélectionnez U-Disk dans le téléphone.
3. Utilisez-le comme U-Disk pour enregistrer de la musique, des photos ou d'autres types de fichiers.

## Dépannage des problèmes simples

---

Au cours de l'utilisation du téléphone portable, en cas de condition anormale, veuillez vous référer aux instructions suivantes pour exclure les dysfonctionnements.

### Le téléphone portable ne peut pas être activé

Causes possibles de problèmes	Dépannage
La durée pendant laquelle la pression sur le bouton de mise sous tension est trop courte.	Veillez appuyer sur le bouton d'alimentation pendant plus de trois secondes.
L'électricité de la batterie est épuisée.	Veillez charger la batterie.
La batterie est mal installée.	Veillez installer la batterie correctement.
Vous n'avez pas retiré le film isolant de la batterie.	Veillez retirer le film isolant avant d'allumer le téléphone.

### Le téléphone portable s'éteint automatiquement

Causes possibles de problèmes	Dépannage
La fonction d'arrêt automatique du téléphone portable à l'heure définie est activée.	Si vous n'avez pas besoin de désactiver le téléphone portable à une heure définie, veuillez l'annuler.
L'électricité de la batterie n'est pas suffisante.	Veillez charger la batterie.
La batterie est lâche.	Veillez installer la batterie correctement selon la méthode d'installation de la batterie dans le manuel d'instructions.
Le téléphone portable s'éteint automatiquement après une utilisation non autorisée.	Veillez saisir un mot de passe anti-vol correct.

### Verrouillage par code PIN/PUK

Causes possibles de problèmes	Dépannage
Un PIN incorrect (numéro d'identification personnel) / PUK (numéro de clé de déverrouillage personnel) est imputé.	Veillez saisir un mot de passe correct.

### Mauvaise qualité de conversation

Causes possibles de problèmes	Dépannage
-------------------------------	-----------

La force du signal actuel change fortement.	Peut-être vous êtes en train de vous déplacer à grande vitesse (dans un train ou une voiture, etc.), jugez par l'indicateur de puissance du signal et choisissez un endroit avec une force de signal forte pour communiquer afin d'assurer la qualité de la conversation.
Vous êtes à l'endroit où le signal est mal reçu.	S'il vous plaît allez à l'endroit ouvert.

#### **Incapacité de répondre au téléphone mobile**

<b>Causes possibles de problèmes</b>	<b>Dépannage</b>
Le renvoi d'appel est défini.	Veillez annuler le renvoi d'appel en fonction de votre demande.
L'appel interdit est défini.	Veillez annuler la fonction d'interdiction d'appel correspondante en fonction de votre demande.

#### **Impossible de passer un appel**

<b>Causes possibles de problèmes</b>	<b>Dépannage</b>
Le téléphone portable est éteint.	Veillez allumer votre téléphone portable.
Le téléphone portable est hors de la zone de service réseau.	Veillez confirmer que le réseau est en état de service normal.
La bonne carte SIM n'est pas insérée correctement.	Veillez confirmer si votre carte SIM peut être utilisée normalement.

L'appel interdit est défini.	Veillez annuler la fonction d'interdiction d'appel pertinente en fonction de votre demande.
Le clavier est verrouillé automatiquement.	Veillez sélectionner la clé de déverrouillage pour déverrouiller le clavier.

#### Faible volume de conversation

Causes possibles de problèmes	Dépannage
Le réglage du volume d'appel est trop bas.	Veillez augmenter le volume des appels.

#### La contrepartie ne vous entend pas

Causes possibles de problèmes	Dépannage
Votre microphone est trop éloigné de la voix.	Veillez approcher votre bouche au microphone.

#### Pas de sonnerie pour les appels entrants

Causes possibles de problèmes	Dépannage
La sonnerie de l'appel entrant est définie en mode muet.	Veillez réinitialiser la sonnerie de l'appel entrant.
Le volume de la sonnerie est réglé trop bas.	Veillez augmenter le volume.
Le renvoi d'appel est défini.	Veillez annuler le renvoi d'appel.

#### La batterie ne peut pas être chargée

Causes possibles de problèmes	Dépannage
-------------------------------	-----------

La batterie est épuisée et placée trop longtemps.	Veillez charger la batterie à temps après que le téléphone portable ait signalé une puissance insuffisante.
La batterie est en mauvais contact avec le téléphone portable.	Veillez vous assurer que la batterie est correctement placée.
Le chargeur est en mauvais contact avec le téléphone portable.	Veillez relier bien le chargeur et le port du téléphone, maintenant l'écran affiche un indicateur de charge.
La batterie ou le chargeur est endommagé.	Veillez nous contacter par email <a href="mailto:easyfone_support@yeah.net">easyfone_support@yeah.net</a>
La température ambiante est trop basse ou trop élevée.	Veillez charger le téléphone portable à température normale.

#### Aucun réseau affiché

Causes possibles de problèmes	Dépannage
La carte SIM est mal placée.	Veillez placer la carte SIM correctement selon sa méthode d'installation dans le manuel d'instructions.
Il y a des impuretés entre la carte SIM et les contacts du téléphone portable.	Veillez garder le contact entre la carte SIM et le téléphone propre.
La carte SIM est inefficace.	Veillez vérifier si la carte SIM a expiré.
L'environnement du réseau est dans la zone de champ électrique faible.	Veillez vous déplacer vers un endroit avec une bonne puissance de signal du réseau pour utiliser le téléphone mobile.

### La carte mémoire est introuvable dans le téléphone portable

Causes possibles de problèmes	Dépannage
La carte mémoire est mal insérée.	Veuillez utiliser la carte mémoire correctement en fonction de sa méthode d'insertion sur le manuel d'instructions.
La carte mémoire est endommagée.	Veuillez changer la carte mémoire.

### Espace insuffisant

Causes possibles de problèmes	Dépannage
Les SMS ont occupé trop d'espace de stockage.	Veuillez effacer les SMS inutiles pour libérer de l'espace.

**Merci**



## Manual de inicio rápido

Español

### Índice

---

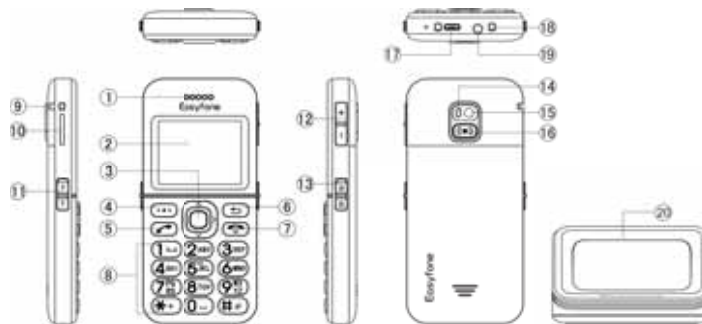
Enhorabuena por su compra.....	139
Primeros pasos.....	140
Ruta de configuración de funciones comunes.....	144
Tecla de acceso directo.....	144
Inserte la tarjeta SIM/tarjeta de memoria/batería.....	144
Familiarización con el teléfono.....	145
Encender y apagar el teléfono.....	145
Asistente de puesta en marcha.....	146
Modo de espera.....	146
Linterna.....	146
Bloquear/Desbloquear teclado.....	146
Ajustar el volumen.....	147
Botón SOS.....	147
EGPS.....	148
Registros de llamada.....	148
Haciendo una llamada.....	149
Altavoz.....	149
Ajustes de llamada.....	149
Cuelga la llamada.....	150
Silenciar a la persona que llama.....	150
Contactos(Libreta de teléfonos).....	150
Agregar contacto.....	150
Busque rápidamente contactos.....	151
Opciones de contacto.....	151
Marcación rápida con fotos.....	152
Mensaje.....	153
Escribir mensaje.....	153
Bandeja De Entrada.....	154
Bandeja de salida.....	155
Borradores.....	155

Bandeja de Enviados.....	155
Plantilla.....	155
Servicio de buzón de voz.....	155
Ajustes.....	156
Tareas.....	156
Agregar nuevas tareas.....	156
Opción.....	157
Radio FM.....	157
Multimedia.....	158
Cámara.....	158
DV.....	159
Mp3.....	160
Reproductor de video.....	161
Grabadora.....	162
Imagen.....	162
SOS Ajustes.....	163
Botón SOS activo.....	163
Números de SOS.....	163
Estado de SMS.....	164
SMS de emergencia.....	164
Alerta de emergencia.....	164
Alarma.....	164
Editar.....	164
Herramientas.....	165
Marcación rápida.....	165
Calendario.....	166
Calculadora.....	166
Lista de archivo.....	166
Bluetooth.....	166
GPS Ajustes.....	168
Ajustes.....	168
Hora y fecha.....	168
Configuración de idioma.....	169
Sonidos.....	169
Mostrar.....	170
Ajustes de llamada.....	171

Configuración de red.....	173
Seguridad.....	174
Funcion adicional.....	175
U-Disk.....	175
Solución de problemas para problemas simples.....	176

## Enhorabuena por su compra

Estimado cliente, Gracias por elegir este teléfono móvil libre para personas mayores Easyfone Chaperon-T100. Por favor, siga el manual para comenzar. Si tiene algún problema con su uso, póngase en contacto con nosotros y le ayudaremos a resolver sus dudas y problemas. Nuestro correo electrónico es [easyfone\\_support@yeah.net](mailto:easyfone_support@yeah.net)



- |                                 |                                   |
|---------------------------------|-----------------------------------|
| 01-Auricular                    | 12-Tecla de volumen               |
| 02-Pantalla                     | 13-Bloqueo/Desbloqueo del teclado |
| 03-Botones de flecha/Botón OK   | 14-Linterna                       |
| 04-Tecla de selección izquierda | 15-Cámara                         |
| 05-Tecla de llamada             | 16-Tecla de alerta                |
| 06-Tecla de selección derecha   | 17-Interfaz de cable USB          |
| 07-Fin. llam./encender/apagar   | 18-Interfaz de carga              |
| 08-Teclado                      | 19-Toma para auriculares          |
| 09-Agujero de cordón            | 20-Cargador de escritorio         |
| 10-Altavoz                      |                                   |
| 11-Interruptor de la linterna   |                                   |

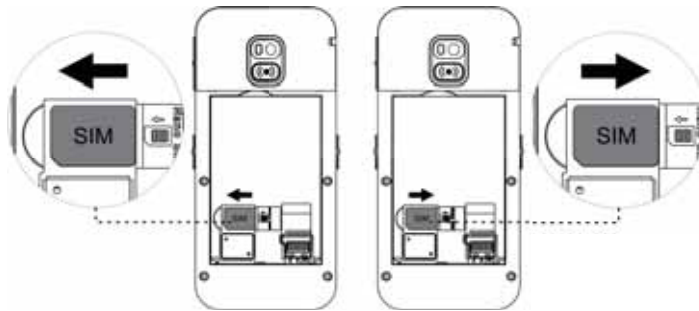
## Primeros pasos

---

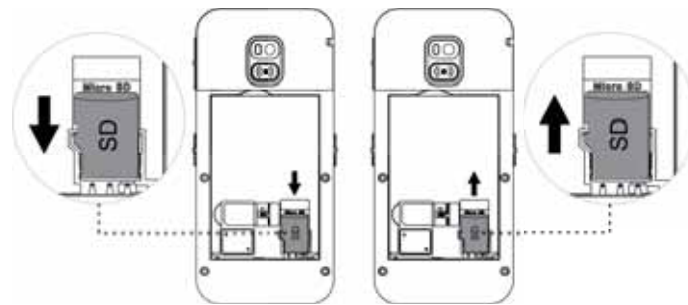
1. Desliza hacia abajo para abrir la tapa de la batería.



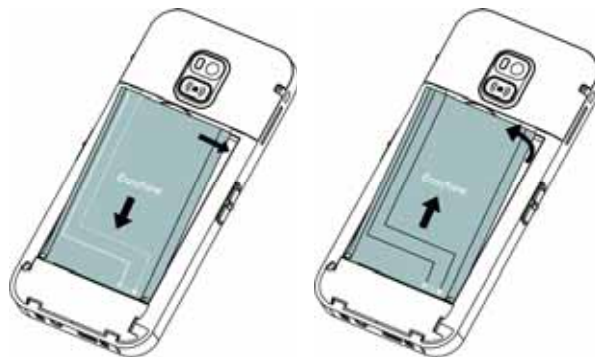
2. Inserte su tarjeta SIM (Solo admite tarjeta Nano SIM).



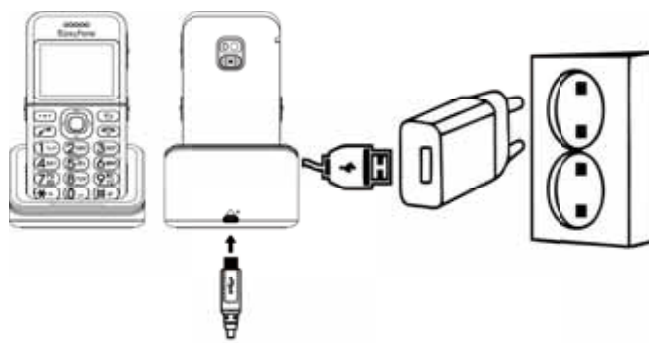
3. Inserte su tarjeta de memoria(Soporta máximo 16 GB).



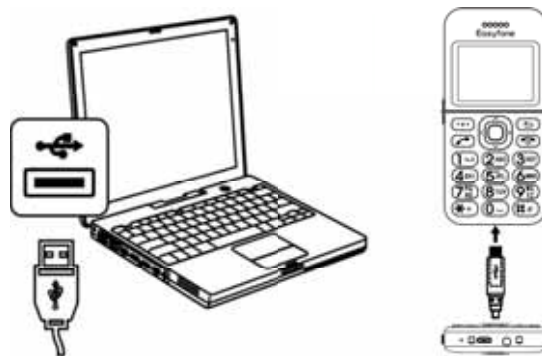
4. Inserte su batería.



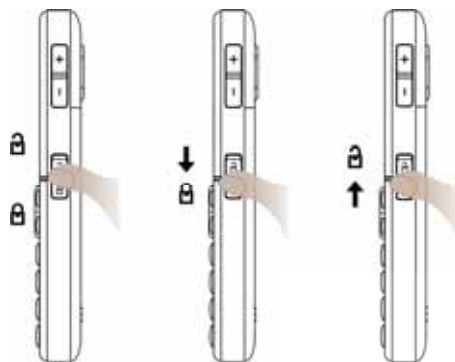
5. Esquema de conexión de cargar del teléfono.



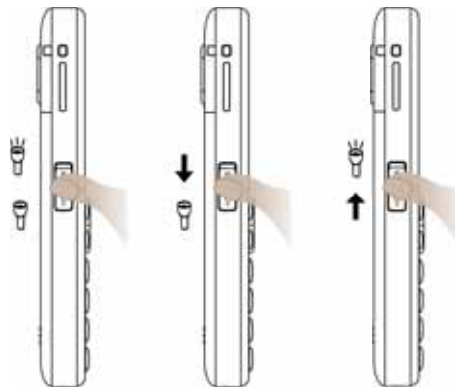
6. Esquema de conexión del teléfono al ordenador.



7. Bloqueo/Desbloqueo del teclado- Bloquear o desbloquear con la tecla deslizante derecha.



8. Linterna- Enciende o apaga con la tecla deslizante izquierda.





### **Ruta de configuración de funciones comunes**

Configuración de idioma: Menú→Ajustes→Configuración de idioma→OK

Configuración de hora: Menú→Ajustes→Hora y fecha→OK

Configuración de sonido: Menú→Ajustes→Sonidos→OK

Configuración papel tapiz: Menú→Ajustes→Mostrar →

Config. papel tapiz→OK

### **Tecla de acceso directo**

Tecla arriba: Presione para ir a Marcación rápida

Tecla Abajo: Presione para ir a la Alarma.

Tecla Izquierda: Presione para ir a Escribir mensaje.

Tecla Derecha: Presione para ir a Calendario.

Tecla \*: 1. Presiones dos veces rápidamente para ingresar el símbolo "+".

2. Cuando ingresa un texto (sms o contacto), presione para seleccionar el símbolo.

Tecla #: 1. Mantelo pulsado para cambiar al modo silencioso, al modo vibrar o al modo normal.

2. En la página de entrada de texto (sms o contacto), haga clic para cambiar rápidamente el método de escritura.

Tecla 0: Cuando ingrese un texto (sms o contacto), haga una pulsación para dejar un espacio en blanco.

Tecla 1: Mantenla presionada para ir al buzón de voz.

### **Inserte la tarjeta SIM/tarjeta de memoria/batería**

1. Abra la tapa de la batería por la muesca de la esquina inferior izquierda. (Consultar Imagen 1 de los primeros pasos)

2. Inserte la tarjeta SIM(En la misma posición que marca la "Tarjeta NANO SIM" en la etiqueta). Asegúrese de que los contactos metálicos estén hacia abajo. Tenga en cuenta que la muesca de la tarjeta SIM debe estar en la misma dirección que la ranura de la tarjeta.(Consultar Imagen 2 de los primeros pasos)

- Tiene que usar el tamaño de la SIM correcto. El dispositivo solo dispone de ranura para Nano SIM. Si está utilizando una tarjeta SIM estándar o una tarjeta micro SIM, comuníquese con su proveedor de telefonía para solicitarle el cambio a una tarjeta Nano SIM.
3. Inserte la tarjeta de memoria (En la misma posición impresa en la ranura de la "Micro SD" ). Asegúrese de que los contactos metálicos estén hacia abajo. Inserte la tarjeta hasta que el extremo más ancho encaje en la ranura completamente. El teléfono admite una tarjeta de memoria máxima de 16 GB. Después de insertarla, puede ver y copiar los archivos de la tarjeta en el teléfono móvil además de poder ampliar su capacidad de almacenamiento. (Consultar Imagen 3 de los primeros pasos)

**Advertencia:**

No inserte ni retire la tarjeta de memoria frecuentemente para evitar dañarla.

4. Inserte la batería deslizándola en su compartimento con los contactos hacia abajo a la derecha. Coloque posteriormente la tapa que la cubre. (Consulte la Imagen 4 de los primeros pasos)

## Familiarización con el teléfono

---

### Encender y apagar el teléfono

1. Encienda el teléfono

Mantenga presionado el botón de encendido  durante 3 segundos para encender su teléfono.

2. Apague el teléfono

Mantenga presionado el botón de encendido  durante 3 segundos para apagar su teléfono.

(Nota: cuando el teléfono tiene poca batería, el dispositivo se apagará automáticamente).

**Advertencia:**

Cuando se encuentra en un lugar donde tiene prohibido usar el teléfono móvil o si el uso de un teléfono puede causar interferencia o peligro, no lo encienda y asegúrese de que el teléfono no encienda y tenga desactivadas las funciones de encendido automático o programado.

**Asistente de puesta en marcha**

Cuando se inicia por primera vez, el sistema le pedirá que configure las funciones del sistema..

1. Establecer idioma- Debe establecer el idioma.
2. Establecer hora y fecha- Debe establecer la hora y la fecha.

**Modo de espera**

1. Durante el modo de espera, la intensidad de la señal actual del teléfono se muestra en la esquina superior izquierda de la pantalla, y la energía restante actual del teléfono se muestra en la esquina superior derecha.
2. Durante el modo de espera, el nombre del operador actual se muestra en la parte superior de la pantalla, la hora y la fecha actuales están en el medio.
3. Durante el modo de espera, la función del menú se muestra en la esquina inferior izquierda de la pantalla y los contactos se muestran en la esquina inferior derecha.

**Linterna **

En el lado izquierdo del teléfono, hay un interruptor deslizante para activar o desactivar la linterna.

**Bloquear/Desbloquear teclado **

En el lado derecho del teléfono, hay un interruptor de bloqueo/desbloqueo. Bloquee o desbloquee el teclado deslizando el interruptor.

**Nota:**

Cuando no esté usando su teléfono, bloquee el teclado para evitar tocar accidentalmente las teclas cuando esté en su bolsillo.

**Ajustar el volumen **

En el lado derecho del teléfono, hay un botón de volumen "+" "-" para ajustar el volumen del teléfono.

- a) En el modo MP3/MP4/FM, presione el botón de volumen para ajustar el volumen del altavoz.
- b) En el menú de Configuración de sonido (Ajustar volumen), presione el botón de volumen para ajustar el volumen del tono de llamada de la persona que llama.
- c) Estando con una llamada, presione el botón de volumen para ajustar el volumen de la llamada.

**Botón SOS **

En el menú SOS, después de agregar un contacto de emergencia en el contacto SOS, puede presionar el botón SOS para realizar una llamada de emergencia en cualquier estado.

Función de ayuda de emergencia SOS: después de configurar los números de emergencia, siempre que encuentre una emergencia y necesite ayuda, presione y mantenga presionado el botón SOS durante aproximadamente 5 segundos, el sistema iniciará el modo SOS, enviará un mensaje de ayuda y un enlace de mapa mensaje a números de emergencia, y comience a marcar los números de emergencia en 3 veces o hasta que uno de los números de emergencia conteste la llamada. Los contactos de emergencia pueden verificar la posición del teléfono de la persona mayor a través del mensaje de enlace del mapa (Debido a la señal y otras razones, puede haber pequeños errores en el posicionamiento). Cuando su

teléfono está en el interior o en el sótano o el clima está nublado o lluvioso, es muy probable y normal que el GPS no se ubique. Enviará a los contactos de emergencia 3 mensajes (intervalo de 2 minutos) de que la señal del GPS es débil. Si el teléfono no abre el GPS, enviará un mensaje de que la función GPS está desactivada.

Dado que el botón SOS puede tocarse accidentalmente. Para evitar el problema del contacto accidental, asegúrese de que no haya otros objetos pequeños en su bolsillo cuando coloque el teléfono en su bolsillo.

**Nota:**

La función de rescate de emergencia SOS solo puede proporcionarle un rescate de emergencia general. Cuando se encuentre con circunstancias que pongan en peligro su vida y eventos importantes, marque primero el número de la policía local y el número del centro de emergencia. Para evitar llamadas de emergencias no usuales.





**EGPS**

Chaperon-T100 admite la función GPS. El GPS puede ayudar a su familia a obtener información sobre su ubicación. Necesitan editar el mensaje "EGPS" y enviarlo al número de teléfono Chaperon-T100. Chaperon-T100 enviará un mensaje Maplink al remitente. Cuando su teléfono está en el interior o en el sótano o el clima está nublado o lluvioso es muy probable y normal que el GPS no se ubique. Enviará 3 mensajes (intervalo de 5 minutos) al remitente de que la señal del GPS es débil. Si su teléfono no abre el GPS, enviará un mensaje al remitente de que la función GPS está desactivada.

## Registros de llamada



---

En el modo de espera, presione el tecla de llamada  para acceder a Registros de llamada.

1.  **Llamadas recibidas**- Muestra el historial de llamadas recibidas.
2.  **Llamadas marcadas**- Muestra el historial de llamadas marcadas.
3.  **Llamadas perdidas**- Muestra el historial de llamadas perdidas.
4.  **Llamadas rechazada**- Muestra el historial de llamadas rechazadas.

En los registros de llamadas, puede agregar el número como contacto, enviar un mensaje de texto o agregar el número a la lista negra para evitar que el número continúe llamando.

#### **Haciendo una llamada**

- a) En el modo de espera, ingrese el número al que desea llamar. Una vez completada la entrada, presione el tecla de llamada  para hacer una llamada.
- b) Presione el botón de contactos para acceder a la agenda telefónica, presione la tecla arriba / abajo para seleccionar un contacto, después de seleccionar un contacto, presione el tecla de llamada  para llamar.

#### **Altavoz**

Después de descolgar la llamada, puede presionar el tecla de selección derecha para cambiar el modo manos altavoz/auricular.



#### **Ajustes de llamada**

Durante la llamada, presione el botón de selección izquierdo para ingresar al menú de configuración de llamadas.

- a) Conectar a auricular BT- Cuando se selecciona esta función, el sistema activará automáticamente la función Bluetooth, buscará el auricular Bluetooth y lo adaptará.
- b) Añadir nueva llamada- Puede agregar una nueva llamada.
- c) En Espera- Pausa la llamada actual, puede elegir

- "Recuperar" para reanudar la llamada actual.
- d) Iniciar grabación- Grabe la llamada actual, el archivo de grabación se puede ver en Herramientas → Lista de archivos de grabación → Auto Call recorder
  - e) Silencio- Después de seleccionarlo, puede escuchar la voz de la otra parte, pero la otra parte no puede escucharlo.
  - f) Ajustar el volumen- Puede ajustar el volumen de la llamada.
  - g) Contactos- Ver la lista de contactos durante una llamada.
  - h) Registros de llamada- Vea los registros de llamadas durante una llamada.
  - i) Mensaje- Puede ir a la función Mensaje para escribir o ver el mensaje.

#### **Cuelga la llamada**

- a) Cuando desee finalizar la llamada, presione el botón  para colgar la llamada.
- b) Cuando la llamada que recibe es de un número de teléfono desconocido, presione el botón  para rechazar la llamada.

#### **Silenciar a la persona que llama**

Cuando no sea conveniente contestar una llamada entrante, puede presionar la tecla de volumen "+" "-" o presionar el botón de selección derecho para silenciar el tono de llamada entrante.

## **Contactos(Libreta de teléfonos)**

---

En el modo de espera, presione el botón de selección derecho para acceder a la lista de contactos.

#### **Agregar contacto**

- a) Después de acceder a la libreta de teléfonos, haga clic en "Agregar contacto" para agregar un nuevo contacto

- rápidamente.
- b) Después de marcar el número, presione "Opcion" → "Añadir a contactos" para agregar un nuevo contacto rápidamente.
  - c) Agregar una foto de contacto: cuando agrega un nuevo contacto al teléfono, puede elegir agregar una foto del contacto. Agregar contacto → Teléfono. La opción "Modificar icono" puede agregar una foto al contacto, que puede tomar con la cámara de su teléfono, o usar fotos de su tarjeta de memoria como imagen de contacto. Cuando agrega una imagen a un contacto, cuando llama al contacto o cuando el contacto lo llama a usted, la imagen se visualiza automáticamente. Si configura este contacto como un contacto rápido, la imagen también se puede sincronizar con su lista de contactos de acceso directo.

**Nota:**

Cuando agrega un contacto, se le pedirá que agregue un contacto a su Teléfono/SIM1. Después de seleccionarlo, siga el menú en la lista de agregar contactos, ingrese la información de contacto correspondiente y presione "Hecho" para guardar el contacto. Cuando el contacto se almacena en el teléfono móvil, la imagen del contacto se puede configurar para que sea más fácil ver la identidad de la persona que llama.

**Busque rápidamente contactos**

En la lista de contactos, puede ingresar la primera letra del contacto que desea buscar. Si hay muchos contactos en la primera letra, puede continuar ingresando la segunda letra, y así sucesivamente, encontrará rápidamente la persona de contacto que desea buscar.

**Opciones de contacto**

En la lista de contactos, use la tecla Arriba/Abajo para seleccionar un contacto, presione "Opcion" para operar de la siguiente manera:



1. Llamar- Realizar una llamada al contacto seleccionado.
2. Escribir mensaje- Puede editar y enviar SMS al contacto seleccionado.
3. Añadir a la lista negra- Puede agregar el contacto seleccionado a la lista negra.
4. Agregar a marcación rápida- Puede agregar el contacto seleccionado a la marcación rápida.
5. Editar- Puede editar la información de contacto seleccionada.
6. Borrado- Puede eliminar la información de contacto actual. (Los datos no se restaurarán después de eliminarlos, elija cuidadosamente)
7. Borrar múltiple- Puede eliminar varios contactos.
8. Copiar- Puede seleccionar uno o más contactos en la agenda para copiar, copiar los contactos de la tarjeta SIM al teléfono / del teléfono a la tarjeta SIM.
9. Estado memoria- Para verificar la tarjeta SIM y el estado de la memoria del teléfono de la agenda telefónica(Como máximo 800 contactos: En la SIM 300 contactos y en el teléfono 500 contactos).

## Marcación rápida con fotos

---

Función de marcación rápida con fotos para ayudar a las personas mayores para hacer una llamada rápidamente. En el modo de espera, use la tecla "Arriba" para acceder rápidamente al menú "Marcación rápida".

Agregar contactos de marcación rápida: Menú → Herramientas → Marcación rápida → Opcion → Edición manual/Agregar desde contactos → OK

**Nota:**

El usuario debe guardar la foto(Modificar icono) en la agenda telefónica primero si desea usar la función Marcación rápida con fotos. ¿Cómo guardar una foto en la agenda telefónica? Por favor vea la página 151

## Mensaje

---

### Escribir mensaje

#### 1. Nuevo SMS

- a) Enviar mensaje único: Ingrese el número del receptor directamente o agregue el receptor de la agenda telefónica.  
Agregar desde la agenda telefónica: Escribir mensaje → Nuevo SMS → Contactos → Elegir un contacto → Hecho
- b) Enviar mensaje grupal: Escribir mensaje → Nuevo SMS → Contactos → Elegir un contacto → Pulsar tecla central → Elegir otro contacto → Hecho. Puede agregar múltiples contactos.
- c) En la interfaz de edición de SMS, puede presionar la tecla "#" para cambiar el método de entrada, presionar la tecla "\*" para seleccionar la símbolo, presionar la tecla "0" para ingresar un espacio. Puede presionar la tecla "Arriba / Abajo / Izquierda / Derecha" para mover el cursor.
- d) Una vez completada la edición de SMS. Presione Opcion → Enviar. Después de enviar SMS con éxito, la pantalla mostrará el mensaje "Envío con éxito".
- e) En la edición de SMS, puede elegir guardar el contenido editado como borrador: Opcion → Guardar como borrador.
- f) En la edición de SMS, puede agregar la información de contacto de la agenda telefónica. Ruta: Opcion → Añadir Información De Contacto → Seleccionar contacto → OK.

#### 2. Nuevo MMS

- a) Enviar un MMS. Ingrese el número del receptor directamente o agregue el receptor de la agenda telefónica. Agregar desde la agenda telefónica: Escribir mensaje → Nuevo MMS → OK → Opcion → Contactos → Elegir un contacto → OK
- b) Editar Theme MMS: Opcion → Editar → OK

- c) Texto- Editar contenido de texto MMS. Puede presionar la tecla "#" para cambiar el método de entrada, presionar la tecla "\*" para seleccionar la símbolo, presionar la tecla "0" para ingresar un espacio. Use la tecla "Arriba/Abajo" para seleccionar la palabra o letra que necesita, presione "ok" para confirmar la selección, presione "Despejado" para eliminar, también puede presionar la tecla "Arriba/Abajo" para mover el cursor.
- d) Agregar imagen- En MMS, puede agregar una imagen. Cuando el cursor se mueve a la barra de imágenes: Opcion → Foto. Puede seleccionar la imagen y hacer clic en "Seleccionar" para agregar la imagen seleccionada a MMS.
- e) Agregar música- En MMS, puede agregar música. Cuando el cursor se mueve a la barra de agregar música: Opcion → Añadir música. Puede seleccionar el archivo de música y hacer clic en "Seleccionar" para agregar el archivo de música seleccionado a MMS. El archivo de música no puede exceder los 30 KB, de lo contrario, la transmisión MMS puede fallar.
- f) Agregar página siguiente: cuando termine la primera página de MMS, puede elegir agregar la página siguiente/diapositiva anterior.
- g) Una vez completada la edición de MMS, presione Opcion → Enviar. Después de enviar SMS con éxito, la pantalla mostrará el mensaje "Envío con éxito".

#### **Bandeja De Entrada**

Presione la tecla "Arriba" y "Abajo" para seleccionar el mensaje de destino. Haga clic en "Opcion" para realizar las siguientes operaciones.

1. Abrir- Abrir el mensaje seleccionado.
2. Responder- Responde el mensaje seleccionado.
3. Borrado- Eliminar el mensaje seleccionado.
4. Borrar todo- Elimine todos los mensajes de la bandeja de

- entrada.
5. Llamar- Haz una llamada al remitente.
  6. Añadir a contactos- Agregar remitente a la agenda telefónica.
  7. Añadir a lista negra- Agregue el remitente a la lista negra.

Después de abrir un mensaje para ver. Puede hacer clic en "Opcion" para realizar las siguientes operaciones.

1. Responder- Responde el mensaje seleccionado.
2. Reenviar- Reenvía el mensaje seleccionado.
3. Añadir a contactos- Agregar remitente a la agenda telefónica.
4. Borrado- Eliminar el mensaje seleccionado.

**Nota:**

Después del mensaje eliminado, no podrá recuperarse. Por favor, tenga cuidado para realizar esta operación!

**Bandeja de salida**

Puede ver los mensajes de texto que no se enviaron, volver a editarlos y enviarlos.

**Borradores**

Puede ver los borradores guardados, volver a editarlos y enviarlos.

**Bandeja de Enviados**

Puede ver los mensajes enviados, eliminar o reenviar los mensajes enviados.

**Plantilla**

Puede agregar o editar las plantillas de mensajes.

**Servicio de buzón de voz**

Puede agregar un número de buzón de voz para habilitar el buzón de voz.

- a) El número de correo de voz puede reconocerse

- automáticamente en las tarjetas SIM de algunos operadores sin adición manual.
- b) Cuando el número del buzón de voz esté en blanco, llame al centro de servicio del operador de la tarjeta SIM, para consultar el número que tiene que marcar para el buzón de voz, agréguelo al campo Número línea 1 y presione "OK" para guardar.

**Nota:**

Si no está seguro, consulte al operador de su tarjeta SIM para obtener el número correcto del centro de servicio de buzón de voz.

**Ajustes**

Puede ver el centro de mensajes. Elija el período de validez de mensaje y si desea guardar los mensajes enviados, la ubicación de SMS, etc.

Capacidad de Mensaje- Puede ver la capacidad de almacenamiento de SMS. Puede almacenar 50 mensajes SMS en la tarjeta SIM y 500 mensajes SMS en el teléfono. Si necesita más espacio de almacenamiento, debe insertar la tarjeta de memoria para aumentar el espacio de almacenamiento.

**Nota:**

En la configuración de SMS, no cambie el número del centro de mensajes. Porque cambiar este número hará que su teléfono no envíe y reciba mensajes de texto correctamente.

---

## Tareas

Puede agregar una tarea para recordar su evento de tareas pendientes.

**Agregar nuevas tareas**

- a) Asunto- Edite el tema de la tarea (40 caracteres como

- máximo).
- b) Detalles- Edite los detalles de la tarea (500 caracteres como máximo).
  - c) Fecha- Establece la fecha del evento.
  - d) Tiempo- Configure la hora del evento (use la tecla Arriba/Abajo para cambiar AM/PM).
  - e) Timbre- Para seleccionar el tono de llamada de recordatorio.
  - f) Tipo- Opción: Una Vez/Cada Día/Días laborables/Por Mes/Anualmente/No recordatorio.

**Nota:**

Cuando elige el modo que no sea Una vez, aparecerá la opción para establecer la fecha límite.

**Opcion**

1. Ver- Para ver detalles de la tarea seleccionada.
2. Editar- Para editar la tarea seleccionada.
3. Agregar- Para agregar una nueva tarea.
4. Borrado- Para eliminar la tarea seleccionada.
5. Borrar todo- Para eliminar todas las tareas.
6. Ir a fecha- Para saltar a la fecha de su evento de tareas.

---

## Radio FM

Durante la reproducción de FM, puede usar la tecla "Izquierda/Derecha" para cambiar de canal y la tecla "OK" para Pausar/Reproducir. Durante la reproducción, puede usar las teclas de volumen para ajustar el volumen de FM.

**Opcion**

1. Reproduci/Pausar- Presiónelo para reproducir/pausar la radio FM.
2. Búsqueda automática y guardar- Busque automáticamente todos los canales válidos en su ubicación y guárdelo.

3. Lista de canales- Muestre su lista actual de canales de FM, mueva el cursor al canal seleccionado y salte directamente al canal seleccionado.
4. Guardar- Puede guardar el canal en la lista de canales FM.
5. Búsqueda manual- Puede ingresar el canal manualmente que desea buscar.
6. Reproducir en segundo plano- La reproducción de FM se puede mantener y salir a la pantalla inicial.

**Nota:**

FM es una onda de radio de baja frecuencia. Su entorno de ubicación puede afectar los resultados de búsqueda del canal FM. Si no tiene un canal efectivo cuando usa la función FM, o si hay menos canales efectivos, excluya la fuente de interferencia en su ubicación.

---

## Multimedia

---

### Cámara

Cuando ingresa a la función de cámara, puede presionar el botón "OK" para tomar una foto. Al encuadrar, puede presionar el botón "arriba/abajo" para acercar o alejar (el zoom máximo es 8x).

### Opcion

1. Visualizador de imagen- Puede ver los archivos de imágenes en el álbum.
2. Efecto- Puede seleccionar el tono de la foto (Normal / B & N / Azul / Verde / Amarillo / Rojo / Sepia / Negativo).
3. Ajustes
  - a) Flash: Puede elegir el estado del flash (Apagado / Activar / Auto).
  - b) Tamaño: Puede elegir 1600\*1200/1280\*960/640\*480 / 320\*240 píxeles. Los píxeles se reflejan en la claridad de las fotos que tomas cuando las ves en tu ordenador. Cuanto más altos son los píxeles, mayor es el espacio de

memoria.

- c) Anillamiento: Puede elegir entre 50Hz o 60Hz.
- d) Sonido de obturador: Puede seleccionar si el sonido del obturador se Activa/Apagado al tomar una foto.
- e) Auto guardar: Puede elegir encender o apagar.
- f) Almacenamiento: Puede elegir la ubicación donde se almacena el archivo de la foto después de tomar una foto. Como el espacio de memoria del teléfono es limitado, le recomendamos que inserte una tarjeta de memoria para almacenar fotos.

**Nota:**

Al ver imágenes, puede establecer la imagen como fondo de pantalla o establecerla como icono de contacto. También puede enviarlo a sus amigos a través de Bluetooth.

**DV**

Cuando ingresa a la función DV, puede usar el botón "OK" para comenzar a grabar. Al encuadrar, puede usar el botón "Arriba/Abajo" para acercar o alejar (el zoom máximo es 8x).

**Opcion**

1. Ver directorio video- Puede ver los archivos de video.
2. Efecto- Puede seleccionar el tono cuando graba (Normal / B & N / Azul / Verde / Amarillo / Rojo / Sepia / Negativo).
3. Ajustes
  - a) Flash: Puede elegir el estado del flash (Apagado/Activado).
  - b) Tamaño: Puede elegir 320\*240/176\*144 /160\*128/128\*96 píxeles. Los píxeles se reflejan en la claridad de las fotos que tomas cuando las ves en tu computadora. Cuanto más altos son los píxeles, mayor es el espacio de memoria.
  - c) Anillamiento: Puede seleccionar 50Hz o 60Hz.
  - d) Audio: Puede elegir si desea bloquear el sonido ambiental al grabar.
  - e) Formato de video: Puede elegir el formato de



- almacenamiento cuando graba(Avi o 3gp).
- f) Almacenamiento: Puede seleccionar la ubicación de almacenamiento del archivo de video después de la grabación. Debido al espacio de memoria limitado del teléfono, le recomendamos que inserte una tarjeta de memoria para almacenar el video.

**Nota:**

Al ver videos, puede configurar el video como fondo de pantalla de video. También puede enviarlo a sus amigos a través de Bluetooth.

**Mp3**

Al ingresar al reproductor de Mp3, puede presionar la tecla "Izquierda/Derecha" para cambiar entre la canción anterior y la siguiente, presione la tecla "OK" para Reproducir/Pausar y presione el botón de volumen para ajustar el volumen.

**Opcion**

1. Lista de Música- Puede ver la lista de archivos de música en su tarjeta de memoria. Mueva el cursor para seleccionar la música y presione el botón "OK" para reproducir. Puede configurar la música seleccionada como tono de llamada entrante o sonido de alarma, o enviar la música actual a sus amigos a través de bluetooth.
2. Establecer tono de llamada- Puede configurar la música actual como tono de llamada entrante o configurarla como sonido de alarma.
3. Repetir- Puede elegir el modo de repetición de música.
  - a) Apagado: El modo de repetición se desactivará y los archivos de música se reproducirán aleatoriamente.
  - b) Repetir todas: Repite todos los archivos de música en secuencia (la lista de archivos de música se organiza en el siguiente orden: de acuerdo con la primera letra del nombre del archivo de la A a la Z).
  - c) Repetir una: Repite el mismo archivo de música.
4. Ajustes

- a) Ecualizador: Puede configurar el estilo de reproducción de música(Regular/Clásico/Odeóm/Jazz/Rock/Soft rock).
  - b) Salida de audio bluetooth: Puede conectarse a un dispositivo Bluetooth para reproducir (El teléfono debe emparejarse con el dispositivo Bluetooth para usar esta función).
  - c) Dispositivos de audio bluetooth: Pueden buscar y emparejar dispositivos Bluetooth(El teléfono debe encender Bluetooth y configurar el modo Bluetooth como visible. Cuando se completa la búsqueda y el emparejamiento, se puede reproducir a través del dispositivo Bluetooth).
5. Salir- Puede salir del reproductor de música actual(Cuando se selecciona esta función, el reproductor de música saldrá del fondo y dejará de reproducirse).

#### **Reproductor de video**

Al ingresar al reproductor de video, puede presionar las teclas "Izquierda/Derecha" para cambiar entre el video anterior y el siguiente, presione la tecla "OK" para reproducir/pausar el video, presione el botón de volumen para ajustar el volumen del video y presione la selección izquierda botón para hacer las siguientes operaciones.

1. Reproduci/Pausar- Presiónelo para reproducir/pausar el video.
2. Lista de reproducción- Puede ver la lista de videos.
3. Repetir- Puede elegir el modo de repetición de video.
  - a) Apagado: Cuando finalice la reproducción del video, el reproductor de video dejará de reproducir
  - b) Repetir todas: Recorre automáticamente todos los videos locales.
  - c) Repetir actual: Repite el video actual automáticamente.
4. Detalles- Puede ver la información del archivo de video,
5. Salir- Salir del reproductor de video.

### **Grabadora**

Puedes grabar en grabadora. (De acuerdo con las leyes nacionales de diferentes países, la grabación puede infringir la privacidad de otros y causar disputas legales. Úselo con precaución!)

Opcion:

1. Iniciar grabación- Comience a grabar. Durante la grabación, puede presionar el botón de selección derecho para detener. Al detenerse, el archivo de grabación se guardará automáticamente.
2. Lista de archivos de grabación- Puede ver una lista de sus archivos de grabación. (el archivo de grabación tiene el mismo formato que el archivo MP3, por lo que se almacena en la misma carpeta). Después de abrir la lista de archivos de grabación, puede mover el cursor para seleccionar el archivo y presionar "Opcion" para realizar otras operaciones (Abrir / Establecer tono de llamada / Enviar / Borrado / Renombrar / Copiar etc.).
3. Almacenamiento- Elija una ubicación de almacenamiento, Teléfono o Tarjeta de Memoria.
4. Formato de archivo- Puede elegir el formato (AMR o WAV).

---

## **Imagen**

Cuando ingrese a la función de imagen, el sistema tardará en organizar si tiene muchos archivos de fotos. Por favor espera pacientemente.

Cuando las fotos estén ordenadas, verá una lista de imágenes ordenadas en orden cronológico. Puede presionar las teclas Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha para moverse hacia arriba/abajo/izquierda/ derecha.

Después de mover el cursor a una imagen, presione el botón

"OK" para verla. También puede presionar la tecla Arriba/Abajo para ver todas las imágenes.

Después de seleccionar una imagen, presione "Opcion" para realizar las siguientes operaciones:

1. Establecer como papel tapiz- Puede establecer la imagen actual como fondo de pantalla.
2. Configurar como icono de contacto- Puede configurar la imagen actual como icono de contacto.
3. Borrado- Puede eliminar la imagen seleccionada(cuando se elimina la foto, no se puede recuperar. Úselo con precaución).
4. Enviar a través de Bluetooth- Puede enviar la imagen actual a sus amigos a través de Bluetooth.
5. Renombrar- Cambiarle el nombre.
6. Reproducir diapositivas- Puede reproducir todas las imágenes por presentación de diapositivas.
7. Detalles- Puede ver la información de la imagen actual(Nombre de archivo / Fecha / Tiempo / Tamaño / Ubicación / Resolución).

---

## SOS Ajustes

---

### **Botón SOS activo**

El interruptor del botón SOS está activado de forma predeterminada, puede desactivarlo. Cuando necesite ayuda de emergencia, mantenga presionado el botón SOS durante aproximadamente 5 segundos para pedir ayuda.

#### **Nota:**

Cuando necesite una ayuda de emergencia, el teléfono hará un marcado rápido para obtener ayuda. Le sugerimos que lo active de forma predeterminada, no lo apague!

### **Números de SOS**

Puede agregar 5 contactos de emergencia.

Opcion

1. Edición manual- Puede ingresar el número de contacto manualmente y presionar "OK" para guardar.
2. Añadir de contactos- Puede agregar un contacto de emergencia desde contactos.
3. Borrado- Puede eliminar el contacto actual.

#### **Estado de SMS**

El interruptor de ayuda de emergencia SMS. Cuando presiona el botón SOS, el teléfono enviará mensajes de ayuda de emergencia a sus 5 contactos de emergencia para indicarle que está en peligro y necesita ayuda actualmente.

#### **Nota:**

Esta función está habilitada por defecto. Le sugerimos que lo active de forma predeterminada. No lo apague!

#### **SMS de emergencia**

En esta función, puede editar el mensaje de emergencia, presione "OK" para guardar. El contenido de SMS predeterminado del teléfono es "Necesito ayuda, por favor contactame inmediatamente!".

#### **Alerta de emergencia**

Encender o apagar Esta característica está habilitada por defecto. Le sugerimos que lo active de forma predeterminada. No lo apague! Cuando presiona el botón SOS, sonará la alerta para recordar a las personas que lo rodean que necesita asistencia de emergencia.

---

## **Alarma**

En Alarma, puede configurar 10 grupos de alarmas.

#### **Editar**

1. Theme- Edite el nombre de la alarma.
2. Tiempo- Edite la hora de la alarma. La hora predeterminada es el formato de 12 horas, puede presionar la tecla "Arriba/Abajo" para cambiar AM/PM.
3. Timbre- Edite el tono de llamada de la alarma. Puede seleccionar el tono de llamada desde el teléfono o seleccionar música desde la tarjeta de memoria.
4. Modo de repetición- Seleccione el modo de repetición de una alarma.
  - a) Una Vez: La alarma se repetirá solo una vez.
  - b) Cada Día: La alarma se repetirá a la misma hora todos los días.
  - c) Días laborables: La alarma se repetirá al mismo tiempo los días hábiles. Cuando selecciona el modo de días hábiles, aparecerá una opción de semana. Puede presionar los botones "Izquierda" y "Derecha" para editar los días hábiles.

## Herramientas

---

### **Marcación rápida**

Para facilitar su contacto con los miembros de su familia, puede agregar la marcación rápida. Las teclas numéricas "2 ~ 9" se pueden configurar como marcaciones rápidas de diferentes contactos. En modo de espera, presione y mantenga presionado el botón de acceso directo de contacto correspondiente durante aproximadamente 3 segundos. Puede marcar rápidamente sus números directamente.

Presione "Opcion" para realizar las siguientes operaciones.

1. Edición manual- Puede ingresar el número del contacto manualmente y presionar "OK" para guardar.
2. Agregar desde contactos- Puede agregar un número de teléfono desde los contactos.

3. Borrado- Puede eliminar el número seleccionado.

### **Calendario**

En el Calendario, puede usar las teclas "Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha" para seleccionar la fecha.

Opcion:

1. Agregar nuevo horario- Para agregar un nuevo recordatorio de horario.
2. Ver horarios- Para ver el recordatorio de horario del día.
3. Todos los horarios- Para ver todas las tareas.
4. Limpiar los horarios de hoy- Puede borrar los horarios de hoy.
5. Borrar Todos- Puede borrar todos los recordatorios de horarios.
6. Ir a fecha- Salta a tu calendario de fechas establecido.
7. Semanal- Para ver esta semana esquemas.
8. Cada Día- Para ver los horarios de hoy de cada hora.

### **Calculadora**

En la Calculadora, puede presionar las teclas Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha para seleccionar los símbolos de operación, presione "OK" para obtener el resultado y presione el botón de selección Derecha para borrar el número.

### **Lista de archivo**

En Lista de archivo, puede ver archivos en varias carpetas de su Teléfono/Tarjeta de Memoria, eliminar o crear nuevas carpetas.

### **Bluetooth**

Puede usar Bluetooth para transferir archivos o usar un dispositivo Bluetooth para reproducir música, etc. Distancia efectiva: en un espacio abierto, la distancia efectiva es de 10M.

1. Bluetooth- Puede seleccionar Activado/Cerrar la función Bluetooth.
2. Visibilidad Bluetooth- Elija la visibilidad Bluetooth para que su dispositivo Bluetooth sea visible.
3. Dispositivo pareado- No hay un dispositivo emparejado cuando lo usa por primera vez, debe buscarlo.
  - a) Añadir Nuevo Dispositivo: Presione esta opción, el teléfono buscará dispositivos Bluetooth (Cuando busque dispositivos, asegúrese de que el dispositivo que está buscando esté habilitado para Bluetooth).
  - b) Cuando el teléfono buscó el dispositivo que necesita emparejar, seleccione "Detener" para detener la búsqueda, luego mueva el cursor al nombre del dispositivo y seleccione "Emparejar" para emparejar.
  - c) Al emparejar con Bluetooth, debe ingresar la contraseña de emparejamiento. La contraseña de Bluetooth predeterminada del dispositivo es "0000" o "1234". Después de ingresar la contraseña, se completará el emparejamiento. Puede verlo en el dispositivo emparejado.
  - d) Cuando se complete el emparejamiento, puede usar Bluetooth para enviar archivos al dispositivo emparejado. Por ejemplo: Menú → Herramientas → Lista de archivo → Seleccionar archivo de destino → Opción → Enviar a través de Bluetooth → Seleccionar nombre de dispositivo emparejado.
  - e) Cuando otros dispositivos emparejados le envíen un archivo, se le preguntará al teléfono "Nombre de archivo XXXX ¿Desea aceptar?". Puede seleccionar "OK" para recibir. Cuando se completa la transferencia de archivos, puede elegir "Abrir" para verla o ir a Lista de archivo para verla.
4. Mi nombre bluetooth- Puede editar el nombre de Bluetooth. El nombre de Bluetooth predeterminado es Chaperon-T100.



5. Almacenamiento- Puede seleccionar la ubicación de almacenamiento(Teléfono/Tarjeta de Memoria).
6. Dirección MAC de BT- Dirección Mac Bluetooth.
7. Ayuda- Información de ayuda.

### **GPS Ajustes**

El sistema enciende GPS y AGPS de forma predeterminada, también puede apagarlo manualmente. Pero te sugerimos que enciendas GPS y AGPS de forma predeterminada, no lo apagues.

El GPS puede ayudar a su familia a obtener información sobre su ubicación. Necesitan editar el mensaje "EGPS" y enviarlo al número de teléfono Chaperon-T100. Chaperon-T100 enviará un mensaje Maplink al remitente. Cuando su teléfono está en el interior o en el sótano o el clima está nublado o lluvioso, es muy probable y normal que el GPS no se ubique. Enviará 3 mensajes (intervalo de 5 minutos) al remitente de que la señal del GPS es débil. Si su teléfono no abre el GPS, enviará un mensaje al remitente de que la función GPS está cerrada.

---

## **Ajustes**

### **Hora y fecha**

El sistema actualiza la hora de red automáticamente correspondiente a la tarjeta SIM de forma predeterminada. Cuando algunos operadores no pueden actualizar la hora correctamente, ingrese la hora/fecha manualmente.

1. Ajustar hora- Ingrese en formato HH:MM, presione "Arriba" o "Abajo" para cambiar AM/PM, presione "OK" para guardar la hora.
2. Ajustar fecha- Ingrese en formato AAAA/MM/DD y presione "OK" para guardar la fecha.
3. Formato de hora- Formato de visualización de hora. Puede

- elegir el modo de visualización de 12 horas o 24 horas. El modo de visualización de 12 horas es XX: XX AM / XX: XX PM. El modo de visualización de 24 horas es 00: 00-23: 59.
4. Tipo de pantalla de fecha- Formato de visualización de fecha. Puede elegir uno de los tres formatos de visualización de fecha:  
Año-Mes-Día/Mes-Día-Año/Día-Mes-Año.
  5. Configuración de actualización del tiempo
    - a) Auto actualización de tiempo- La función está habilitada de forma predeterminada. Actualizará la hora / fecha automáticamente después de leer la tarjeta SIM. No lo cierres.
    - b) Actualización de hora manual- Puede usar esta función para actualizar el tiempo manualmente desde la red.
    - c) Ayuda- Información de ayuda.

#### **Configuración de idioma**

En el software del sistema, hay inglés / francés / español / italiano / alemán / Arábica para su elección. Después de seleccionar el idioma, presione "OK" para guardar.

#### **Sonidos**

1. Anillo de configuración- En esta función, puede configurar el Tono de llamada, el Tono de mensajes, el Tono del teclado y el Activar Timbrado. También puede agregar el sonido que desea como tono de llamada desde la tarjeta de memoria. Cuando se complete la configuración del tono de llamada, presione "OK" para guardar.
2. Ajustar el volumen- En esta función, puede configurar el volumen del Tono de llamada, Tono de mensajes, Tono alarma&calendario, Volumen de llamada y Activar Timbrado. Cuando se complete la configuración del volumen, presione "Hecho" para guardar.
3. Silencioso- En esta función, puede configurar todas las indicaciones para que estén en modo silencioso(Llamada / Mensajes / Alarma / Sonido de botón / Encender y apagar /

- etc.).
4. Tipo de Tono- En esta función, puede configurar el tipo de timbre de Alerta de llamada/Alerta de Mensaje/Alarma recordatoria, hay cinco modos para elegir.
    - Timbre: Solo tono de llamada, sin vibración.
    - Vibrar: Solo vibra, sin tono de llamada.
    - Silencioso: Modo silencioso.
    - Vibrar y luego sonar: Vibrar y luego sonar.
    - Sonar y vibrar: Suenan y vibra juntos.
  5. Ajustes de voz
    - a) Tono de marcación con tono de voz humana- Puede activar el llavero. Cuando ingrese un número de teléfono para realizar una llamada, se emitirá una voz.
    - b) Tono de llamada entrante con tono de voz humana- Puede activar el timbre de llamada entrante. Cuando hay una llamada entrante, el número de la persona que llama se transmite primero y luego se activa el timbre.

#### **Mostrar**

1. Estilo del menú principal- Puede seleccionar el estilo de icono o el estilo de lista.
2. Función de bloque- Puede ocultar los iconos de menú predeterminados de algunas funciones que no necesita o que no usa con frecuencia para facilitar la interfaz del menú.
3. Asistente de puesta en marcha- Puede volver a ejecutar el asistente de arranque para configurar rápidamente el idioma/hora/fecha.
4. Config. papel tapiz- Puede seleccionar el fondo de pantalla entre los fondos de pantalla predeterminados del sistema o la tarjeta de memoria.
5. Configuración pantalla reposo- Puede seleccionar la interfaz de espera para mostrar el contenido. Muestra la información de la hora/fecha/tarjeta SIM, muestra solo la hora/fecha, muestra solo la información de la tarjeta SIM o no muestra la información de hora/fecha/tarjeta SIM.

6. Brillo- Puede ajustar el brillo de la pantalla. El sistema predeterminado es el nivel 2. Cuando el teléfono tiene poca batería, lo que puede reducir el brillo de la pantalla para extender el tiempo de uso.
7. Luz de fondo- Puede configurar el tiempo de luz de fondo de 5 segundos a 30 segundos. Cuando no hay ninguna operación en el teléfono, la pantalla se apagará automáticamente. Si desea que la pantalla esté siempre encendida, seleccione "Siempre encendido" y presione "OK" para guardar.
8. Tiempo de retroiluminación del teclado- Puede configurar el tiempo de luz de fondo del teclado.

#### **Ajustes de llamada**

1. Desvío de llamadas
  - a) Desvío llamadas incondicional- Actívelo para desviar todas las llamadas al buzón de voz o al número de teléfono preestablecido. Presione "Consulta de estado" para ver el estado de este servicio.
  - b) Desvío si ocupado- Cuando active esta función, si su teléfono está en conversación, todas las llamadas entrantes se desviarán al correo de voz o al número de teléfono preestablecido.
  - c) Opciones desvío si no responden- Cuando active esta función, si su teléfono no responde, todas las llamadas entrantes se desviarán al correo de voz o al número de teléfono preestablecido.
  - d) Desvío si fuera de alcance- Cuando active esta función, si su teléfono no está disponible debido a la pérdida de señal o se apagó, etc., todas las llamadas entrantes se desviarán al correo de voz o al número de teléfono preestablecido.
  - e) Cancelar todos los desvíos- Cancelar todos los servicios de desvío de llamadas.
2. Llamada en espera

- a) Activar- Después de activar esta función, cuando reciba otra nueva llamada durante una conversación telefónica, se le informará sobre la nueva llamada, podrá retener su conversación telefónica actual y responder la nueva llamada.
  - b) Apagado- Si desactiva esta función, cuando otra persona lo llame durante su conversación telefónica actual, esta llamada no puede llamar.
  - c) Consulta de estado- Verifique el estado de la llamada en espera(activada o desactivada).
3. Llamada restringida
- a) Todas las llamadas salientes- Restricción de todas las llamadas salientes.
  - b) Todas las llamadas entrantes- Restricción de todas las llamadas entrantes.
  - c) Llamadas entrantes en roaming- Restricción de llamadas entrantes en roaming.
  - d) Llamada internacional- Prohibición de hacer llamadas internacionales.
  - e) Marcar en roaming INTL- Bloqueando llamadas internacionales mientras está en roaming.
  - f) Cancelar toda restricción- Cancele toda restricción de llamadas.
  - g) Cambiar contraseña- Cambie la contraseña de restricción de llamadas.
4. Ocultar ID
- a) Ocultar ID- Oculta su número de teléfono.
  - b) Mostrar ID propia- Muestre su número de teléfono.
  - c) Mostrar ID por red- Muestra tu número de teléfono a través de la red.
5. Otros
- a) Minuto tiempo recordatorio de llamada- Puede configurar el recordatorio de duración de la llamada.

- b) Rellamada automática - Configura la rellamada automática de llamadas.
- c) Vibración cuando se conecte- Cuando la llamada está conectada, el teléfono vibrará para recordarle.
- d) Respuesta de SMS después de rechazar- Después de seleccionarlo. Puede responder SMS después de rechazar la llamada.
- e) Modo de vuelo- Puede seleccionar el modo de vuelo cuando esté en el avión.
- f) Modo de vuelo(Selecc. cuando encender)- Cuando enciende el teléfono, le recordará que debe activar/desactivar el modo de vuelo.
- g) Autoguardar llamada de voz- Establecer grabación automática de llamadas.
- h) Respuesta con cualquier tecla- Después de seleccionarlo. Puede presionar cualquier tecla para contestar la llamada.

#### **Configuración de red**

1. Cuenta de red- Elija el canal de red del operador.
2. Servicio GPRS- Selecciónelo para abrir el servicio GPRS.
3. Roaming de datos- Selecciónelo para activar el roaming de datos.
4. Configuración conexión de datos
  - a) Conecte cuando sea necesario- Cuando necesite una conexión de datos, se conectará.
  - b) Conecte siempre- Abra siempre el servicio de conexión de datos(El tráfico de datos se consume más rápido cuando se selecciona esta opción).
  - c) Modo ahorro de energía- La transmisión de datos está habilitada para la función predeterminada del sistema.
5. Selección de red
  - a) Auto Seleccionar- Actualiza la red automáticamente.
  - b) Selección Manual- Actualice la red manualmente.
6. Tipo De Red
  - a) 4G/3G/2G Modo: selecciónelo para admitir la red

- 4G/3G/2G.
  - b) 3G/2G Modo: selecciónelo para admitir redes 3G y 2G.  
No es compatible con la red 4G.
  - c) 2G Modo: selecciónelo para admitir solo la red 2G.
7. VoLTE- el dispositivo enciende VOLTE de forma predeterminada. Puede seleccionarlo para activar o desactivar VoLTE.

## **Seguridad**

### **1. PIN**

Esta opción es para la seguridad de la tarjeta SIM. El código PIN pertenece a los parámetros del operador. Si no tiene claro el código PIN, no lo configure o puede hacer que falle la SIM.

### **2. PIN2**

Esta opción es para la seguridad de la tarjeta SIM. El código PIN pertenece a los parámetros del operador. Si no tiene claro el código PIN, no lo configure o puede hacer que falle la SIM.

### **3. Teléfono bloqueado**

- a) Teléfono bloqueado- Se requiere contraseña para abrir el bloqueo del teléfono, la contraseña original es "1234". Después de activar el bloqueo del teléfono, necesitará una contraseña cuando encienda el teléfono la próxima vez.
- b) Modificar contraseña del teléfono- Establezca una nueva contraseña para el bloqueo del teléfono.

### **4. Restaurar configuración**

Restablezca el teléfono al estado de fábrica y todos los datos del sistema al estado inicial. Guarde sus contactos, mensajes, fotos y otra información antes de restablecer todo. Restablecer todo dará como resultado la pérdida de datos.

Para restablecer toda la configuración, la contraseña predeterminada es "1234".

5. Lista Negra

- a) Lista negra- Muestra la lista de listas negras que ha agregado. Puede agregar y eliminar contactos en la lista negra.
- b) Ajustes lista negra- Puede elegir el modo de intercepción de la lista negra. El sistema selecciona la intercepción de llamadas de audio y la intercepción de mensajes de forma predeterminada.

6. Ajustes Accesos directos

- a) Tecla arriba- Puede seleccionar diferentes funciones y configurarla como tecla de acceso directo arriba
- b) Tecla abajo- Puede seleccionar diferentes funciones y configurarla como tecla de acceso directo abajo.
- c) Tecla izquierda- Puede seleccionar diferentes funciones y configurarla como tecla de acceso directo izquierda.
- d) Tecla derecha- Puede seleccionar diferentes funciones y configurarla como tecla de acceso directo derecha..

---

## Funcion adicional

---

### U-Disk

Cómo usar como U-Disk

1. Use el cable USB para conectar el teléfono y al ordenador a través del puerto USB (Inserte la tarjeta de memoria en el teléfono).
2. Después de conectar al ordenador, seleccione U-Disk en el teléfono.
3. Use como U-Disk para guardar música, fotos u otro tipo de archivos.



## Solución de problemas para problemas simples

Durante el uso del teléfono móvil, si sale una condición anormal, consulte las siguientes instrucciones para descartar un mal funcionamiento.

### **El teléfono móvil no se puede encender**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
El tiempo que presiona el botón de encendido es demasiado corto.	Mantenga presionado el botón de encendido durante más de tres segundos.
La carga de la batería está agotada.	Por favor cargue la batería.
La batería no está instalada.	Instale la batería correctamente.
No retiró la película aislante de la batería.	Retire la película aislante antes de encender el teléfono.

### **El teléfono móvil se apaga automáticamente**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
Si la función de apagar el teléfono móvil a la hora establecida está activada.	Si no necesita la función de apagar el teléfono móvil a la hora establecida, cáncélelo.
La carga de la batería no es suficiente.	Por favor cargue la batería.
La batería está baja.	Instale la batería correctamente de acuerdo con el método de instalación de la batería en el libro de instrucciones.

El teléfono móvil se apaga automáticamente debido al uso ilegal.	Ingrese la contraseña correcta contra el robo.
--	--

#### **PIN/PUK código de bloqueo**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
Se pulsa un número PIN incorrecto (número de identificación personal) / número PUK (número de clave de desbloqueo personal).	Por favor ingrese la contraseña correcta.

#### **Mala calidad de conversación**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
La intensidad actual de la señal cambia bruscamente.	Tal vez esté en un estado de movimiento a alta velocidad (en un tren o automóvil, etc.), mire el indicador de intensidad de la señal y elija un lugar con una fuerte intensidad de señal para comunicarse a fin de garantizar la calidad de la conversación.
Usted está en el lugar donde la señal es mal recibida.	Por favor, ve al lugar abierto.

#### **Incapacidad para contestar el teléfono móvil**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
El desvío de llamadas está configurado.	Cancele el desvío de llamadas según su demanda.

Se establece la restricción de llamadas.	Cancele la función prohibida relevante de la llamada prohibida de acuerdo con su demanda.
--	---

#### **Incapacidad para marcar el teléfono móvil**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
El teléfono móvil está apagado.	Por favor encienda su teléfono móvil.
El teléfono móvil está fuera del área de servicio de la red.	Por confirme que la red está en estado de servicio normal.
La tarjeta SIM correcta no está insertada correctamente.	Confirme si su tarjeta SIM se puede usar normalmente.
Se establece la restricción de llamadas.	Cancele la función prohibida relevante de la llamada prohibida de acuerdo con su demanda.
El teclado se bloquea automáticamente.	Seleccione la tecla de desbloqueo para desbloquear el teclado.

#### **Bajo volumen de llamadas**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
El volumen de la llamada está configurado demasiado bajo.	Por favor, aumente el volumen de llamadas.

#### **La contraparte no puede oírte**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
Su micrófono está demasiado lejos de la voz.	Pon tu boca cerca del micrófono.

### No hay tono de llamada para llamadas entrantes

Posibles causas de problemas	Solución de problemas
La señal de alerta de la llamada entrante se configura en modo silencio.	Restablezca la señal de alerta de llamada entrante en tono de llamada.
El volumen del tono de llamada está demasiado bajo.	Por favor, aumente el volumen.
El desvío de llamadas está configurado.	Cancele el desvío de llamadas.

### La batería no se puede cargar

Posibles causas de problemas	Solución de problemas
La batería está agotada y colocada durante demasiado tiempo.	Cargue la batería a tiempo después de que el teléfono móvil indique que no hay suficiente energía.
La batería está en mal contacto con el teléfono móvil.	Asegúrese de que la batería esté colocada correctamente.
El cargador está en mal contacto con el teléfono móvil.	Conecte bien el cargador y el puerto del teléfono móvil, ahora la pantalla muestra el indicador de carga.
La batería o el cargador están dañados.	Por favor contáctenos en el correo electrónico <a href="mailto:easyfone_support@yeah.net">easyfone_support@yeah.net</a>
La temperatura ambiente es muy baja o muy alta.	Cargue el teléfono móvil a temperatura normal.

### No se muestra ninguna red

Posibles causas de problemas	Solución de problemas
------------------------------	-----------------------

La tarjeta SIM está mal colocada.	Coloque la tarjeta SIM correctamente de acuerdo con su método de instalación en el libro de instrucciones.
Hay impurezas entre la tarjeta SIM y los contactos del teléfono móvil.	Mantenga limpio el punto de contacto entre la tarjeta SIM y la ranura de la tarjeta telefónica.
La tarjeta SIM no es efectiva.	Verifique si la tarjeta SIM ha caducado.
El entorno de red está en el área de campo eléctrico débil.	Muévase al lugar con buena señal de red para usar el teléfono móvil.

#### **No se puede encontrar la tarjeta de memoria en el teléfono móvil**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
La tarjeta de memoria está insertada incorrectamente.	Utilice la tarjeta de memoria correctamente de acuerdo con su método de inserción en el libro de instrucciones.
La tarjeta de memoria está dañada.	Por favor, cambie la tarjeta de memoria.

#### **Espacio insuficiente**

<b>Posibles causas de problemas</b>	<b>Solución de problemas</b>
Los SMS han ocupado demasiado espacio de almacenamiento.	Borre los SMS innecesarios para liberar espacio.

**Gracias**

## Manuale di avvio rapido

Italiano

### Contenuto

---

Congratulazioni per l'acquisto.....	184
Per iniziare.....	185
Percorso di impostazione della funzione comune..	189
Tasto di scelta rapida.....	189
Inserire la carta SIM/scheda di memoria/batteria.....	189
Acquisire familiarità con il telefono.....	190
Accendere e spegnere il telefono.....	190
Procedura guidata di avvio.....	191
Modalità standby.....	191
Torcia elettrica.....	191
Blocca/Sblocca tastiera.....	191
Regola il volume.....	191
Pulsante SOS.....	192
EGPS.....	193
Registri chiamate.....	193
Effettuare una chiamata.....	194
Altoparlante.....	194
Impostazioni di chiamata.....	194
Appendere la chiamata.....	195
Disattiva la suoneria del chiamante.....	195
Contatti(Rubrica telefonica).....	195
Aggiungi contatto.....	195
Cerca rapidamente i contatti.....	196
Opzioni di contatto.....	196
Digitazione rapida con foto.....	197
Messaggio.....	197
Scrivi messaggio.....	197
Posta in arrivo.....	199
Posta in uscita.....	200
Bozze.....	200

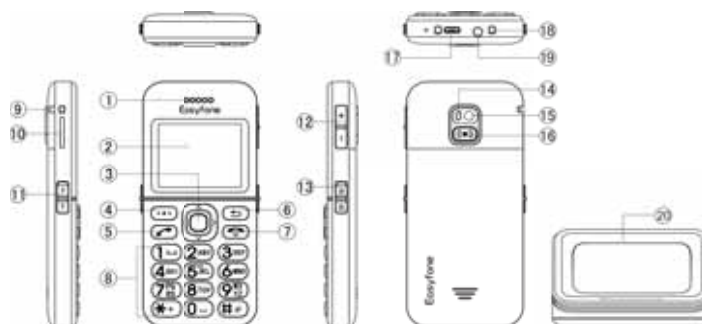
Posta inviata.....	200
Modelli.....	200
Server di Posta vocale.....	200
Impostazioni.....	201
Compiti.....	201
Aggiungi nuove compiti.....	201
Opzioni.....	202
Radio FM.....	202
Multimedia.....	203
Fotocamera.....	203
DV.....	204
Mp3.....	205
Lettore video.....	206
Registratore.....	207
Immagine.....	207
Impostazioni SOS.....	208
Pulsante SOS attivo.....	208
Numeri SOS.....	209
Emergency SMS attivo.....	209
SMS di emergenza.....	209
Allarme di emergenza.....	209
Sveglia.....	210
Modifica.....	210
Utensili.....	210
Composizione rapida.....	210
Calendario.....	211
Calcolatrice.....	211
Elenco file.....	212
Bluetooth.....	212
Impostazioni GPS.....	213
Impostazioni.....	213
Ora e data.....	214
Impostazioni lingua.....	214
Suoni.....	214
Schermo.....	215
Impostazioni chiamata.....	216

Impostazioni rete.....	218
Sicurezza.....	219
Funzione aggiuntiva.....	221
U-Disk.....	221
Risoluzione dei problemi per problemi semplici.....	221



## Congratulazioni per l'acquisto

Gentile Cliente, grazie per aver scelto questo cellulare senior Sim-Free sbloccato Chaperon-T100 di Easyfone. Si prega di seguire il manuale per iniziare. Se avete problemi nel vostro uso si prega di contattare con noi, vi aiuteremo a risolvere il problema per voi. La nostra email è [easyfone\\_support@yeah.net](mailto:easyfone_support@yeah.net)



01-Ricevitore  
02-Display  
03- Pulsanti freccia/Pulsante OK  
04-Pulsante funzione sinistro  
05-Pulsante di chiamata  
06-Pulsante funzione destro  
07-Termina chiamata/Accensione  
/Spegnimento  
08-Tastiera  
09-Foro per cordino  
10-Altoparlante  
11-Interruttore torcia elettrica

12-Pulsante del volume  
13-Blocco/Sblocco tastiera  
14-Torcia elettrica  
15-Fotocamera  
16-Pulsante assistenza  
17-Interfaccia cavo USB  
18-Interfaccia di ricarica  
19-Presa cuffie auricolari  
20-Caricatore da tavolo

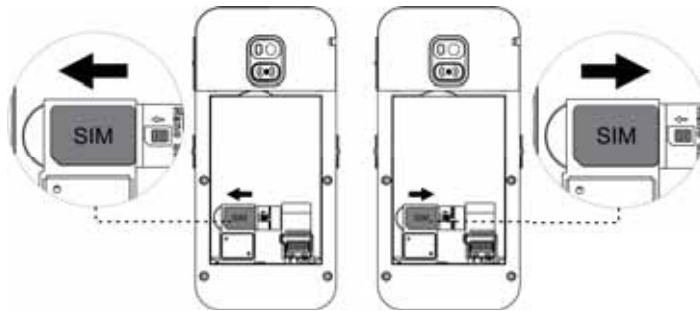
## Per iniziare

---

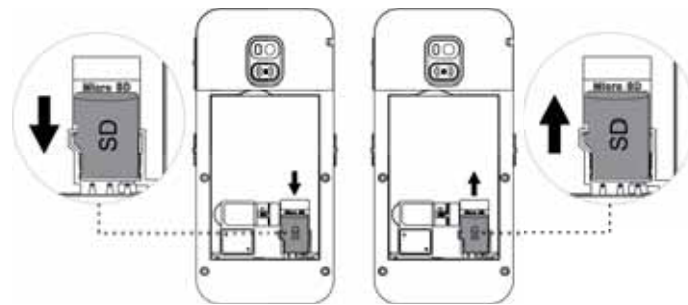
1. Scorri verso il basso per aprire il coperchio della batteria.



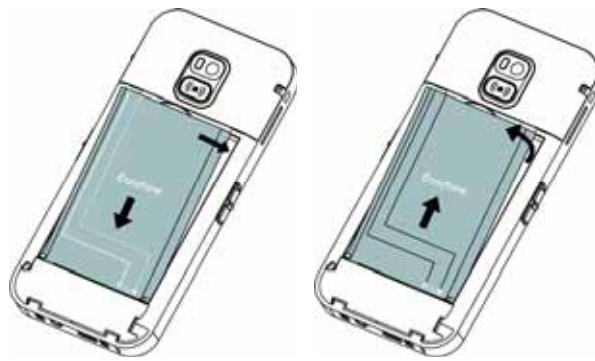
2. Inserisci la tua carta SIM (Supporta solo la scheda Nano SIM).



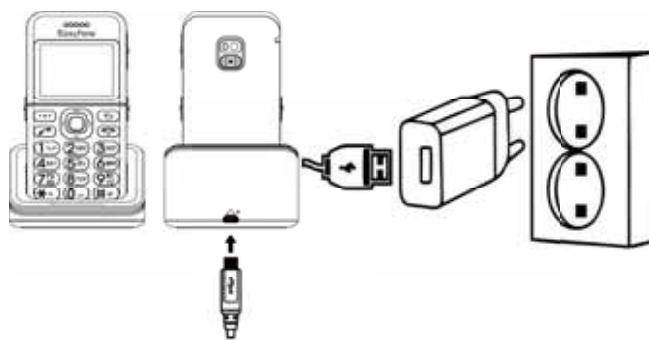
3. Inserire la scheda di memoria(Supporto massimo 16 GB).



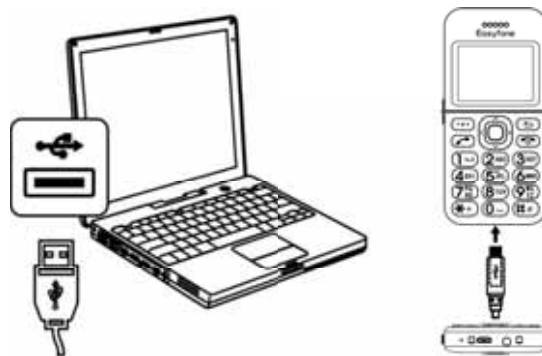
4. Inserire la batteria.



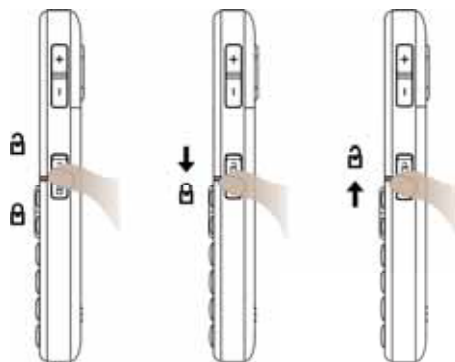
5. Diagramma di ricarica del telefono.



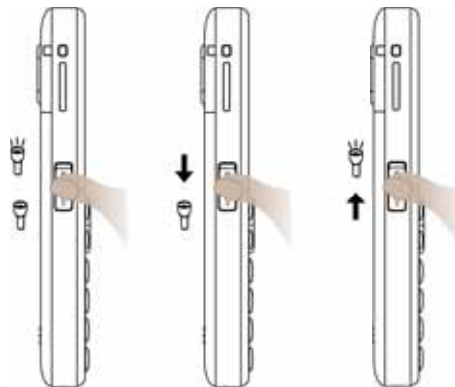
6. Collegati al diagramma del computer.



7. Blocca/Sblocca tastiera- Blocca o sblocca facendo scorrere il tasto destro.



8. Torcia elettrica- Attiva o disattiva facendo scorrere il tasto sinistro.



### **Percorso di impostazione della funzione comune**

Impostazioni lingua: Menu → Impostazioni → Impostazioni lingua → OK

Impostazioni dell'ora: Menu → Impostazioni → Ora e data → OK

Impostazioni suoni: Menu → Impostazioni → suoni → OK

Impostazioni sfondo: Menu → Impostazioni → Schermo → Impostazioni sfondo → OK

### **Tasto di scelta rapida**

Tasto Su: Premilo per accedere a Digitazione rapida.

Tasto Giù: Premilo per accedere a Sveglia.

Tasto Sinistro: Premilo per accedere a Scrivi messaggio.

Tasto Destro: Premilo per accedere a Calendario.

Tasto \*: 1. Fai clic due volte rapidamente per inserire "+".

2. Nella pagina di immissione del testo, fare clic per selezionare il simbolo.

Tasto #: 1. Premere a lungo per passare alla modalità silenziosa, alla modalità riunione o alla modalità generale.

2. Nella pagina di immissione del testo, fare clic per passare rapidamente al metodo di immissione.

Tasto 0: Nella pagina di inserimento del testo, fare clic per lasciare uno spazio vuoto.

Tasto 1: Premere a lungo per passare alla casella vocale.

### **Inserire la carta SIM/scheda di memoria/batteria**

1. Aprire il coperchio della batteria lungo la tacca nell'angolo inferiore sinistro. (Fare riferimento alla Figura 1)

2. Inserire la carta SIM (secondo il segno "NANO SIM Card" sull'adesivo). Assicurarsi che i contatti metallici siano rivolti verso il basso. Notare che la tacca della scheda SIM deve essere nella stessa direzione dello slot della scheda. (Fare riferimento alla Figura 2)

SIM card di dimensioni errate come utilizzare. Il dispositivo è adatto per la scheda Nano SIM. Se si utilizza una scheda SIM standard o una scheda micro SIM, contattare il

fornitore della scheda SIM per cambiarla in una scheda Nano SIM.

3. Inserire la scheda di memoria (secondo la "Micro SD" sull'adesivo). Assicurarsi che i contatti metallici siano rivolti verso il basso. Inserire l'estremità stretta della scheda nell'apposito slot finché l'intera scheda non si adatta completamente. Il telefono supporta un massimo di 16 GB di memory card. Dopo aver inserito, è possibile eseguire la scansione e copiare i file nella scheda tramite il telefono cellulare per espandere la sua memoria. (Fare riferimento alla Figura 3)

**Avvertimento:**

Non inserire o rimuovere la memory card rapidamente e frequentemente per evitare di danneggiarla.


4. Far scorrere la batteria nell'apposito vano con i contatti rivolti nell'angolo in basso a destra. Chiudere il coperchio della batteria. (Fare riferimento alla Figura 4)

## Acquisire familiarità con il telefono


---

### Accendere e spegnere il telefono

1. Accendere il telefono

Tieni premuto il pulsante di accensione  per 3 secondi per accendere il telefono.

2. Spegnere il telefono

Tieni premuto il pulsante di accensione  per 3 secondi per spegnere il telefono.

(Nota: Quando il telefono è in esaurimento, si verificherà uno spegnimento automatico.)

**Avvertimento:**

Quando ci si trova in un luogo in cui è vietato l'uso del telefono cellulare o l'uso di un telefono può causare interferenze e pericolo, non accendere il telefono cellulare e assicurarsi che il telefono non accenda l'interruttore del timer e altre funzioni.

### Procedura guidata di avvio

Al primo avvio. Il sistema richiederà di impostare le funzioni seguenti.

1. Imposta lingua- Devi impostare la lingua.
2. Imposta ora e data- Devi impostare l'ora e la data.

### Modalità standby

1. Durante lo standby, l'attuale potenza del segnale del telefono viene visualizzata nell'angolo in alto a sinistra dello schermo e l'attuale potenza residua del telefono viene visualizzata nell'angolo in alto a destra.
2. Durante lo standby, il nome dell'operatore corrente viene visualizzato nella parte superiore dello schermo, l'ora e la data correnti sono nel mezzo.
3. Durante lo standby, la funzione di menu viene visualizzata nell'angolo in basso a sinistra dello schermo e la funzione di contatti viene visualizzata nell'angolo in basso a destra.

### Torcia elettrica

Sul lato sinistro del telefono è presente un interruttore a levetta della torcia. Attiva o disattiva la torcia elettrica mediante l'interruttore a scorrimento.

### Blocca/Sblocca tastiera /

Sul lato destro del telefono è presente un interruttore di blocco/sblocco. Blocca o sblocca la tastiera tramite slide switch.

#### **Nota:**

Quando non si utilizza il telefono, bloccare la tastiera per evitare di toccare accidentalmente i tasti in tasca.

### Regola il volume /

Sul lato destro del telefono, c'è un pulsante del volume "+" "-" per regolare il volume del telefono.



- a) Nello stato MP3/MP4/FM, premere il pulsante del volume per regolare il volume dell'altoparlante.
- b) Nell'interfaccia suoni(Regola volume), premere il pulsante del volume per regolare il volume della suoneria del chiamante.
- c) Nello stato di chiamata, premere il pulsante del volume per regolare il volume della chiamata.

### **Pulsante SOS**

Nel menu SOS, dopo aver aggiunto un contatto di emergenza nel contatto SOS, è possibile premere il pulsante SOS per effettuare una chiamata di emergenza in qualsiasi stato.

Funzione di aiuto di emergenza SOS: dopo aver impostato i numeri di emergenza, se si verifica un'emergenza e si necessita di aiuto, tenere premuto il pulsante SOS per circa 5 secondi, il sistema avvierà la modalità SOS, invierà un messaggio di aiuto e il collegamento alla mappa messaggio ai numeri di emergenza e iniziare a comporre ciclicamente i numeri di emergenza 3 volte o fino a quando uno dei numeri di emergenza non risponde alla chiamata. I contatti di emergenza possono controllare il posizionamento del telefono senior tramite il messaggio di collegamento alla mappa (a causa di segnali e altri motivi, potrebbero esserci piccoli errori nel posizionamento). Quando il telefono è al chiuso o nel seminterrato o il tempo è nuvoloso o piovoso, è molto probabile e normale che il GPS non rilevi la posizione. Invierà ai contatti di emergenza 3 messaggi (intervallo di 2 minuti) che il segnale GPS è debole. Se il telefono non apre il GPS, invierà un messaggio che la funzione GPS è chiusa.

Poiché il pulsante SOS può essere toccato accidentalmente. Per evitare il problema del tocco accidentale, assicurarsi che non vi siano altri piccoli oggetti in tasca quando si mette il telefono in tasca.

**Nota:**

La funzione di salvataggio di emergenza SOS può fornire solo un salvataggio di emergenza generale per l'utente. Quando si verificano eventi gravi e potenzialmente letali, si prega di comporre prima il numero del centro di polizia locale e il numero del centro di emergenza, in modo da non perdere l'ora del primo trattamento di emergenza!





**EGPS**

Chaperon-T100 supporta la funzione GPS. Il GPS può aiutare la tua famiglia a ottenere le informazioni sulla tua posizione. Devono modificare il messaggio "EGPS" e inviarlo al tuo numero di telefono. Chaperon-T100 invierà un messaggio al mittente. Quando il telefono è al chiuso o nel seminterrato Maplink o il tempo è nuvoloso o piovoso, è molto probabile e normale che il GPS non rilevi la posizione. Invierà 3 messaggi (intervallo di 5 minuti) al mittente che il segnale GPS è debole. Se il tuo telefono non apre il GPS, invierà un messaggio al mittente che la funzione GPS è chiusa.

## Registri chiamate



---

In modalità standby, premere il pulsante di chiamata  per accedere ai registri chiamate.

1.  **Chiamate ricevute**- Mostra la cronologia delle chiamate ricevute.
2.  **Chiamate effettuate**- Mostra la cronologia delle chiamate effettuate.
3.  **Chiamate persa**- Mostra la cronologia delle chiamate perse.
4.  **Chiamata rifiutata**- Mostra la cronologia delle chiamate rifiutate.

Nei registri chiamate, è possibile aggiungere l'ID chiamante alla rubrica telefonica oppure inviare un messaggio di testo o aggiungere il numero alla lista nera per impedire al numero di continuare a chiamare.

#### **Effettuare una chiamata**

- a) In modalità standby, immettere il numero che si desidera chiamare. Al termine dell'immissione, premere il pulsante di chiamata  per effettuare una chiamata.
- b) Premere il pulsante Contatti per accedere alla rubrica, premere il tasto su/giù per selezionare un contatto, dopo aver selezionato un contatto, premere il pulsante di chiamata  per chiamare.

#### **Altoparlante**

Dopo aver collegato la chiamata, è possibile premere il pulsante funzione destro per passare alla modalità Altoparlante/Ricevitore.



#### **Impostazioni di chiamata**

Durante la chiamata, premere il pulsante funzione sinistro per accedere al menu delle impostazioni della chiamata.

- a) Connessione ad auricolare BT- Quando questa funzione è selezionata, il sistema attiverà automaticamente la funzione Bluetooth, cercherà l'auricolare Bluetooth e lo adatterà.
- b) Aggiungi nuova chiamata- è possibile aggiungere una nuova chiamata.
- c) Trattieni- Metti in pausa la chiamata corrente, puoi scegliere "Riprendi" per riprendere la chiamata corrente.
- d) Avvia registrazione- Registra la chiamata corrente, il file di registrazione può essere visualizzato in Utensili → Elenco file → Auto Call recorder
- e) Muto- Dopo averlo selezionato, puoi sentire la voce dell'altra parte, ma l'altra parte non può sentirti.
- f) Regola volume- Puoi regolare il volume della chiamata.

- g) Contatti- Visualizza l'elenco dei contatti durante una chiamata.
- h) Registri chiamate- Consente di visualizzare i registri delle chiamate durante una chiamata.
- i) Messaggio- Può andare alla funzione Messaggio per scrivere o visualizzare il messaggio.

#### **Appendere la chiamata**

- a) Quando si desidera terminare la chiamata, premere il pulsante  per riagganciare la chiamata.
- b) Quando l'ID chiamante non riconosce o la chiamata in arrivo è una chiamata molesta, premere il pulsante  per rifiutare la chiamata.

#### **Disattiva la suoneria del chiamante**

Quando non è conveniente rispondere a una chiamata in arrivo, è possibile premere il tasto del volume "+" "-" o premere il pulsante funzione destro per disattivare la suoneria della chiamata in arrivo.

## **Contatti(Rubrica telefonica)**

---

In modalità standby, premere il pulsante funzione destro per accedere alla rubrica telefonica.

#### **Aggiungi contatto**

- a) Dopo aver inserito la rubrica telefonica, fare clic su "Aggiungi contatto" per aggiungere rapidamente un nuovo contatto.
- b) Dopo aver inserito il numero nell'interfaccia di composizione, premere "Opzioni" → "Aggiungi ai contatti" per aggiungere rapidamente un nuovo contatto.
- c) Aggiungi una foto di contatto - Quando si aggiunge un nuovo contatto nel telefono, puoi scegliere di aggiungere una foto del contatto. Aggiungi contatto → Telefono.

L'opzione "Modifica icona" può aggiungere un avatar fotografico al contatto, che puoi scattare con la fotocamera del telefono o utilizzare le foto nella scheda di memoria come avatar dei contatti. Dopo aver aggiunto un avatar di contatto, quando chiami il contatto o quando il contatto ti chiama, l'avatar del contatto viene sincronizzato automaticamente. Se si imposta questo contatto come contatto rapido, l'avatar può anche essere sincronizzato con l'elenco dei contatti di scelta rapida.

**Nota:**

Quando aggiungi un contatto, ti verrà chiesto di aggiungere un contatto al tuo Telefono/SIM 1. Dopo averlo selezionato, seguire il menu nell'elenco Aggiungi contatto, inserire le informazioni di contatto corrispondenti e premere "Fatto" per salvare il contatto. Quando il contatto è memorizzato nel telefono, è possibile impostare l'avatar del contatto per facilitare la visualizzazione dell'identità del chiamante.

**Cerca rapidamente i contatti**

Nell'elenco dei contatti, è possibile inserire la prima lettera del contatto che si desidera trovare. Se ci sono molti contatti nella prima lettera, puoi continuare a inserire la seconda lettera e così via, troverai rapidamente la persona di contatto che desideri cercare.

**Opzioni di contatto**

Nell'elenco dei contatti, utilizzare il tasto Su/Giù per selezionare un contatto, premere "Opzioni" per eseguire le seguenti operazioni:

1. Chiama- È possibile comporre il contatto attualmente selezionato.
2. Scrivi messaggio- È possibile modificare e inviare SMS al contatto selezionato.
3. Aggiungi alla lista nera- È possibile aggiungere il contatto selezionato alla lista nera.
4. Aggiungi a composizione rapida-È possibile aggiungere il

- contatto selezionato alla composizione rapida.
5. Modifica- È possibile modificare le informazioni di contatto selezionate.
  6. Elimina- È possibile eliminare le informazioni di contatto correnti. (I dati non verranno ripristinati dopo l'eliminazione, si prega di scegliere con attenzione)
  7. Eliminazione multipli- Puoi eliminare più contatti.
  8. Copia- È possibile selezionare uno o più contatti nella rubrica da copiare, copiare i contatti dalla carta SIM al telefono/copiare i contatti dal telefono alla carta SIM.
  9. Stato memoria- Per controllare lo stato della memoria della scheda SIM e del telefono della rubrica (Contatti totali 800 pezzi: SIM 300 pezzi e telefono 500 pezzi).

## Digitazione rapida con foto

---

Funzione di chiamata rapida con foto per aiutare gli anziani a effettuare rapidamente una chiamata. In modalità standby, utilizzare il tasto "Su" per accedere rapidamente al menu "Digitazione rapida".

Aggiungi contatti di selezione rapida: Menu → Utensili → Composizione rapida → Opzioni → Modifica manuale / Aggiungi dai contatti → OK

**Nota:**

L'utente deve prima salvare la foto (Modifica icona) nella Rubrica se si desidera utilizzare la composizione rapida con la funzione foto. Come salvare le foto nella rubrica? Vedi pagina 195.

## Messaggio

---

### Scrivi messaggio

#### 1. Nuovi SMS

- a) Invia messaggio singolo: Inserire direttamente il numero

del destinatario o aggiungere il destinatario dalla rubrica.

Aggiungi il destinatario dalla rubrica: Scrivi messaggio →

Nuovi SMS → Contatti → Scegli un contatto → Fatto

b) Invia messaggio di gruppo: Scrivi messaggio → Nuovi SMS → Contatti → Scegli un contatto → Fatto. Può aggiungere più contatti.

c) Nell'interfaccia di modifica degli SMS, è possibile premere il tasto "#" per cambiare il metodo di inserimento, premere il tasto "\*" per selezionare la punteggiatura, premere il tasto "0" per inserire uno spazio. È possibile premere il tasto "Su/Giù/Sinistra/Destra" per spostare il cursore.

d) Al termine della modifica degli SMS. Premere Opzioni → Invia. Dopo aver inviato SMS con successo, lo schermo visualizzerà "Inviato con successo".

e) Nella modifica di SMS, è possibile scegliere di salvare il contenuto modificato come bozza: Opzioni → Salva come bozza.

f) Nella modifica di SMS, è possibile aggiungere le informazioni di contatto dalla rubrica. Percorso: Opzioni → Aggiungi info contatto → Seleziona contatto → OK.

## 2. Nuovi MMS

a) Invia un MMS. Immettere direttamente il numero del destinatario o aggiungere il destinatario dalla rubrica. Aggiungi il destinatario dalla rubrica: Scrivi messaggio → Nuovi MMS → OK → Opzioni → Contatti → Scegli un contatto → OK

b) Modifica Tema MMS: Opzioni → Modifica → OK

c) Testo- Modifica il contenuto del testo MMS. È possibile premere il tasto "#" per cambiare il metodo di inserimento, premere il tasto "\*" per selezionare la punteggiatura, premere il tasto "0" per inserire uno spazio. Usa il tasto "Su/Giù" per selezionare la parola o la lettera che ti serve, premi "OK" per confermare la

- selezione, premi "Serenò" per cancellare, puoi anche premere il tasto "Su/Giù" per spostare il cursore.
- d) Aggiungi immagine: in MMS è possibile aggiungere un'immagine. Quando il cursore viene spostato sulla barra delle immagini: Opzioni → Foto. Puoi selezionare l'immagine e fare clic su "Seleziona" per aggiungere l'immagine selezionata all'MMS.
  - e) Aggiungi musica: in MMS, puoi aggiungere musica. Quando il cursore viene spostato nella barra di aggiunta della musica: Opzioni → Aggiungi musica. Puoi selezionare il file musicale e fare clic su "Seleziona" per aggiungere il file musicale selezionato agli MMS. Il file musicale non può superare i 30 KB, altrimenti la trasmissione MMS potrebbe non riuscire.
  - f) Diapositiva- Al termine della prima pagina di MMS, è possibile scegliere di Diapositiva/Diapositiva precedente.
  - g) Al termine della modifica MMS, premere Opzioni → Invia. Dopo aver inviato SMS con successo, lo schermo visualizzerà "Inviato con successo".

#### **Posta in arrivo**

Premere il tasto "Su" e "Giù" per selezionare il messaggio target. Fai clic su "Opzioni" per eseguire le seguenti operazioni.

1. Apri- Apre il messaggio selezionato.
2. Rispondi- Rispondi al messaggio selezionato.
3. Elimina- Elimina il messaggio selezionato.
4. Elimina tutto- Elimina tutti i messaggi della posta in arrivo.
5. Chiama- Chiama il mittente.
6. Aggiungi ai contatti- Aggiungi mittente alla rubrica.
7. Aggiungi alla lista nera- Aggiungi il mittente alla lista nera.

Dopo aver aperto un messaggio per visualizzarlo. È possibile fare clic su "Opzioni" per eseguire le seguenti operazioni.

1. Rispondi- Rispondi al messaggio selezionato.



2. Avanti- Inoltra il messaggio selezionato.
3. Aggiungi ai contatti- Aggiungi mittente alla rubrica.
4. Elimina- Elimina il messaggio selezionato.

**Nota:**

Dopo il messaggio eliminato, non sarà possibile ripristinarlo.  
Si prega di considerare attentamente!

**Posta in uscita**

È possibile visualizzare messaggi di testo che non possono essere inviati, quindi modificare e inviare.

**Bozze**

È possibile visualizzare le bozze salvate, modificarle e inviarle.

**Posta inviata**

È possibile visualizzare i messaggi inviati, eliminare o inoltrare i messaggi inviati.

**Modelli**

È possibile aggiungere o modificare i modelli di messaggio.

**Server di Posta vocale**

È possibile aggiungere un numero di posta vocale per abilitare la posta vocale.

- a) Il numero del servizio di posta vocale può essere riconosciuto automaticamente nelle schede SIM di alcuni operatori senza aggiunta manuale.
- b) Quando il numero del servizio di posta vocale è vuoto, chiamare il centro di assistenza dell'operatore della carta SIM, consultare il numero della casella di posta dell'operazione, aggiungerlo al campo del numero della linea 1 e premere "OK" per salvare.

**Nota:**

In caso di dubbi, consultare il proprio operatore della carta SIM per il numero corretto del centro servizi di posta vocale.

**Impostazioni**

È possibile visualizzare il centro messaggi. Scegli il periodo di validità del messaggio e se salvare i messaggi inviati, la posizione degli SMS ecc.

Capacità messaggi- È possibile visualizzare la capacità di archiviazione degli SMS. Può memorizzare 50 messaggi SMS nella carta SIM e 500 messaggi SMS nel telefono. Se è necessario più spazio di archiviazione, è necessario inserire la scheda di memoria per aumentare lo spazio di archiviazione.

**Nota:**

Nelle impostazioni SMS, non modificare il numero del centro messaggi. Perché cambiare questo numero impedirà al telefono di inviare e ricevere messaggi di testo correttamente..

---

## Compiti

---

Puoi aggiungere un'attività per ricordarti del tuo evento delle cose da fare.

**Aggiungi nuove compiti**

- a) Oggetto- Modifica il tema dell'attività (massimo 40 caratteri).
- b) Dettagli- Modifica i dettagli dell'attività (massimo 500 caratteri).
- c) Data- Imposta la data dell'evento.
- d) Tempo- Impostare l'ora dell'evento(Utilizzare il tasto Su/Giù per modificare AM/PM).
- e) Suoneria- Per selezionare la suoneria del promemoria.

f) Tipo- Opzione: Una volta/Ogni giorno/Settimanalmente /Mensile/Annuale/Nessun promemoria.

**Nota:**

Quando scegli una modalità diversa da Once, apparirà l'opzione per impostare la scadenza.

**Opzioni**

1. Visualizza- Per visualizzare i dettagli dell'attività selezionata.
2. Modifica- Per modificare l'attività selezionata.
3. Aggiungi- Per aggiungere una nuova attività.
4. Elimina- Per eliminare l'attività selezionata.
5. Elimina tutto- Per eliminare tutte le attività.
6. Vai alla data- Per saltare alla data del tuo evento to-do.

---

## Radio FM

---

Durante la riproduzione FM, è possibile utilizzare il tasto "Sinistra/Destra" per cambiare canale e utilizzare il tasto "OK" per mettere in pausa/riprodurre. Durante la riproduzione, è possibile utilizzare i tasti del volume per regolare il volume FM.

**Opzioni**

1. Play/Pausa- Premilo per riprodurre/mettere in pausa la radio FM.
2. Ricerca e salvataggio automatico- Cerca automaticamente tutti i canali validi nella tua posizione e salvalo.
3. Elenco stazioni- Visualizza l'elenco dei canali FM corrente, sposta il cursore sul canale selezionato e passa direttamente al canale selezionato.
4. Salva-È possibile salvare il canale nell'elenco dei canali FM.
5. Ricerca manuale-È possibile inserire manualmente il canale che si desidera cercare.

6. Riproduzione sfondo- La riproduzione FM può essere mantenuta quando si esce dall'interfaccia di standby.

**Nota:**

FM è un'onda radio a bassa frequenza. L'ambiente di localizzazione potrebbe influire sui risultati della ricerca del canale FM. Se non si dispone di un canale efficace quando si utilizza la funzione FM o se ci sono meno canali effettivi, si prega di escludere la fonte di interferenza nella propria posizione.

---

## Multimedia

---

### Fotocamera

Quando si accede alla funzione fotocamera, è possibile premere il pulsante "OK" per scattare una foto. Durante l'inquadratura, è possibile premere il pulsante "su/giù" per ingrandire o ridurre (l'immagine massima può essere ingrandita di 8 volte).

### Opzioni

1. Visualizzatore immagini- È possibile visualizzare i file di immagine nell'album.
2. Effetto- È possibile selezionare la tonalità della foto (Normale / Bianco e nero / Blu / Verde / Giallo / Rosso / Seppia / Negativo).
3. Impostazioni
  - a) Flash: È possibile scegliere lo stato della luce del flash (Spento / Attiva / Auto).
  - b) Dimens.: È possibile scegliere 1600\*1200 / 1280\*960 / 640\*480 / 320\*240 pixel. I pixel si riflettono nella chiarezza delle foto scattate quando vengono visualizzate sul computer. Maggiore è il pixel, maggiore è lo spazio di memoria.
  - c) Bande: Puoi scegliere 50Hz o 60Hz.
  - d) Suono scatto: Puoi scegliere di attiva o spento il suono

- dell'otturatore quando scatti una foto.
- e) Salvataggio autom.: È possibile scegliere di attivare o disattivare.
  - f) Archiviazione: È possibile scegliere la posizione in cui è archiviato il file di foto dopo aver scattato una foto. Poiché lo spazio di memoria del telefono stesso è limitato, si consiglia di inserire una scheda di memoria per archiviare le foto.

**Nota:**

Durante la visualizzazione di immagini, è possibile impostare l'immagine come sfondo o impostarla come icona di contatto. Inoltre puoi inviarlo ai tuoi amici tramite Bluetooth.

**DV**

Quando si accede alla funzione DV, è possibile utilizzare il pulsante "OK" per avviare la registrazione. Durante l'inquadratura, è possibile utilizzare il pulsante "Su/Giù" per ingrandire o ridurre (l'immagine massima può essere ingrandita di 8 volte).

**Opzioni**

1. Visualizza directory video- Puoi visualizzare i file video.
2. Effetto- È possibile selezionare la tonalità durante la registrazione (Normale / Bianco e nero / Blu / Verde / Giallo / Rosso / Seppia / Negativo).
3. Impostazioni
  - a) Flash: È possibile scegliere lo stato della luce del flash (Spento / Attivato).
  - b) Dimens.: È possibile scegliere 320\*240/176\*144/160\*128 /128\*96 pixel. I pixel si riflettono nella chiarezza delle foto scattate quando vengono visualizzate sul computer. Maggiore è il pixel, maggiore è lo spazio di memoria.
  - c) Bande: È possibile selezionare 50Hz o 60Hz.
  - d) Audio: È possibile scegliere se bloccare il suono ambientale durante la registrazione.
  - e) Formato video: È possibile scegliere il formato di

archiviazione durante la registrazione(Avi o 3gp).  
f) Archiviazione: È possibile selezionare la posizione di memorizzazione del file video dopo la registrazione. A causa dello spazio di memoria limitato del telefono stesso, si consiglia di inserire una scheda di memoria per archiviare il video.

**Nota:**

Durante la visualizzazione di video, è possibile impostare il video come sfondo del video. Inoltre puoi inviarlo ai tuoi amici tramite Bluetooth.

**Mp3**

Quando si accede al lettore MP3, è possibile premere i tasti "Sinistra/Destra" per alternare tra i brani precedenti e successivi, premere il tasto "OK" per riprodurre/mettere in pausa e premere il pulsante del volume per regolare il volume.

**Opzioni**

1. Elenco musica- È possibile visualizzare l'elenco dei file musicali nella scheda di memoria. Spostare il cursore per selezionare la musica e premere il tasto "OK" per riprodurre. È possibile impostare la musica selezionata come suoneria di chiamata in arrivo o suono di allarme o inviare la musica corrente ai propri amici tramite bluetooth.
2. Imposta Come suoneria- È possibile impostare la musica corrente come suoneria per le chiamate in arrivo o impostarla come suono di allarme.
3. Ripetizione- È possibile scegliere la modalità di ripetizione della musica.
  - a) Spento: La modalità di ripetizione verrà disattivata e i file musicali verranno riprodotti in modo casuale.
  - b) Ripeti tutto: Ripete tutti i file musicali in sequenza(L'elenco dei file musicali è organizzato nel seguente ordine: secondo la prima lettera del nome del

- file dalla A alla Z).
- c) Ripeti singola canzone: Ripete lo stesso file musicale.
4. Impostazioni
- a) Equalizzatore- È possibile impostare lo stile di riproduzione musicale(Nomale / Classico / Odeum / Jazz / Rock / Soft rock).
  - b) Uscita audio Bluetooth- È possibile connettersi a un dispositivo Bluetooth per giocare(Il telefono deve essere associato al dispositivo Bluetooth per utilizzare questa funzione).
  - c) Dispositivi audio Bluetooth- È possibile cercare e associare il dispositivo Bluetooth(Il telefono deve attivare il Bluetooth e impostare la modalità Bluetooth su visibile. Al termine della ricerca e dell'accoppiamento, può essere riprodotto tramite il dispositivo Bluetooth).
5. Esci- È possibile uscire dal lettore musicale corrente(Quando questa funzione è selezionata, il lettore musicale uscirà dallo sfondo e interromperà la riproduzione).

#### **Lettore video**

Quando si accede al lettore video, è possibile premere i tasti "Sinistra/Destra" per passare dal video precedente a quello successivo, premere il tasto "OK" per riprodurre/mettere in pausa il video, premere il pulsante del volume per regolare il volume del video e premere la pulsante funzione sinistro per eseguire le seguenti operazioni.

1. Play/Pausa- Premilo per riprodurre/mettere in pausa il video.
2. Elenco di riproduzione locale-È possibile visualizzare l'elenco dei video.
3. Ripetizione- È possibile scegliere la modalità di ripetizione video.
  - a) Spento: Quando il video si interrompe, il lettore video smetterà di giocare
  - b) Ripeti tutto: Scorre automaticamente tutti i video locali.

- c) Singolo: Esegue automaticamente il ciclo del video corrente.
- 4. Dettagli- È possibile visualizzare le informazioni sul file video,
- 5. Esci- Esci dal lettore video.

### **Registratore**

È possibile registrare nel registratore. (Secondo le leggi nazionali di diversi paesi, la registrazione potrebbe violare la privacy degli altri e causare controversie legali. Si prega di usarlo con cautela!)

Opzioni:

- 1. Avvia registrazione- Inizia a registrare. Durante la registrazione, è possibile premere il pulsante di selezione destro per interrompere. All'arresto, il file di registrazione verrà salvato automaticamente.
- 2. Elenco file registrati- È possibile visualizzare un elenco dei file di registrazione. (il file di registrazione è nello stesso formato del file MP3, quindi è archiviato nella stessa cartella). Dopo aver aperto l'elenco dei file registrati, è possibile spostare il cursore per selezionare il file e premere "Opzioni" per eseguire altre operazioni (Apri / Imposta Come suoneria / Invia / Elimina / Rinomina / Copia ecc.).
- 3. Archiviazione- Selezionare una posizione di archiviazione, un telefono o una scheda di memoria.
- 4. Formato file- È possibile scegliere il formato (AMR o WAV).

## **Immagine**

---

Quando si entra nella funzione immagine, il sistema impiegherà del tempo per organizzare se si dispone di molti file di foto. Per favore aspetta pazientemente.



Quando le foto sono disposte, vedrai un elenco di immagini disposte in ordine cronologico. È possibile premere i tasti Su/Giù/Sinistra/Destra per spostarsi su/giù/sinistra/destra.

Dopo che il cursore è stato spostato su un'immagine, premere "OK" per visualizzarla. Inoltre è possibile premere il tasto Su/Giù per visualizzare tutte le immagini.

Dopo aver selezionato un'immagine, premere "Opzioni" per eseguire le seguenti operazioni:

1. Imposta come sfondo- Puoi impostare l'immagine corrente come sfondo.
2. Imposta come icona del contatto- È possibile impostare l'immagine corrente come icona contatto.
3. Elimina- Puoi eliminare l'immagine selezionata(Quando la foto viene eliminata, non può essere recuperata. Utilizzala con cautela).
4. Invia via Bluetooth- Puoi inviare l'immagine corrente ai tuoi amici tramite Bluetooth.
5. Rinomina- Rinominalo.
6. Riproduzione diapositive- È possibile riprodurre tutte le immagini tramite diapositive.
7. Dettagli- È possibile visualizzare le informazioni dell'immagine corrente(Nome file / Data / Ora / Dimensione / Posizione / Risoluzione).

## Impostazioni SOS

---

### **Pulsante SOS attivo**

L'interruttore del pulsante SOS è attivato per impostazione predefinita, è possibile disattivarlo. Quando è necessario un aiuto di emergenza, premere a lungo il pulsante SOS per circa 5 secondi per chiamare aiuto.

**Nota:**

Quando è necessario un aiuto di emergenza, il telefono eseguirà una chiamata rapida per assistenza. Ti consigliamo di attivarlo per impostazione predefinita, non disattivarlo!

**Numeri SOS**

È possibile aggiungere 5 contatti di emergenza.

**Opzioni**

1. Modifica manuale- È possibile inserire il numero di contatto manualmente e premere "OK" per salvare.
2. Aggiungi dai contatti- È possibile aggiungere un contatto di emergenza dalla rubrica.
3. Elimina- È possibile eliminare il contatto corrente.

**Emergency SMS attivo**

Interruttore SMS di emergenza. Quando si preme il tasto SOS, il telefono invierà messaggi di aiuto di emergenza ai 5 contatti di emergenza che indicano che si è in pericolo e che si ha bisogno di aiuto al momento.

**Nota:**

Questa funzione è abilitata per impostazione predefinita. Ti consigliamo di attivarlo per impostazione predefinita. Non spegnerlo!

**SMS di emergenza**

In questa funzione, è possibile modificare il messaggio SOS, premere "OK" per salvare. Il contenuto SMS predefinito del telefono è "Ho bisogno di aiuto, per favore contattami immediatamente!".

**Allarme di emergenza**

Acceso o Spento. Questa funzione è abilitata per impostazione predefinita. Ti consigliamo di attivarlo per impostazione predefinita. Non spegnerlo! Quando premi il pulsante SOS, verrà emesso un avviso per ricordare alle

persone intorno a te che hai bisogno di assistenza di emergenza.

## Sveglia

---

In Sveglia, è possibile impostare 10 gruppi di sveglia.

### Modifica

1. Tema- Modifica il nome dell'allarme.
2. Tempo- Consente di modificare l'ora della sveglia. L'ora predefinita è il formato 12 ore, è possibile premere il tasto "Su/Giù" per cambiare AM/PM.
3. Suoneria- Consente di modificare la suoneria della sveglia. È possibile selezionare la suoneria dal telefono o selezionare la musica dalla memory card.
4. Modalità ripetizione- Selezionare la modalità di ripetizione di un allarme.
  - a) Una volta: La sveglia si ripeterà una sola volta.
  - b) Ogni giorno: La sveglia si ripeterà alla stessa ora ogni giorno.
  - c) Giorni lavorativi: La sveglia si ripeterà contemporaneamente nei giorni lavorativi. Quando si seleziona la modalità giorni lavorativi, viene visualizzata un'opzione per la settimana. È possibile premere i pulsanti "Sinistra" e "Destra" per modificare i giorni lavorativi.

## Utensili

---

### Composizione rapida

Per facilitare il contatto con i membri della famiglia, è possibile aggiungere la composizione rapida. I tasti numerici "2 ~ 9" possono essere impostati come selezioni rapide di contatti diversi. In modalità standby, tenere premuto il

pulsante di scelta rapida del contatto corrispondente per circa 3 secondi. È possibile comporre rapidamente i loro numeri direttamente.

Premere "Opzioni" per eseguire le seguenti operazioni.

1. Modifica manuale- È possibile inserire manualmente il numero del contatto e premere "OK" per salvare.
2. Aggiungi dai contatti- È possibile aggiungere un numero di telefono dai contatti.
3. Elimina- È possibile eliminare il numero selezionato.

#### **Calendario**

In Calendario, puoi usare i tasti "Su/Giù/Sinistra/Destra" per selezionare la data.

Opzioni:

1. Aggiungi attività- È possibile aggiungere un nuovo promemoria programmato.
2. Mostra attività- È possibile visualizzare i promemoria della pianificazione per il giorno impostato.
3. Tutte le attività- È possibile visualizzare tutti i promemoria programmati che sono stati impostati.
4. Elimina attività del giorno- È possibile cancellare i promemoria degli orari di oggi.
5. Elimina tutto- È possibile cancellare tutti i promemoria di pianificazione.
6. Vai alla data- Vai alla tua data specificata.
7. Settimanalmente- È possibile impostare i promemoria della pianificazione settimanale.
8. Ogni giorno- È possibile impostare il promemoria viaggio di ogni ora in un giorno.

#### **Calcolatrice**

In Calcolatrice, è possibile premere i tasti "Su/Giù/Sinistra/Destra" per selezionare i simboli dell'operazione, premere "OK" per ottenere il risultato e premere il pulsante di

selezione destro per cancellare il numero.

### **Elenco file**

In Elenco file, è possibile visualizzare i file in varie cartelle del telefono/scheda di memoria, eliminare o creare nuove cartelle.

### **Bluetooth**

È possibile utilizzare il Bluetooth per trasferire file o utilizzare il dispositivo Bluetooth per riprodurre musica, ecc. Distanza effettiva: in assenza di spazio di occlusione, la distanza effettiva è 10M.

1. Bluetooth- È possibile selezionare Attiva/Chiudi la funzione Bluetooth.
2. Visibilità del Bluetooth- Scegliere la visibilità Bluetooth per rendere visibile il dispositivo Bluetooth.
3. Dispositivi associati- Quando si utilizza per la prima volta non è necessario un dispositivo associato, è necessario cercarlo.
  - a) Aggiungi nuovo disposit.: Premere questa opzione, il telefono cercherà i dispositivi Bluetooth (Durante la ricerca dei dispositivi, assicurarsi che il dispositivo cercato sia abilitato Bluetooth).
  - b) Quando il telefono ha cercato il dispositivo che è necessario accoppiare, selezionare "Stop" per interrompere la ricerca, quindi spostare il cursore sul nome del dispositivo e selezionare "Associa" per accoppiare.
  - c) Quando si esegue l'associazione con Bluetooth, è necessario inserire la password di associazione. La password Bluetooth predefinita del dispositivo è "0000" o "1234". Dopo aver inserito la password, l'associazione sarà completata. Puoi visualizzarlo nel dispositivo associato.
  - d) Una volta completato l'accoppiamento, è possibile

utilizzare il Bluetooth per inviare file al dispositivo associato. Ad esempio: Menu → Utensili → Elenco file → Seleziona file di destinazione → Opzioni → Invia via Bluetooth → Seleziona dispositivo associato.

- e) Quando altri dispositivi associati inviano un file, verrà richiesto "Nome file XXXX Accettare?". È possibile selezionare "OK" per ricevere. Al termine del trasferimento dei file, puoi scegliere "Apri" per visualizzarlo oppure vai su Elenco file per visualizzarlo.
4. Nome del mio Bluetooth-È possibile modificare il nome Bluetooth. Il nome Bluetooth predefinito è Chaperon-T100.
5. Archiviazione- È possibile selezionare la posizione di archiviazione(Telefono/Scheda di memoria).
6. Indirizzo MAC BT- Indirizzo Mac Bluetooth.
7. Guida- Informazioni di aiuto.

#### **Impostazioni GPS**

Il sistema attiva GPS e AGPS per impostazione predefinita, inoltre è possibile spegnerlo manualmente. Ma ti suggeriamo di attivare GPS e AGPS per impostazione predefinita, non spegnerlo.

Il GPS può aiutare la tua famiglia a ottenere le informazioni sulla tua posizione. Devono modificare il messaggio "EGPS" e inviarlo al tuo numero di telefono. Chaperon-T100 invierà un messaggio Maplink al mittente. Quando il telefono è al chiuso o nel seminterrato o il tempo è nuvoloso o piovoso, è molto probabile e normale che il GPS non rilevi la posizione. Invierà 3 messaggi (intervallo di 5 minuti) al mittente che il segnale GPS è debole. Se il tuo telefono non apre il GPS, invierà un messaggio al mittente che la funzione GPS è chiusa.

---

## **Impostazioni**

### **Ora e data**

Il sistema aggiorna l'ora di rete automaticamente corrispondente alla scheda SIM per impostazione predefinita. Quando alcuni gestori non riescono ad aggiornare l'ora correttamente, inserisci l'ora/data manualmente.

1. Imposta ora- Inserisci in formato HH:MM, premi "Su" o "Giù" per cambiare AM/PM, premi "OK" per salvare.
2. Imposta data- Inserisci nel formato AAAA/MM/GG e premi "OK" per salvare la data.
3. Formato ora- Formato di visualizzazione dell'ora. È possibile scegliere la modalità di visualizzazione 12 ore o 24 ore. La modalità di visualizzazione di 12 ore è XX:XX AM / XX:XX PM. La modalità di visualizzazione 24 ore è 00:00-23:59.
4. Tipo di visualizzazione data- Formato di visualizzazione della data. Puoi scegliere uno dei tre formati di visualizzazione della data: Anno-Mese-Giorno / Mese-Giorno-Anno / Giorno-Mese-Anno.
5. Aggiorna impostazioni dell'ora
  - a) Aggiornamento automatico ora- La funzione è abilitata per impostazione predefinita. Aggiognerà automaticamente data/ora dopo aver letto la carta SIM. Non chiuderlo
  - b) Aggiornamento ora manuale- È possibile utilizzare questa funzione per aggiornare l'ora manualmente dalla rete.
  - c) Guida- Informazioni di aiuto.

### **Impostazioni lingua**

Nel software di sistema, ci sono: inglese / francese / spagnolo / italiano / tedesco / Arabo per la vostra scelta. Dopo aver selezionato la lingua, premere "OK" per salvare.

### **Suoni**

1. Impostazioni suoneria- In questa funzione è possibile

- impostare Suoneria chiamata, Suoneria messaggio, Tono principale e Suono d'accensione. È anche possibile aggiungere il suono desiderato come suoneria dalla scheda di memoria. Quando l'impostazione della suoneria è completata, premere "OK" per salvare.
2. Regola volume- In questa funzione è possibile impostare il volume di Suoneria chiamata, Suoneria messaggio, Suoneria allarme&calendario, Volume chiamata e Suono d'accensione. Al termine dell'impostazione del volume, premere "Fatto" per salvare.
  3. Silenzioso- In questa funzione è possibile impostare tutti i messaggi in modalità silenziosa (Chiamata / Messaggi / Sveglia / Suono pulsante / Accensione e spegnimento / ecc.).
  4. Tipo squillo- In questa funzione è possibile impostare il tipo di suoneria del prompt Avviso di chiamata/Avviso messaggio/Promemoria sveglia, sono disponibili cinque modalità.
    - Suoneria: Solo suoneria, senza vibrazione.
    - Vibrazione: Vibrazione solo, senza suoneria.
    - Silenzioso: Modalità silenziosa.
    - Vibrazione e dopo suoneria: Vibrazione, quindi squillo.
    - Suoneria e vibrazione: Suoneria e vibrazione insieme.
  5. Impostazioni vocali
    - a) Tono di selezione con tono di voce umana- È possibile attivare il portachiavi. Quando si inserisce un numero di telefono per effettuare una chiamata, viene emessa una voce.
    - b) Tono di chiamata in arrivo con tono di voce umana- È possibile attivare lo anello di chiamata in entrata. Quando c'è una chiamata in arrivo, prima trasmettere il numero del chiamante e poi squillare.

### Schermo

1. Stile del menu principale- È possibile selezionare lo stile icona o elenco stile.



2. Funzione di blocco- È possibile nascondere le icone di menu predefinite di alcune funzioni che non sono necessarie o nascondere alcune funzioni che non si utilizzano spesso per semplificare l'interfaccia del menu.
3. Procedura guidata di avvio- È possibile rieseguire la procedura guidata di avvio per impostare rapidamente la lingua/ora/data.
4. Impostazioni sfondo- È possibile selezionare lo sfondo dagli sfondi predefiniti del sistema o dalla scheda di memoria.
5. Impostazioni display in standby- È possibile selezionare l'interfaccia di standby per visualizzare il contenuto. Visualizza l'ora/data/informazioni sulla carta SIM, visualizza solo l'ora/data, visualizza solo le informazioni sulla carta SIM o non visualizza l'ora/data/informazioni sulla carta SIM.
6. Luminosità- È possibile regolare la luminosità del display. Il valore predefinito è livello 2. Quando il telefono è basso, ciò può ridurre la luminosità dello schermo per prolungare il tempo di utilizzo.
7. Retroilluminazione- È possibile impostare il tempo di retroilluminazione da 5 secondi a 30 secondi. Quando non ci sono operazioni sul telefono, lo schermo si spegne automaticamente. Se si desidera che lo schermo sia sempre attivo, selezionare "Sempre acceso" e premere "OK" per salvare.
8. Tempo retroilluminazione tastiera- È possibile impostare il tempo di retroilluminazione della tastiera.

#### **Impostazioni chiamata**

1. Devia la chiamata
  - a) Devia tutte le chiamate- Attivarlo per deviare tutte le chiamate nella casella vocale o nel numero di telefono preimpostato. Premi "Richiedi stato" per verificare lo stato di questo servizio.
  - b) Devia se occupato- Quando si attiva questa funzione, se

il telefono è in conversazione, tutte le chiamate in arrivo verranno trasferite alla casella vocale o al numero di telefono preimpostato.

- c) Opzioni deviaz. chiam. senza risposta- Quando si attiva questa funzione, se il telefono non risponde, tutte le chiamate in arrivo verranno trasferite alla casella vocale o al numero di telefono preimpostato.
  - d) Devia se irraggiungibile- Quando si attiva questa funzione, se il telefono è irraggiungibile a causa di perdita del segnale o spegnimento, ecc., tutte le chiamate in arrivo verranno trasferite alla casella vocale o al numero di telefono preimpostato.
  - e) Annulla tutte le deviazioni- Annulla tutti i servizi di devia la chiamata.
2. Chiamata in attesa
- a) Attiva- Dopo l'attivazione di questa funzione, quando si riceve un'altra nuova chiamata durante una conversazione telefonica, si verrà informati della nuova chiamata, è possibile mettere in attesa la conversazione telefonica corrente e rispondere alla nuova chiamata.
  - b) Spento- Se si disattiva questa funzione, quando un'altra persona ti chiama durante la conversazione telefonica corrente, a questa chiamata non è possibile accedere.
  - c) Richiedi stato- Verifica lo stato dell'avviso di chiamata (attivato o disattivato).
3. Blocco chiamata
- a) Tutte le chiamate in uscita- Blocco di tutte le chiamate in uscita.
  - b) Tutte le chiamate in entrata- Blocco di tutte le chiamate in arrivo.
  - c) Chiam. in entrata quando in roaming- Blocco delle chiamate in arrivo durante il roaming.
  - d) Chiamata internazionale- Blocco delle chiamate internazionali.

- e) Componi quando in roaming INTL- Blocco chiamate per effettuare chiamate internazionali durante il roaming.
  - f) Annulla tutti i blocchi- Annulla tutto il blocco delle chiamate.
  - g) Cambia password- Cambia password blocco chiamate.
4. Nascondi ID
- a) Nascondi ID- Consente di nascondere il numero di telefono.
  - b) Visualizza ID- Mostra numero di chiamata.
  - c) Visualizza ID attraverso la rete- Mostra il tuo ID via web.
5. Altri
- a) Promemoria minuti di chiamata- Imposta il promemoria della durata della chiamata.
  - b) Richiamata automatica- Consente di impostare la ricomposizione automatica delle chiamate.
  - c) Vibrazioni quando è connesso- Quando la chiamata è connessa, il telefono vibrerà per ricordarti.
  - d) SMS auto al rifiuto chiam.- Dopo averlo selezionato. Puoi rispondere a un SMS dopo aver rifiutato la chiamata.
  - e) Modalità aereo- È possibile selezionare la modalità aereo quando si è in aereo.
  - f) Modalità aereo(Seleziona all'accensione)- Quando si accende il telefono, verrà richiesto di attivare/disattivare la modalità aereo.
  - g) Registrazione automatica chiamata vocale- Imposta la chiamata di registrazione automatica.
  - h) Risposta con qualsiasi tasto- Dopo averlo selezionato. È possibile premere qualsiasi tasto per rispondere alla chiamata.

#### **Impostazioni rete**

1. Account di rete- Selezionare il canale di rete del gestore telefonico.

2. Servizio GPRS- Selezionarlo per aprire il servizio GPRS.
3. Dati in roaming- Selezionarlo per attivare il roaming dati.
4. Impostazioni connessione dati
  - a) Connettersi quando necessario- Quando hai bisogno di una connessione dati, si conatterà.
  - b) Sempre connesso- Aprire sempre il servizio di connessione dati(Il traffico dati viene consumato più velocemente quando questa opzione è selezionata).
  - c) Risparmio energetico- La trasmissione dei dati è abilitata per la funzione predefinita del sistema.
5. Selezione di rete
  - a) Auto selezione- Aggiorna automaticamente la rete.
  - b) Selezione manuale- Aggiorna manualmente la rete.
6. Tipo di rete
  - a) 4G/3G/2G Modalità: Selezionarlo per supportare la rete 4G/3G/2G.
  - b) 3G/2G Modalità: Selezionarla per supportare la rete 3G e 2G. Non supporta la rete 4G.
  - c) 2G Modalità: Selezionarla per supportare solo la rete 2G.
7. VoLTE- Il dispositivo attiva VoLTE per impostazione predefinita. Puoi selezionarlo per attivare o disattivare VoLTE.

## **Sicurezza**

### **1. PIN**

Questa opzione consente di calibrare la scheda SIM. Il codice PIN appartiene ai parametri dell'operatore. Se non si è chiari sul codice PIN, non impostarlo o ciò potrebbe causare il malfunzionamento della SIM.

### **2. PIN2**

Questa opzione consente di calibrare la scheda SIM. Il codice PIN appartiene ai parametri dell'operatore. Se non si è chiari sul codice PIN, non impostarlo o ciò potrebbe causare il malfunzionamento della SIM.

### 3. Telefono bloccato

- a) Telefono bloccato- È richiesta una password per attivare questa funzione, la password originale è "1234". Dopo aver attivato il blocco del telefono, sarà necessario inserire la password alla successiva accensione del telefono.
- b) Modifica la password del cellulare- Imposta la nuova password per il blocco del telefono.

### 4. Ripristina impostazioni

Ripristina il telefono allo stato di fabbrica e tutti i dati di sistema allo stato iniziale. Salvare contatti, messaggi, foto e altre informazioni prima di ripristinare tutto. Ripristina tutto comporterà la perdita di dati. Ripristina tutta la password predefinita è "1234".

### 5. Lista nera

- a) Lista nera- Visualizza l'elenco della lista nera che è stato aggiunto. È possibile aggiungere ed eliminare i contatti nella lista nera.
- b) Impostazioni lista nera- È possibile scegliere la modalità di intercettazione della lista nera. Il sistema seleziona per impostazione predefinita l'intercettazione delle chiamate audio e l'intercettazione dei messaggi.

### 6. Impostazione tasti rapidi

- a) Tasto Su- È possibile selezionare diverse funzioni e impostarle come scorciatoie sul pulsante Su.
- b) Tasto Giù- È possibile selezionare diverse funzioni e impostarle come scorciatoie sul pulsante Giù.
- c) Tasto Sinistro- È possibile selezionare una funzione diversa e impostarlo come tasto di scelta rapida sinistro.
- d) Tasto Destro- È possibile selezionare una funzione diversa e impostarlo come tasto di scelta rapida destro.

## Funzione aggiuntiva

---

### U-Disk

Come usare come U-Disk

1. Utilizzare il cavo USB per collegare il telefono e il computer tramite la porta USB (Inserire la memory card nel telefono).
2. Dopo aver collegato il computer, selezionare U-Disk nel telefono.
3. Utilizzare come U-Disk per salvare musica, foto o altri tipi di file.

### Risoluzione dei problemi per problemi semplici

---

Nel corso dell'utilizzo del telefono cellulare, se si verificano condizioni anomale, fare riferimento alle seguenti istruzioni per escludere malfunzionamenti.

#### Il telefono cellulare non può essere acceso

Possibili cause di problemi	Risoluzione dei problemi
Il tempo in cui la pressione del pulsante di accensione è troppo breve.	Tenere premuto il pulsante di accensione per più di tre secondi.
L'elettricità della batteria è esaurita.	Si prega di caricare la batteria.
La batteria non è installata.	Installare la batteria correttamente.
Non ha rimosso la pellicola isolante dalla batteria.	Rimuovere la pellicola isolante prima di accendere il telefono.

#### Il cellulare si spegne automaticamente

Possibili cause di problemi	Risoluzione dei problemi
Se la funzione di spegnimento del telefono cellulare all'ora impostata è attivata.	Se non hai bisogno della funzione di spegnere il cellulare all'ora prestabilita, ti preghiamo di annullarlo.

L'elettricità della batteria non è sufficiente.	Si prega di caricare la batteria.
La batteria è loose.	Installare la batteria correttamente secondo il metodo di installazione della batteria sul libretto di istruzioni.
Il telefono cellulare si spegne automaticamente a causa di un utilizzo illegale.	Inserisci la password anti-rapina corretta.

#### **Blocco codice PIN/PUK**

<b>Possibili cause di problemi</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>
Il codice PIN errato (numero di identificazione personale) / il numero PUK (numero di chiave di sblocco personale) è imputato.	Inserisci la password corretta.

#### **Scarsa qualità della conversazione**

<b>Possibili cause di problemi</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>
La potenza del segnale attuale cambia bruscamente.	Forse ti trovi in uno stato di movimento ad alta velocità (in un treno o in auto, ecc.), Giudica in base all'indicatore di potenza del segnale e scegli un luogo con una forte intensità del segnale da comunicare per garantire la qualità della conversazione.
Sei nella posizione in cui il segnale viene ricevuto male.	Per favore, vai all'aria aperta.

### **Incapacità di rispondere al telefono cellulare**

<b>Possibili cause di problemi</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>
Il trasferimento di chiamata è impostato.	Annulla l'inoltro di chiamata in base alla tua richiesta.
La chiamata bloccata è impostata.	Annullare la relativa funzione di blocco della chiamata bloccata in base alla richiesta.

### **Non è possibile effettuare una chiamata**

<b>Possibili cause di problemi</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>
Il telefono cellulare è spento.	Si prega di accendere il cellulare.
Il telefono cellulare è fuori dall'area dei servizi di rete.	Confermare se la rete è nello stato di servizio normale.
La carta SIM corretta non è inserita correttamente.	Conferma se la tua carta SIM può essere utilizzata normalmente.
La chiamata bloccata è impostata.	Annullare la relativa funzione di blocco della chiamata bloccata in base alla richiesta.
La tastiera si blocca automaticamente.	Seleziona il tasto di sblocco per sbloccare la tastiera.

### **Volume di chiamata basso**

<b>Possibili cause di problemi</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>
Il volume della chiamata è troppo basso.	Si prega di aumentare il volume delle chiamate.

### **La controparte non può sentirti**

<b>Possibili cause di problemi</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>
------------------------------------	---------------------------------



Il tuo microfono è troppo lontano dalla voce.	Metti la bocca vicino al microfono.
---	-------------------------------------

#### **Nessuna suoneria per la chiamata in arrivo**

<b>Possibili cause di problemi</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>
La suoneria della chiamata in arrivo è impostata in modalità silenziosa.	Si prega di ripristinare la suoneria della chiamata in arrivo.
Il volume della suoneria è troppo basso.	Si prega di aumentare il volume.
Il trasferimento di chiamata è impostato.	Si prega di annullare il trasferimento di chiamata.

#### **La batteria non può essere caricata**

<b>Possibili cause di problemi</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>
La batteria è stata posizionata troppo a lungo ed è scarica.	Si prega di caricare la batteria in tempo dopo che il telefono cellulare ha segnalato una carica insufficiente.
La batteria è in cattivo contatto con il telefono cellulare.	Assicurarsi che la batteria sia posizionata correttamente.
Il caricabatterie è in cattivo contatto con il telefono cellulare.	Collega bene il caricabatterie e la porta del telefono cellulare, ora lo schermo visualizza l'indicatore di carica.
La batteria o il caricabatterie sono danneggiati.	Vi preghiamo di contattarci tramite e-mail <a href="mailto:easyfone_support@yeah.net">easyfone_support@yeah.net</a>
La temperatura circostante è troppo bassa o troppo alta.	Si prega di caricare il telefono cellulare a temperatura normale.

#### Nessuna rete visualizzata

Possibili cause di problemi	Risoluzione dei problemi
La scheda SIM è inserita erroneamente.	Posizionare correttamente la scheda SIM in base al metodo di installazione sul libretto di istruzioni.
Vi sono impurità tra il punto di contatto della il telefono cellulare e carta SIM.	Mantenere pulito il punto di contatto tra la carta SIM e il telefono.
La carta SIM è inefficace.	Verifica se la SIM card è scaduta.
L'ambiente di rete si trova nell'area del campo elettrico debole.	Passare al luogo con una buona potenza del segnale della rete per l'utilizzo del telefono cellulare.

#### La scheda di memoria non è stata trovata nel telefono cellulare

Possibili cause di problemi	Risoluzione dei problemi
Scheda di memoria inserita erroneamente.	Utilizzare correttamente la scheda di memoria in base al metodo di inserimento nel manuale di istruzioni.
La scheda di memoria è danneggiata.	Si prega di cambiare la scheda di memoria.

#### Spazio insufficiente

Possibili cause di problemi	Risoluzione dei problemi
Gli SMS hanno occupato troppo spazio di archiviazione.	Cancella SMS non necessari per liberare spazio.

**Grazie**

**FCC Caution:**

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This Product meets the government's requirements for exposure to radio waves. The guidelines are based on standards that were developed by independent scientific organizations through periodic and thorough evaluation of scientific studies. The standards include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons regardless of age or health.

FCC RF Exposure Information and Statement the SAR limit of USA (FCC) is 1.6 W/kg averaged over one gram of this Device Chaperon-T100 (FCC ID: 2AQ8SCHAPERONT100) has been tested against this SAR limit. SAR information on this can be viewed on-line at <http://www.fcc.gov/oet/ea/fccid/>. Please use the device FCC ID number for search. This device was tested for typical operations 10mm from the body. To maintain compliance with FCC RF exposure requirements, 10mm separation distance should be maintained to the user's bodies

**NOTE:**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radiofrequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However,

there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

## Easyfone Chaperon-T100 (2021)

Model :Chaperon-T100

### Canadian regulatory statement

This device complies with Innovation, Science, and Economic Development Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence.

L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

### SAR Statement:

Mobile Phone has been tested and meets applicable limits for radio frequency (RF) exposure.

Specific Absorption Rate (SAR) refers to the rate at which the body absorbs RF energy. The SAR limit is 1.6 watts per kilogram in Canada that set the limit averaged over 1 gram of tissue. During testing, Rugged outdoor Mobile Phone (IC: 24395-T100) radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate uses against the head, with no separation, and when worn or carried against the torso of the body, with 10mm separation. To reduce exposure to RF energy, use a hands-free option, such as the built-in speakerphone, the supplied headphones, or other similar accessories. Cases with metal parts may change the RF performance of the device, including its compliance with RF exposure guidelines, in a manner that has not been tested or certified. Although this device has been tested to determine SAR in each band of operation, not all bands are available in all areas. Bands are dependent on your service provider's wireless and roaming networks.

Multi-Languages 5in1 Version 1.0

© 2021 Easyfone. All rights reserved.

Email: [easyfone\\_support@yeah.net](mailto:easyfone_support@yeah.net)

[www.facebook.com/Easyfone.Products](https://www.facebook.com/Easyfone.Products)

